




3 1761 07166471 8



Digitized by the Internet Archive
in 2010 with funding from
University of Toronto

THE ART OF STORY-TELLING

Outav.
Teach.
S.

THE ART OF STORY-TELLING

BY MARIE L. SHEDLOCK

WITH A PREFACE BY

PROFESSOR JOHN ADAMS

CHAIR OF EDUCATION, UNIVERSITY OF LONDON

163324
1917/21

LONDON
JOHN MURRAY, ALBEMARLE STREET, W.
1915



ALL RIGHTS RESERVED

PREFACE.

By PROFESSOR JOHN ADAMS,

Chair of Education, University of London.

THOSE who do not love schoolmasters tell us that the man who can do something supremely well contents himself with doing it, while the man who cannot do it very well must needs set about showing other people how it should be done. The masters in any craft are prone to magnify their gifts by maintaining that the poet—or the stove-pipe maker—is born, not made. Teachers will accordingly be gratified to find in the following pages the work of a lady who is at the same time a brilliant executant and an admirable expositor. Miss Shedlock stands in the very first rank of story-tellers. No one can claim with greater justice that the gift of Scheherazade is hers by birth-right. Yet she has recognised that even the highest natural gifts may be well or ill manipulated : that in short the poet, not to speak of the stove-pipe maker, must take a little more trouble than to be merely born.

It is well when the master of a craft begins to take thought and to discover what underlies his method. It does not, of course, happen that every master is able to analyse the processes that secure him success in his art. For after all the expositor has to be born as well as the executant ; and it is perhaps one of the main causes of the popularity of the born-not-made theory that so few people are born both good artists

and good expositors. Miss Shedlock has had this rare good fortune, as all those who have both read her book and heard her exemplify her principles on the platform will readily admit.

Let no one who lacks the gift of story-telling hope that the following pages will confer it. Like Comenius and like the schoolmaster in Shakespeare, Miss Shedlock is entitled to claim a certain capacity or ingenuity in her pupils, before she can promise effective help. But on the other hand let no successful story-teller form the impression that he has nothing to learn from the exposition here given. The best craftsmen are those who are not only most able but most willing to learn from a fellow master. The most inexperienced story-teller who has the love of the art in his soul will gather a full harvest from Miss Shedlock's teaching, while the most experienced and skilful will not go empty away.

The reader will discover that the authoress is first and last an artist. "Dramatic joy" is put in the forefront when she is enumerating the aims of the story-teller. But her innate gifts as a teacher will not be suppressed. She objects to "didactic emphasis" and yet cannot say too much in favour of the moral effect that may be produced by the use of the story. She raises here the whole problem of direct *versus* indirect moral instruction, and decides in no uncertain sound in favour of the indirect form. There is a great deal to be said on the other side, but this is not the place to say it. On the wide question Miss Shedlock has on her side the great body of public opinion among professional teachers. The orthodox master proclaims that he is, of course, a moral instructor, but adds that in the schoolroom the less *said* about the matter the better. Like the authoress, the orthodox

teacher has much greater faith in example than in precept: so much faith indeed that in many schools precept does not get the place it deserves. But in the matter of story-telling the artistic element introduces something that is not necessarily involved in ordinary school work. For better or for worse modern opinion is against the explicitly stated lesson to be drawn from any tale that is told. Most people agree with Mark Twain's condemnation of "the moral that wags its crippled tail at the end of most school-girls' essays."

The justification of the old-fashioned "moral" was not artistic but didactic. It embodied the determination of the story-teller to see that his pupils got the full benefit of the lesson involved. If the moral is to be cut out, the story-teller must be sure that the lesson is so clearly conveyed in the text that any further elaboration would be felt as an impertinent addition. Whately assures us that men prefer metaphors to similes because in the simile the point is baldly stated, whereas in the metaphor the reader or hearer has to be his own interpreter. All education is in the last resort self-education, and Miss Shedlock sees to it that her stories compel her hearers to make the application she desires.

In two other points modern opinion is prepared to give our authoress rein where our forefathers would have been inclined to restrain her. The sense of humour has come to its proper place in our school-rooms—pupils' humour, be it understood, for there always was scope enough claimed for the humour of the teacher. So with the imagination. The time is past when this "mode of being conscious" was looked at askance in school. Parents and teachers no longer speak contemptuously about "the busy faculty," and quote Genesis in its condemnation.

Miss Shedlock has been well advised to keep to her legitimate subject instead of wandering afield in a Teutonic excursion into the realms of folk-lore. What parents and teachers want is the story as here and now existing and an account of how best to manipulate it. This want the book now before us admirably meets.

JOHN ADAMS.

INTRODUCTION.

STORY-TELLING is almost the oldest Art in the world—the first conscious form of literary communication. In the East it still survives, and it is not an uncommon thing to see a crowd at a street-corner held by the simple narration of a story. There are signs in the West of a growing interest in this ancient art, and we may yet live to see the renaissance of the troubadours and the minstrels whose appeal will then rival that of the mob orator or itinerant politician. One of the surest signs of a belief in the educational power of the story is its introduction into the curriculum of the Training-College and the classes of the Elementary and Secondary Schools. It is just at the time when the imagination is most keen—the mind being unhampered by accumulation of facts—that stories appeal most vividly and are retained for all time.

It is to be hoped that some day stories will only be told to school groups by experts who have devoted special time and preparation to the art of telling them. It is a great fallacy to suppose that the systematic study of story-telling destroys the spontaneity of narrative. After a long experience, I find the exact converse to be true, namely, that it is only when one has overcome the mechanical difficulties that one can “let oneself go” in the dramatic interest of the story.

By the expert story-teller I do not mean the professional elocutionist. The name—wrongly enough—has become associated in the mind of the public with persons who beat their breast, tear their hair, and

declaim blood-curdling episodes. A decade or more ago, the drawing-room reciter was of this type, and was rapidly becoming the bugbear of social gatherings. The difference between the stilted reciter and the simple story-teller is perhaps best illustrated by an episode in Hans C. Andersen's immortal story of the Nightingale.¹ The real Nightingale and the artificial Nightingale have been bidden by the Emperor to unite their forces and to sing a duet at a Court function. The duet turns out most disastrously, and whilst the artificial Nightingale is singing his one solo for the thirty-third time, the real Nightingale flies out of the window back to the green wood—a true artist, instinctively choosing his right atmosphere. But the bandmaster—symbol of the pompous pedagogue—in trying to soothe the outraged feelings of the courtiers, says, "Because, you see, Ladies and Gentlemen, and, above all, Your Imperial Majesty, with the real nightingale you never can tell what you will hear, but in the artificial nightingale everything is decided beforehand. So it is, and so it must remain. It cannot be otherwise."

And as in the case of the two nightingales, so it is with the stilted reciter and the simple narrator: one is busy displaying the machinery, showing "how the tunes go"—the other is anxious to conceal the art. Simplicity should be the keynote of story-telling, but (and here the comparison with the Nightingale breaks down) it is a simplicity which comes after much training in self-control, and much hard work in overcoming the difficulties which beset the presentation.

I do not mean that there are not born story-tellers who *could* hold an audience without preparation, but

1. See p. 138.

they are so rare in number that we can afford to neglect them in our general consideration; for this work is dedicated to the average story-tellers anxious to make the best use of their dramatic ability, and it is to them that I present my plea for special study and preparation before telling a story to a group of children—that is, if they wish for the far-reaching effects I shall speak of later on. Only the preparation must be of a much less stereotyped nature than that by which the ordinary reciters are trained for their career.

Some years ago, when I was in the States, I was asked to put into the form of lectures my views upon the educational value of telling stories. A sudden inspiration seized me. I began to cherish a dream of long hours to be spent in the British Museum, the Congressional Library in Washington and the Public Library at Boston—and this is the only portion of the dream which has been realized. I planned an elaborate scheme of research work which was to result in a magnificent (if musty) philological treatise. I thought of trying to discover by long and patient researches what species of lullaby were crooned by Egyptian mothers to their babes, and what were the elementary dramatic poems in vogue among Assyrian nursemaids which were the prototypes of “Little Jack Horner,” “Dickory, Dickory Dock,” and other nursery classics. I intended to follow up the study of these ancient documents by making an appendix of modern variants, showing what progress we had made—if any—among modern nations.

But there came to me suddenly one day the remembrance of a scene from Racine’s “Plaideurs” in which the counsel for the defence, eager to show how fundamental is his knowledge, begins his speech:—

"Before the Creation of the World"—And the Judge (with a touch of weariness tempered by humour) suggests :—

"Let us pass on to the Deluge."

And thus I, too, have "passed on to the Deluge." I have abandoned an account of the origin and past of stories which at the best would only have displayed a little recently-acquired book-knowledge. When I thought of the number of scholars who could treat this part of the question so infinitely better than myself, I realized how much wiser it would be—though the task is much more humdrum—to deal with the present possibilities of story-telling for our generation of parents and teachers, and, leaving out the folk-lore side, devote myself to the story itself.

My objects in urging the use of stories in the education of children are at least five-fold :

First, to give them dramatic joy, for which they have a natural craving. *Secondly*, to develop a sense of humour, which is really a sense of proportion. *Thirdly*, to correct certain tendencies by showing the consequences in the career of the hero in the story. (Of this motive the children must be quite unconscious, and there must be no didactic emphasis.) *Fourthly*, by means of example, not precept, to present such ideals as will sooner or later (I care not which) be translated into action. *Fifthly*, to develop the imagination, which really takes in all the other points.

So much for the purely educational side of the book. But the art of story-telling, quite apart from the subject, appeals not only to the educational world or to parents *as* parents, but also to a wider outside public, who may be interested in the purely human point of view.

In great contrast to the lofty scheme I had originally

proposed to myself, I now simply place before all those who are interested in the Art of Story-telling in any form the practical experience I have had in my travels across the United States and through England; and, because I am confining myself to personal experience which must of necessity be limited, I am very anxious not to appear dogmatic or to give the impression that I wish to lay down the law on the subject. But I hope my readers may profit by my errors, improve on my methods, and thus help to bring about the revival of an almost lost art—one which appeals more directly and more stirringly than any other method to the majority of listeners.

In Sir Philip Sidney's "Defence of Poesy" we find these words:

"Forsooth he cometh to you with a tale, which holdeth children from play, and old men from the chimney-corner, and pretending no more, doth intend the winning of the mind from wickedness to virtue even as the child is often brought to take most wholesome things by hiding them in such other as have a pleasant taste."

MARIE L. SHEDLOCK.

CHAPTER I.

THE DIFFICULTIES OF THE STORY.

I PROPOSE to deal in this chapter with the difficulties or dangers which beset the path of the Story-teller, because, until we have overcome these, we cannot hope for the finished and artistic presentation which is to bring out the full value of the story.

The difficulties are many, and yet they ought not to discourage the would-be narrators, but only show them how all-important is the preparation for the story, if it is to have the desired effect.

I propose to illustrate by concrete examples, thereby hoping to achieve a two-fold result: one to fix the subject more clearly in the mind of the student—the other to use the Art of Story-telling to explain itself.

I have chosen one or two instances from my own personal experience. The grave mistakes made in my own case may serve as a warning to others, who will find, however, that experience is the best teacher. For positive work, in the long run, we generally find out our own method. On the negative side, however, it is useful to have certain pitfalls pointed out to us, in order that we may save time by avoiding them: it is for this reason that I sound a note of warning. These are:—

I.—*The danger of side issues.* An inexperienced story-teller is exposed to the temptation of breaking off from the main dramatic interest in a short exciting story, in order to introduce a side issue, which is often interesting and helpful, but should be reserved for a longer and less dramatic story. If the interest turns

on some dramatic moment, the action must be quick and uninterrupted, or it will lose half its effect.

I had been telling a class of young children the story of Polyphemus and Ulysses, and, just at the most dramatic moment in it, some impulse prompted me to go off on a side issue to describe the personal appearance of Ulysses.

The children were visibly bored, but with polite indifference they listened to my elaborate description of the hero. If I had given them an actual description from Homer, I believe that the strength of the language would have appealed to their imagination (all the more strongly because they might not have understood the individual words) and have lessened their disappointment at the dramatic issue being postponed; but I trusted to my own lame verbal efforts, and signally failed. Attention flagged, fidgeting began, the atmosphere was rapidly becoming spoiled, in spite of the patience and toleration still shown by the children. At last, however, one little girl in the front row, as spokeswoman for the class, suddenly said: "If you please, before you go any further, do you mind telling us whether, after all, that Poly (slight pause) that (final attempt) *Polyanthus* died?"

Now, the remembrance of this question has been of extreme use to me in my career as a story-teller. I have realized that in a short dramatic story the mind of the listeners must be set at ease with regard to the ultimate fate of the special "*Polyanthus*" who takes the centre of the stage.

I remember too the despair of a little boy at a dramatic representation of "Little Red Riding-Hood," when that little person delayed the thrilling catastrophe with the Wolf, by singing a pleasant song on her way

through the wood. "Oh, why," said the little boy, "does she not get on?" And I quite shared his impatience.

This warning is only necessary in connection with the short dramatic narrative. There are occasions when we can well afford to offer short descriptions for the sake of literary style, and for the purpose of enlarging the vocabulary of the child. I have found, however, in these cases, it is well to take the children into your confidence—warning them that they are to expect nothing particularly exciting in the way of dramatic event: they will then settle down with a freer mind (though the mood may include a touch of resignation) to the description you are about to offer them.¹

II.—*The danger of altering the story to suit special occasions.* This is done sometimes from extreme conscientiousness, sometimes from sheer ignorance of the ways of children; it is the desire to protect them from knowledge which they already possess and with which they (equally conscientious) are apt to "turn and rend" the narrator. I remember once when I was telling the story of the siege of Troy to very young children, I suddenly felt anxious lest there should be anything in the story of the Rape of Helen not altogether suitable for the average age of the class—namely, nine years. I threw therefore, a domestic colouring over the whole subject, and presented an imaginary conversation between Paris and Helen, in which Paris tried to persuade Helen that she was a strong-minded woman, thrown away on a limited society in Sparta, and that she should come away and visit some of the institutions of the

1. With regard to the right moment for choosing this kind of story, I shall return to the subject in a later chapter.

world with him, which would doubtless prove a mutually instructive journey.¹ I then gave the children the view taken by Herodotus that Helen never went to Troy, but was detained in Egypt. The children were much thrilled by the story, and responded most eagerly when, in my inexperience, I invited them to reproduce for the next day the tale I had just told them.

A small child in the class presented me, as you will see, with the ethical problem from which I had so laboriously protected *her*. The essay ran :

“ Once upon a time the King of Troy’s son was called Paris. And he went over to *Greace* to see what it was like. And here he saw the beautiful *Helener*, and likewise her husband *Menelayus*. And one day, *Menelayus* went out hunting, and left Paris and *Helener* alone, and Paris said : ‘ Do you not feel *dul* in this *palis* ? ’ And *Helener* said : ‘ I feel very dull in this *pallice*,² and Paris said : ‘ Come away and see the world with me.’ So they *sliped* off together, and they came to the King of Egypt, and *he* said : ‘ Who is the young lady ? ’ So Paris told him. ‘ But,’ said the King, ‘ it is not *propper* for you to go off with other people’s *wifes*. So *Helener* shall stop here.’ Paris stamped his foot. When *Menelayus* got home, *he* stamped his foot. And he called round him all his soldiers, and they stood round Troy for eleven years. At last

1. I venture to hope (at this long distance of years) that my language in telling the story was more simple than appears from this account.

2. This difference of spelling in the same essay will be much appreciated by those who know how gladly children offer an orthographical alternative, in hopes that one if not the other may satisfy the exigency of the situation.

they thought it was no use *standing* any longer, so they built a wooden horse in memory of Helener and the Trojans and it was taken into the town."

Now the mistake I made in my presentation was to lay particular stress on the reason for elopement by my careful readjustment, which really called more attention to the episode than was necessary for the age of my audience; and evidently caused confusion in the minds of some of the children who knew the story in its more accurate original form.

Whilst travelling in the States, I was provided with a delightful appendix to this story. I had been telling Miss Longfellow and her sister the little girl's version of the Siege of Troy, and Mrs. Thorpe made the following comment, with the American humour whose dryness adds so much to its value:

"I never realised before," she said, "how glad the Greeks must have been to sit down even inside a horse, when they had been *standing* for eleven years."

III.—*The danger of introducing unfamiliar words.* This is the very opposite danger of the one to which I have just alluded; it is the taking for granted that children are acquainted with the meaning of certain words upon which turns some important point in the story. We must not introduce (without at least a passing explanation) words which, if not rightly understood, would entirely alter the picture we wish to present.

I had once promised to tell stories to an audience of Irish peasants, and I should like to state here that, though my travels have brought me into touch with almost every kind of audience, I have never found one where the atmosphere is so "self-prepared" as in that of a group of Irish peasants. To speak to them

(especially on the subject of Fairy-tales) is like playing on a delicate harp : the response is so quick and the sympathy is so keen. Of course the subject of Fairy-tales is one which is completely familiar to them and comes into their every-day life. They have a feeling of awe with regard to fairies, which in some parts of Ireland is very deep.¹

On this particular occasion I had been warned by an artist friend who had kindly promised to sing songs between the stories, that my audience would be of varying age and almost entirely illiterate. Many of the older men and women, who could neither read nor write, had never been beyond their native village. I was warned to be very simple in my language and to explain any difficult words which might occur in the particular Indian story I had chosen for that night, namely, "The Tiger, The Jackal and the Brahman."² It happened that the older portion of the audience had scarcely ever seen even the picture of wild animals. I profited by the advice, and offered a word of explanation with regard to the Tiger and the Jackal. I also explained the meaning of the word Brahman—at a proper distance, however, lest the audience should class him with wild animals. I then went on with my story, in the course of which I mentioned the Buffalo. In spite of the warning I had received, I found it impossible not to believe that the name of this animal would be familiar to any audience. I therefore went on with the sentence containing this word, and ended it thus : "And then the Brahman went a little further and met an old Buffalo turning a wheel."

The next day, whilst walking down the village

1. I refer, of course, to the Irish in their native atmosphere.

2. See List of Stories.

street, I entered into conversation with a thirteen-year-old girl who had been in my audience the night before, and who began at once to repeat in her own words the Indian story in question. When she came to the particular sentence I have just quoted, I was greatly startled to hear *her* version, which ran thus: "And the priest went on a little further, and he met another old gentleman pushing a wheelbarrow." I stopped her at once, and not being able to identify the sentence as part of the story I had told, I questioned her a little more closely. I found that the word Buffalo had evidently conveyed to her mind an old "*buffer*" whose name was "Lo" (probably taken to be an Indian form of appellation, to be treated with tolerance though it might not be Irish in sound). Then, not knowing of any wheel more familiarly than that attached to a barrow, the young narrator completed the picture in her own mind—which, doubtless, was a vivid one—but one must admit that it had lost something of the Indian atmosphere which I had intended to gather about it.

IV.—*The danger of claiming the co-operation of the class by means of questions.* The danger in this case is more serious for the teacher than the child, who rather enjoys the process and displays a fatal readiness to give any sort of answer if only he can play a part in the conversation. If we could depend on the children giving the kind of answer we expect, all might go well, and the danger would be lessened; but children have a perpetual way of frustrating our hopes in this direction, and of landing us in unexpected bypaths from which it is not always easy to return to the main road without a very violent reaction. As illustrative of this, I quote from "The Madness of Philip," by Josephine Dodge Daskam Bacon, a truly

delightful essay on Child Psychology, in the guise of the lightest of stories.

The scene takes place in a Kindergarten—where a bold and fearless visitor has undertaken to tell a story on the spur of the moment to a group of restless children.

She opens thus: "Yesterday, children, as I came out of my yard, what do you think I saw?"

The elaborately concealed surprise in store was so obvious that Marantha rose to the occasion and suggested "an el'phunt."

"Why, no. Why should I see an elephant in my yard? It was not *nearly* so big as that—it was a little thing."

"A fish," ventured Eddy Brown, whose eye fell upon the aquarium in the corner. The raconteuse smiled patiently.

"Now, how could a fish, a live fish, get into my front yard?"

"A dead fish," says Eddy. He had never been known to relinquish voluntarily an idea.

"No; it was a little kitten," said the story-teller decidedly. "A little white kitten. She was standing right near a big puddle of water. Now, what else do you think I saw?"

"Another kitten," suggests Marantha, conservatively.

"No; it was a big Newfoundland dog. He saw the little kitten near the water. Now, cats don't like water, do they? What do they like?"

"Mice," said Joseph Zukoffsky abruptly.

"Well, yes, they do; but there were no mice in my yard. I'm sure you know what I mean. If they don't like *water*, *what* do they like?"

"Milk," cried Sarah Fuller confidently.

"They like a dry place," said Mrs. R. B. Smith. "Now, what do you suppose the dog did?"

It may be that successive failures had disheartened the listeners. It may be that the very range of choice presented to them and the dog alike dazzled their imagination. At all events, they made no answer.

"Nobody knows what the dog did?" repeated the story-teller encouragingly. "What would you do if you saw a little kitten like that?"

And Philip remarked gloomily:

"I'd pull its tail."

"And what do the rest of you think? I hope you are not as cruel as that little boy."

A jealous desire to share Philip's success prompted the quick response:

"I'd pull it too."

Now, the reason of the total failure of this story was the inability to draw any real response from the children, partly because of the hopeless vagueness of the questions, partly because, there being no time for reflection, the children said the first thing that comes into their head without any reference to their real thoughts on the subject.

I cannot imagine anything less like the enlightened methods of the best Kindergarten teaching. Had Mrs. R. B. Smith been a real, and not a fictional, person, it would certainly have been her last appearance as a *raconteuse* in this educational institution.

V.—*The difficulty of gauging the effect of a story upon the audience.* This rises from lack of observation and experience; it is the want of these qualities which leads to the adoption of such a method as I have just presented. We learn in time that want of expression on the faces of the audience and want of any kind of external response does not always mean

either lack of interest or attention. There is often real interest deep down, but no power, or perhaps no wish, to display that interest, which is deliberately concealed at times so as to protect oneself from questions which may be put.

I was speaking on one occasion in Davenport in the State of Iowa. I had been engaged to deliver a lecture to adults on the "Fun and Philosophy" of Hans C. Andersen's Fairy Tales. When I arrived at the Hall, I was surprised and somewhat annoyed to find four small boys sitting in the front row. They seemed to be about ten years old, and, knowing pretty well from experience what boys of that age usually like, I felt rather anxious as to what would happen, and I must confess that for once I wished children had the useful faculty, developed in adults, of successfully concealing their feelings. Any hopes I had conceived on this point were speedily shattered. After listening to the first few sentences, two of the boys evidently recognised the futility of bestowing any further attention on the subject, and consoled themselves for the dulness of the occasion by starting a "scrap." I watched this proceeding for a minute with great interest, but soon recalled the fact that I had not been engaged in the capacity of spectator, so, addressing the antagonists in as severe a manner as I could assume, I said: "Boys, I shall have to ask you to go to the back of the hall." They responded with much alacrity, and evident gratitude, and even exceeded my instructions by leaving the hall altogether.

My sympathy was now transferred to the two remaining boys, who sat motionless, and one of them never took his eyes off me during the whole lecture. I feared lest they might be simply cowed by the treat-

ment meted out to their companions, whose joy in their release had been somewhat tempered by the disgrace of ejection. I felt sorry that I could not provide these model boys with a less ignominious retreat, and I cast about in my mind how I could make it up to them. At the end of the lecture, I addressed them personally and, congratulating them on their quiet behaviour, said that, as I feared the main part of the lecture could scarcely have interested them, I should conclude, not with the story I had intended for the adults, but with a special story for them, as a reward for their good behaviour. I then told Hans C. Andersen's "Jack the Dullard," which I have always found to be a great favourite with boys. These particular youths smiled very faintly, and left any expression of enthusiasm to the adult portion of the audience. My hostess, who was eager to know what the boys thought, enquired of them how they liked the lecture. The elder one said guardedly: "I liked it very well, but I was *piqued* at her underrating my appreciation of Hans Andersen."

I was struck with the entirely erroneous impression I had received of the effect I was producing upon the boys. I was thankful at least that a passing allusion to Schopenhauer in my lecture possibly provided some interest for this "young old" child.

I felt somewhat in the position of a Doctor of Divinity in Canada to whom a small child confided the fact that she had written a parody on "The Three Fishers," but that it had dropped into the fire. The Doctor made some facetious rejoinder about the impertinence of the flames in consuming her manuscript. The child reproved him in these grave words: "Nature, you know, is Nature, and her laws are inviolable."

VI.—*The danger of over illustration.* After long experience, and after considering the effect produced on children when pictures are shown to them during the narration, I have come to the conclusion that the appeal to the eye and the ear at the same time is of doubtful value, and has, generally speaking, a distracting effect; the concentration on one channel of communication attracts and holds the attention more completely. I was confirmed in this theory when I addressed an audience of blind people for the first time, and noticed how closely they attended, and how much easier it seemed to them, because they were so completely “undistracted by the sights around them.”¹

I have often suggested to young teachers two experiments in support of this theory. They are not practical experiments, nor could they be repeated often with the same audience, but they are intensely interesting and they serve to show the *actual* effect of appealing to one sense at a time. The first of these experiments is to take a small group of children and suggest that they should close their eyes whilst you tell them a story. You will then notice how much more attention is given to the intonation and inflection of the voice. The reason is obvious: because there is nothing to distract the attention, it is concentrated on the only thing offered to the listeners (that is, sound), to enable them to seize the dramatic interest of the story.

We find an example of the dramatic power of the voice in its appeal to the imagination, in one of the tributes brought by an old pupil to Thomas Edward Brown (Master at Clifton College):

1. This was at the Congressional Library at Washington.

“ My earliest recollection is that his was the most vivid teaching I ever received : great width of view and poetical, almost passionate, power of presentment. We were reading Froude’s History, and I shall never forget how it was Brown’s words, Brown’s voice, not the historian’s, that made me feel the great democratic function which the monasteries performed in England : the view became alive in his mouth.”

And in another passage :

“ All set forth with such dramatic force and aided by such a splendid voice, left an indelible impression on my mind.” (*Letters of T. E. Brown*, p. 55.)

A second experiment, and a much more subtle and difficult one, is to take the same group of children on another occasion, telling them a story in pantomime form, giving them first the briefest outline of it. In this case this must be of the simplest construction, until the children are able (if you continue the experiment) to look for something more subtle.

I have never forgotten the marvellous performance of a play given in London, many years ago, entirely in pantomime form. The play was called *L’Enfant Prodigue*, and was presented by a company of French artists. It would be almost impossible to exaggerate the strength of that “ silent appeal ” to the public. One was so unaccustomed to reading meaning and development of character into gesture and facial expression that it was really a revelation to most present—certainly to all Anglo-Saxons.

I cannot touch on this subject without admitting the enormous dramatic value connected with the cinematograph. Though it can never take the place

of an actual performance, whether in story form or on the stage, it has a real educational value in its possibilities of representation which it is difficult to over-estimate, and I believe that its introduction into the school curriculum, under the strictest supervision, will be of extraordinary benefit. The movement, in its present chaotic condition, and in the hands of a commercial management, is more likely to stifle than to awaken or stimulate the imagination, but the educational world is fully alive to the danger, and I am convinced that in the future of the movement good will predominate.

The real value of the cinematograph in connection with stories is that it provides the background that is wanting to the inner vision of the average child, and does not prevent its imagination from filling in the details later. For instance, it would be quite impossible for the average child to get an idea from mere word-painting of the atmosphere of the Polar regions, as represented lately on the film in connection with Captain Scott's expedition; but any stories told later on about these regions would have an infinitely greater interest.

There is, however, a real danger in using pictures to illustrate the story—especially if it be one which contains a direct appeal to the imagination of the child (as quite distinct from the stories which deal with facts)—which is that you force the whole audience of children to see the same picture, instead of giving each individual child the chance of making his own mental picture, which is of far greater joy, and of much greater educational value, since by this process the child co-operates with you instead of having all the work done for it.

Queyrat, in his work on "*La Logique chez l'*

Enfant " quotes Madame Necker de Saussure :¹ " To children and animals actual objects present themselves, not the terms of their manifestations. For them thinking is seeing over again, it is going through the sensations that the real object would have produced. Everything which goes on within them is in the form of pictures, or rather, inanimate scenes in which Life is partially reproduced Since the child has, as yet, no capacity for abstraction, he finds a stimulating power in words and a suggestive inspiration which holds him enchanted. They awaken vividly-coloured images, pictures far more brilliant than would be called into being by the objects themselves."

Surely, if this be true, we are taking from children that rare power of mental visualisation by offering to their outward vision an *actual* picture.

I was struck with the following note by a critic of the " Outlook," referring to a Japanese play but bearing directly on the subject in hand.

" First, we should be inclined to put insistence upon appeal by *imagination*. Nothing is built up by lath and canvas; everything has to be created by the poet's speech."

He alludes to the decoration of one of the scenes, which consists of three pines, showing what can be conjured up in the mind of the spectator.

Ah, yes. Unfolding now before my eyes
The views I know : the Forest, River, Sea
And Mist—the scenes of Ono now expand.

I have often heard objections raised to this theory by teachers dealing with children whose knowledge of objects outside their own little limited circle is so scanty that words we use without a suspicion that they

are unfamiliar are really foreign expressions to them. Such words as sea, woods, fields, mountains would mean nothing to them, unless some explanation were offered. To these objections I have replied that where we are dealing with objects that can actually be seen with the bodily eyes, then it is quite legitimate to show pictures of those objects before you begin the story, so that the distraction between the actual and mental presentation may not cause confusion; but, as the foregoing example shows, we should endeavour to accustom the children to seeing much more than the mere objects themselves, and in dealing with abstract qualities we must rely solely on the power and choice of words and dramatic qualities of presentation, nor need we feel anxious if the response is not immediate, or even if it is not quick and eager.¹

VII.—*The danger of obscuring the point of the story with too many details.* This is not peculiar to teachers, nor is it only shown in the narrative form. I have often heard really brilliant after-dinner stories marred by this defect. One remembers the attempt made by Sancho Panza to tell a story to Don Quixote, and I have always felt a keen sympathy with the latter in his impatience over the recital.

“ ‘In a village of Estramadura there was a shepherd—no, I mean a goatherd—which shepherd—or goatherd—as my story says, was called Lope Ruiz—and this Lope Ruiz was in love with a shepherdess called Torralva, who was daughter to a rich herdsman, and this rich herdsman——’

“ ‘If this be thy story, Sancho,’ said Don Quixote,

1. In further illustration of this point see “When Burbage played” (Austin Dobson) and “In the Nursery” (Hans C. Andersen).

‘thou wilt not have done these two days. Tell it concisely like a man of sense, or else say no more.’

“‘I tell it in the manner they tell all stories in my country,’ answered Sancho, ‘and I cannot tell it otherwise, nor ought your Worship to require me to make new customs.’

“‘Tell it as thou wilt, then,’ said Don Quixote; ‘since it is the will of fate that I should hear it, go on.’

“Sancho continued:

“‘He looked about him until he espied a fisherman with a boat near him, but so small that it could only hold one person and one goat. The fisherman got into the boat and carried over one goat; he returned and carried another; he came back again and carried another. Pray, sir, keep an account of the goats which the fisherman is carrying over, for if you lose count of a single one, the story ends, and it will be impossible to tell a word more . . . I go on, then . . . He returned for another goat, and another, and another and another——’

“‘*Suppose* them all carried over,’ said Don Quixote, ‘or thou wilt not have finished carrying them this twelve months.’

“‘Tell me, how many have passed already?’ said Sancho.

“‘How should I know?’ answered Don Quixote.

“‘See there, now! Did I not tell thee to keep an exact account? There is an end of the story. I can go no further.’

“‘How can this be?’ said Don Quixote. ‘Is it so essential to the story to know the exact number of goats that passed over, that if one error be made the story can proceed no further?’

“‘Even so,’ said Sancho Panza.”

VIII.—*The danger of over-explanation.* Again, another danger lurks in the temptation to offer over much explanation of the story, which is common to most story-tellers. This is fatal to the artistic success of any story, but it is even more serious in connection with stories told from an educational point of view, because it hampers the imagination of the listener; and since the development of that faculty is one of our chief aims in telling these stories, we must let it have free play, nor must we test the effect, as I have said before, by the material method of asking questions. My own experience is that the fewer explanations you offer (provided you have been careful with the choice of your material and artistic in the presentation) the more readily the child will supplement by his own thinking power what is necessary for the understanding of the story.

Queyrat says: "A child has no need of seizing on the exact meaning of words; on the contrary, a certain lack of precision seems to stimulate his imagination only the more vigorously, since it gives it a broader liberty and firmer independence."¹

IX. One special danger lies in the *lowering of the standard of the story* in order to cater to the undeveloped taste of the child. I am alluding here only to the story which is presented from the educational point of view. There are moments of relaxation in a child's life, as in that of an adult, when a lighter taste can be gratified. I am alluding now to the standard of story for school purposes.

There is one development of the subject which seems to have been very little considered either in the United States or in our own country, namely, the

1. From "Les Jeux des Enfants," page 16,

telling of stories to *old* people, and that not only in institutions or in quiet country villages, but in the heart of the busy cities and in the homes of these old people. How often, when the young people are able to enjoy outside amusements, the old people, necessarily confined to the chimney-corner and many unable to read much for themselves, might return to the joy of their childhood by hearing some of the old stories told them in dramatic form. Here is a delightful occupation for those of the leisured class who have the gift, and a much more effective way of capturing attention than the more usual form of reading aloud.

Lady Gregory, in talking to the workhouse folk in Ireland, was moved by the strange contrast between the poverty of the tellers and the splendours of the tale.

She says: "The stories they love are of quite visionary things; of swans that turn into kings' daughters, and of castles with crowns over the doors, and of lovers' flight on the backs of eagles, and music-loving witches, and journeys to the other world, and sleeps that last for 700 years."

I fear it is only the Celtic imagination that will glory in such romantic material; but I am sure the men and women of the poorhouse are much more interested than we are apt to think in stories outside the small circle of their lives.

CHAPTER II.

THE ESSENTIALS OF THE STORY.

IT would be a truism to suggest that dramatic instinct and dramatic power of expression are naturally the first essentials for success in the Art of Story-telling, and that, without these, no story-teller would go very far; but I maintain that, even with these gifts, no high standard of performance will be reached without certain other qualities—among the first of which I place *apparent* simplicity, which is really the *art* of *concealing* the art.

I am speaking here of the public story-teller, or of the teachers with a group of children—not the spontaneous (and most rare) power of telling stories at the fireside by some gifted village grandmother, such as Béranger gives us in his poem, *Souvenirs du Peuple* :

Mes enfants, dans ce village,
Suivi de rois, il passa ;
Voilà bien longtemps de ça ;
Je venais d'entrer en ménage.
A pied grim pant le côteau,
Où pour voir je m'étais mise.
Il avait petit chapeau
Avec redingote grise.
Près de lui je me troublai !
Il me dit : Bonjour, ma chère,
 Bonjour, ma chère.
Il vous a parlé, grand'mère ?
 Il vous a parlé ?

I am sceptical enough to think that it is not the spontaneity of the grandmother but the art of Béranger which enhances the effect of the story told in the poem.

This intimate form of narration, which is delightful in its special surroundings, would fail to *reach*, much less *hold*, a large audience, *not* because of its simplicity but often because of the want of skill in arranging material and of the artistic sense of selection which brings the interest to a focus and arranges the side-lights. In short, the simplicity we need for the ordinary purpose is that which comes from ease and produces a sense of being able to let ourselves go, because we have thought out our effects: it is when we translate our instinct into art that the story becomes finished and complete.

I find it necessary to emphasise this point because people are apt to confuse simplicity of delivery with carelessness of utterance, loose stringing of sentences of which the only connections seem to be the ever-recurring use of "and" and "so," and "er . . ."—this latter inarticulate sound has done more to ruin a story and distract the audience than many more glaring errors of dramatic form.

The real simplicity holds the audience because the lack of apparent effort in the artist has the most comforting effect upon the listener. It is like turning from the whirring machinery of process to the finished article, bearing no trace of manufacture except in the harmony and beauty of the whole, from which we realise that the individual parts have received all proper attention.

And what really brings about this apparent simplicity which ensures the success of the story? It has been admirably expressed in a passage from Henry James's lecture on Balzac:

"The fault in the Artist which amounts most completely to a failure of dignity is the absence of *saturation with his idea*. When saturation fails, no

other real presence avails, as when, on the other hand, it operates, no failure of method fatally interferes."

I now offer two illustrations of the effect of this saturation, one to show that the failure of method does not prevent successful effect, the other to show that when it is combined with the necessary secondary qualities the perfection of art is reached.

In illustration of the first point, I recall an experience in the North of England when the Head Mistress of an elementary school asked me to hear a young, inexperienced girl tell a story to a group of very small children.

When she began, I felt somewhat hopeless, because of the complete failure of method. She seemed to have all the faults most damaging to the success of a speaker. Her voice was harsh, her gestures awkward, her manner was restless and melodramatic; but as she went on, I soon began to discount all these faults and, in truth, I soon forgot about them, for so absorbed was she in her story, so saturated with her subject, that she quickly communicated her own interest to her audience, and the children were absolutely spellbound.

The other illustration is connected with a memorable peep behind the stage, when the late M. Coquelin had invited me to see him in the green-room between the first and second Acts of "*L'Abbé Constantin*," one of the plays given during his last season in London, the year before his death. The last time I had met M. Coquelin was at a dinner-party, where I had been dazzled by the brilliant conversation of this great artist in the rôle of a man of the world. But on this occasion, I met the simple, kindly priest, so absorbed in his rôle that he inspired me with the wish to offer a donation for his poor, and on taking leave to ask

for his blessing for myself. Whilst talking to him, I had felt puzzled: it was only when I had left him that I realised what had happened—namely, that he was too thoroughly saturated with his subject to be able to drop his rôle during the interval, in order to assume the more ordinary one of host and man of the world.

Now, it is this spirit I would wish to inculcate into the would-be story-tellers. If they would apply themselves in this manner to their work, it would bring about a revolution in the art of presentation, that is, in the art of teaching. The difficulty of the practical application of this theory is the constant plea, on the part of the teachers, that there is not the time to work for such a standard in an art which is so apparently simple that the work expended on it would never be appreciated.

My answer to this objection is that, though the counsel of perfection would be to devote a great deal of time to the story, so as to prepare the atmosphere quite as much as the mere action of the little drama (just as photographers use time exposure to obtain sky effects, as well as the more definite objects in the picture), yet it is not so much a question of time as concentration on the subject which is one of the chief factors in the preparation of the story.

So many story-tellers are satisfied with cheap results, and most audiences are not critical enough to encourage a high standard.¹ The method of "showing the machinery" has more immediate results, and it is easy to become discouraged over the drudgery which

1. A noted Greek gymnast struck his pupil, though he was applauded by the whole assembly. "You did it clumsily, and not as you ought, for these people would never have praised you for anything really artistic."

is not necessary to secure the approbation of the largest number. But, since I am dealing with the essentials of really good story-telling, I may be pardoned for suggesting the highest standard and the means for reaching it.

Therefore I maintain that capacity for work, and even drudgery, is among the essentials of story work. Personally I know of nothing more interesting than to watch the story grow gradually from mere outline into a dramatic whole. It is the same pleasure, I imagine, which is felt over the gradual development of a beautiful design on a loom. I do not mean machine-made work, which has to be done under adverse conditions, in a certain time, and is similar to thousands of other pieces of work; but that work upon which we can bestow unlimited time and concentrated thought.

The special joy in the slowly-prepared story comes in the exciting moment when the persons, or even the inanimate objects, become alive and move as of themselves.

I remember spending two or three discouraging weeks with Andersen's story of the "Adventures of a Beetle." I passed through times of great depression, because all the little creatures—beetles, earwigs, frogs, etc.—behaved in such a conventional, stilted way (instead of displaying the strong individuality which Andersen had bestowed upon them) that I began to despair of presenting a live company at all.

But one day the Beetle, so to speak, "took the stage," and at once there was life and animation among the minor characters. Then the main work was done, and there remained only the comparatively easy task of guiding the movement of the little drama, suggesting side issues and polishing the details,

always keeping a careful eye on the Beetle, that he might "gang his ain gait" and preserve to the full his own individuality.

There is a tendency in preparing stories to begin with detail work (often a gesture or side issue which one has remembered from hearing a story told), but if this is done before the contemplative period, only scrappy, jerky and ineffective results are obtained, on which one cannot count for dramatic effects. This kind of preparation reminds one of a young peasant woman who was taken to see a performance of *Wilhelm Tell*, and when questioned as to the plot, could only sum it up by saying, "I know some fruit was shot at."¹

I realise the extreme difficulty for teachers to devote the necessary time to the perfecting of the stories they tell in school, because this is only one of the subjects they have to take in an already over-crowded curriculum. To them I would offer this practical advice: *Do not be afraid to repeat your stories.*² If you did not undertake more than seven stories a year (chosen with infinite care), and if you repeated these stories six times during the year of forty-two weeks, you would be able to do artistic (and therefore lasting) work; you would give a very great deal of pleasure to the children, who delight in hearing a story many times. You would be able to avoid the direct moral application (to which subject I shall return later on); for each time a child hears a story artistically told, a little more of the meaning underlying the simple story

1. For further details on the question of preparation of the story, see chapter on "Questions asked by Teachers."

2. Sully says that children love exact repetition because of the intense enjoyment bound up with the process of imaginative realisation.

will come to him without any explanation on your part. The habit of doing one's best, instead of one's second-best, means, in the long run, that one has no interest except in the preparation of the best, and the stories, few in number, polished and finished in style, will have an effect of which one can scarcely over-state the importance.

In the story of the Swineherd,¹ Hans Andersen says :

"On the grave of the Prince's father there grew a rose-tree. It only bloomed once in five years, and only bore one rose. But what a rose ! Its perfume was so exquisite that whoever smelt it forgot at once all his cares and sorrows."

Lafcadio Hearn says : "Time weeds out the errors and stupidities of cheap success, and presents the Truth. It takes, like the aloe, a long time to flower, but the blossom is all the more precious when it appears."

1. See p. 150.

CHAPTER III.

THE ARTIFICES OF STORY-TELLING.

By this term I do not mean anything against the gospel of simplicity which I am so constantly preaching, but, for want of a better term, I use the word "artifice" to express the mechanical devices by which we endeavour to attract and hold the attention of the audience. The art of telling stories is, in truth, much more difficult than acting a part on the stage: first, because the narrator is responsible for the whole drama and the whole atmosphere which surrounds it. He has to live the life of each character and understand the relation which each bears to the whole. Secondly, because the stage is a miniature one, gestures and movements must all be so adjusted as not to destroy the sense of proportion. I have often noticed that actors, accustomed to the more roomy public stage, are apt to be too broad in their gestures and movements when they tell a story. The special training for the Story-teller should consist not only in the training of the voice and in choice of language, but above all in power of *delicate* suggestion, which cannot always be used on the stage because this is hampered by the presence of *actual things*. The Story-teller has to present these things to the more delicate organism of the "inward eye."

So deeply convinced am I of the miniature character of the Story-telling Art that I do not believe you can ever get a perfectly artistic presentation of this kind in a very large hall or before a very large audience.

I have made experiments along this line, having twice told a story to an audience exceeding five thousand, in the States,¹ but on both occasions, though the dramatic reaction upon oneself from the response of so large an audience was both gratifying and stimulating, I was forced to sacrifice the delicacy of the story and to take from its artistic value by the necessity of emphasis, in order to be heard by all present.

Emphasis is the bane of all story-telling, for it destroys the delicacy, and the whole performance suggests a struggle in conveying the message; the indecision of the victory leaves the audience restless and unsatisfied.

Then, again, as compared with acting on the stage, in telling a story you miss the help of effective entrances and exits, the footlights, the costume, the facial expression of your fellow-actor which interprets so much of what you yourself say without further elaboration on your part; for, in the story, in case of a dialogue which necessitates great subtlety and quickness in facial expression and gesture, you have to be both speaker and listener.

Now, of what artifices can we make use to take the place of all the extraneous help offered to actors on the stage?

First and foremost, as a means of suddenly pulling up the attention of the audience, is the judicious Art of Pausing.

For those who have not actually had experience in the matter, this advice will seem trite and unnecessary, but those who have even a little experience will realise with me the extraordinary efficacy of this very simple

1. Once at the Summer School at Chatauqua, New York, and once in Lincoln Park, Chicago.

means. It is really what Coquelin spoke of as a "high light," where the interest is focussed, as it were, to a point.

I have tried this simple art of *pausing* with every kind of audience, and I have very rarely known it to fail. It is very difficult to offer a concrete example of this, unless one is giving a "live" representation; but I shall make an attempt, and at least I shall hope to make myself understood by those who have heard me tell stories.

In Hans C. Andersen's "Princess and the Pea,"¹ the King goes down to open the door himself. Now, you may make this point in two ways. You may either say: "And then the King went to the door, and at the door there stood a real Princess," or, "And then the King went to the door, and at the door there stood—(pause)—a real Princess."

It is difficult to exaggerate the difference of effect produced by so slight a cause.² With children it means an unconscious curiosity which expresses itself in a sudden muscular tension—there is just time, during that instant's pause, to *feel*, though not to *formulate*, the question: "What is standing at the door?" By this means half your work of holding the attention is accomplished. It is not necessary for me to enter into the psychological reason of this, but I strongly recommend those who are interested in the question to read the chapter in Ribot's work on this subject, *Essai sur l'Imagination créatrice*, as well as Mr. Keatinge's work on "Suggestion."

I would advise all teachers to revise their stories with a view to introducing the judicious Pause, and to vary its use according to the age, the number and,

1. See p. 156.

2. There must be no more emphasis in the second manner than the first.

above all, the mood of the audience. Experience alone can ensure success in this matter. It has taken me many years to realise the importance of this artifice.

Among other means of holding the attention of the audience and helping to bring out the points of the story is the use of gesture. I consider, however, it must be a sparing use, and not of a broad or definite character. We shall never improve on the advice given by Hamlet to the actors on this subject: "See that ye o'erstep not the modesty of Nature."

And yet, perhaps, it is not necessary to warn Story-tellers against *abuse* of gesture: it is more helpful to encourage them in the use of it, especially in Anglo-Saxon countries, where we are fearful of expressing ourselves in this way, and, when we do, the gesture often lacks subtlety. The Anglo-Saxon, when he does move at all, moves in solid blocks—a whole arm, a whole leg, the whole body—but if you watch a Frenchman or an Italian in conversation, you suddenly realise how varied and subtle are the things which can be suggested by the mere turn of the wrist or the movement of a finger. The power of the hand has been so wonderfully summed up in a passage from Quintilian that I am justified in offering it to all those who wish to realise what can be done by gesture:

"As to the hands, without the aid of which all delivery would be deficient and weak, it can scarcely be told of what a variety of motions they are susceptible, since they almost equal in expression the power of language itself. For other parts of the body assist the speaker, but these, I may almost say, speak themselves. With our hands we ask, promise, call persons to us and send them away, threaten, suppli-

cate, intimate dislike or fear; with our hands we signify joy, grief, doubt, acknowledgment, penitence, and indicate measure, quantity, number and time. Have not our hands the power of inciting, of restraining, or beseeching, of testifying approbation So that amidst the great diversity of tongues pervading all nations and peoples, the language of the hands appears to be a language common to all men." (From "Education of an Orator," Book II, Chap. 3.)

One of the most effective artifices in telling stories to young children is the use of mimicry—the imitation of animals' voices and sounds in general is of never-ending joy to the listeners. Only, I should wish to introduce a note of grave warning in connection with this subject. This special artifice can only be used by such narrators as have special aptitude and gifts in this direction. There are many people with good imaginative power but wholly lacking in the power of mimicry, whose efforts in this direction, however painstaking, would remain grotesque and therefore ineffective. When listening to such performances (of which children are strangely critical) one is reminded of the French story in which the amateur animal painter is showing her picture to an indiscriminating friend :

"Ah!" says the friend, "this is surely meant for a lion?"

"No," says the artist, with some slight show of temper; "it is my little lap-dog."

Another artifice which is particularly successful with very small children is to ensure their attention by inviting their co-operation before you actually begin the story. The following has proved quite effective as a short introduction to my stories when I was addressing large audiences of children :

“Do you know that last night I had a very strange dream, which I am going to tell you before I begin the stories. I dreamed that I was walking along the streets of — (here would follow the town in which I happened to be speaking), with a large bundle on my shoulders, and this bundle was full of stories which I had been collecting all over the world in different countries; and I was shouting at the top of my voice: ‘Stories! Stories! Stories! Who will listen to my stories?’ And the children came flocking round me in my dream, saying: ‘Tell *us* your stories. *We* will listen to your stories.’ So I pulled out a story from my big bundle and I began in a most excited way, ‘Once upon a time there lived a King and a Queen who had no children, and they——’ Here a little boy, *very* much like that little boy I see sitting in the front row, stopped me, saying: ‘Oh! I know *that* old story; it’s Sleeping Beauty.’

“So I pulled out a second story, and began: ‘Once upon a time there was a little girl who was sent by her mother to visit her grandmother——’ Then a little girl, *so* much like the one sitting at the end of the second row, said: ‘Oh! everybody knows that story! It’s——’”

Here I would make a judicious pause, and then the children in the audience would shout in chorus, with joyful superiority: “Little Red Riding-Hood!” (before I had time to explain that the children in my dream had done the same).

This method I repeated two or three times, being careful to choose very well-known stories. By this time the children were all encouraged and stimulated. I usually finished with congratulations on the number of stories they knew, expressing a hope that some of those I was going to tell that afternoon would be new to them.

I have rarely found this plan fail for establishing a friendly relation between oneself and the juvenile audience.

It is often a matter of great difficulty, not to *win* the attention of an audience but to *keep* it, and one of the most subtle artifices is to let the audience down (without their perceiving it) after a dramatic situation, so that the reaction may prepare them for the interest of the next situation.

An excellent instance of this is to be found in Rudyard Kipling's story of "The Cat that walked . ." where the repetition of words acts as a sort of sedative until you realise the beginning of a fresh situation.

The great point is never to let the audience quite down, that is, in stories which depend on dramatic situations. It is just a question of shade and colour in the language. If you are telling a story in sections, and spread over two or three occasions, you should always stop at an exciting moment. It encourages speculation between whiles in the children's minds, which increases their interest when the story is taken up again.

Another very necessary quality in the mere artifice of story-telling is to watch your audience, so as to be able to know whether its mood is for action or reaction, and to alter your story accordingly. The moods of reaction are rarer, and you must use them for presenting a different kind of material. Here is your opportunity for introducing a piece of poetic description, given in beautiful language, to which the children cannot listen when they are eager for action and dramatic excitement.

Perhaps one of the greatest artifices is to take a quick hold of your audience by a striking beginning which will enlist their attention from the start; you

can then relax somewhat, but you must be careful also of the end, because that is what remains most vivid for the children. If you question them as to which story they like best in a programme, you will constantly find it to be the last one you have told, which has for the moment blurred out the others.

Here are a few specimens of beginnings which seldom fail to arrest the attention of the child :

“ There was once a giant ogre, and he lived in a cave by himself.”

—From “ *The Giant and the Jackstraws*, ”

Starr Jordan.

“ There were once twenty-five tin soldiers, who were all brothers, for they had been made out of the same old tin spoon.”

—From “ *The Tin Soldier*, ” Hans C. Andersen.

“ There was once an Emperor who had a horse shod with gold.”

—From “ *The Beetle*, ” Hans C. Andersen.

“ There was once a merchant who was so rich that he could have paved the whole street with gold, and even then he would have had enough for a small alley.”

—From “ *The Flying Trunk*, ” Hans C. Andersen.

“ There was once a shilling which came forth from the mint springing and shouting, ‘ Hurrah ! Now I am going out into the wide world. ’ ”

—From “ *The Silver Shilling*, ” Hans C. Andersen.

“ In the High and Far Off Times the Elephant, O Best Beloved, had no trunk.”

—From “ *The Elephant’s Child* ” : *Just So Stories*, Rudyard Kipling.

"Not always was the Kangaroo as now we behold him, but a Different Animal with four short legs."

—From "*Old Man Kangaroo*": *Just So Stories*, Rudyard Kipling.

"Whichever way I turn," said the weather-cock on a high steeple, "no one is satisfied."

—From "*Fireside Fables*," Edwin Barrow.

"A set of chessmen, left standing on their board, resolved to alter the rules of the game."

—From the same source.

"The Pink Parasol had tender whalebone ribs and a slender stick of cherry-wood."

—From "*Very Short Stories*," Mrs. W. K. Clifford.

"There was once a poor little Donkey on Wheels; it had never wagged its tail, or tossed its head, or said 'Hee-haw,' or tasted a tender thistle."

—From the same source.

Now, some of these beginnings are, of course, for very young children, but they all have the same advantage, that of plunging *in medias res*, and therefore are able to arrest attention at once, as distinct from the stories which open on a leisurely note of description.

In the same way we must be careful about the endings of the stories; in some way or other they must impress themselves either in a very dramatic climax to which the whole story has worked up, such as we have in the following:

"Then he goes out to the Wet Wild Woods, or up the Wet Wild Trees, or on the Wet Wild Roofs, waving his Wild Tail, and walking by his Wild Lone."

—From "*Just So Stories*," Rudyard Kipling.

Or by an anti-climax for effect :

“ We have all this straight out of the alderman’s newspaper, but it is not to be depended on.”

—*From “ Jack the Dullard,”* Hans C. Andersen.

Or by evading the point :

“ Whoever does not believe this must buy shares in the Tanner’s yard.”

—*From “ A Great Grief,”* Hans C. Andersen.

Or by some striking general comment :

“ He has never caught up with the three days he missed at the beginning of the world, and he has never learnt how to behave.”

—*From “ How the Camel got his Hump ” :*

Just So Stories, Rudyard Kipling.

CHAPTER IV.

ELEMENTS TO AVOID IN SELECTION OF MATERIAL.

I AM confronted, in this portion of my work, with a great difficulty, because I cannot afford to be as catholic as I could wish (this rejection or selection of material being primarily intended for those story-tellers dealing with normal children); but I wish from the outset to distinguish between a story told to an individual child in the home circle or by a personal friend, and a story told to a group of children as part of the school curriculum. And if I seem to reiterate this difference, it is because I wish to show very clearly that the recital of parents and friends may be quite separate in content and manner from that offered by the teaching world. In the former case, almost any subject can be treated, because, knowing the individual temperament of the child, a wise parent or friend knows also what can be presented or *not* presented to the child; but in dealing with a group of normal children in school, much has to be eliminated that could be given fearlessly to the abnormal child: I mean the child who, by circumstances or temperament, is developed beyond its years.

I shall now mention some of the elements which experience has shown me to be unsuitable for class stories.

I.—*Stories dealing with analysis of motive and feeling.*

This warning is specially necessary to-day, because this is above all an age of introspection and analysis. We have only to glance at the principal novels and plays during the last quarter of a century—most especially during the last ten years—to see how this spirit has crept into our literature and life.

Now, this tendency to analyse is obviously more dangerous for children than for adults, because, from lack of experience and knowledge of psychology, the child's analysis is incomplete. He cannot see all the causes of the action, nor can he make that philosophical allowance for mood which brings the adult to truer conclusions.

Therefore we should discourage children who show a tendency to analyse too closely the motives of their actions, and refrain from presenting in our stories any example which might encourage them to persist in this course.

I remember, on one occasion, when I went to say good-night to a little girl of my acquaintance, I found her sitting up in bed, very wide awake. Her eyes were shining, her cheeks were flushed, and when I asked her what had excited her so much, she said :

"I *know* I have done something wrong to-day, but I cannot quite remember what it was."

I said : " But Phyllis, if you put your hand, which is really quite small, in front of your eyes, you could not see the shape of anything else, however large it might be. Now, what you have done to-day appears very large because it is so close, but when it is a little further off, you will be able to see better and know more about it. So let us wait till to-morrow morning."

I am happy to say that she took my advice. She was soon fast asleep, and the next morning she had

forgotten the wrong over which she had been unhealthily brooding the night before.¹

II.—*Stories dealing too much with sarcasm and satire.* These are weapons which are too sharply polished, and therefore too dangerous, to place in the hands of children. For here again, as in the case of analysis, they can only have a very incomplete conception of the case. They do not know the real cause which produces the apparently ridiculous situation: it is experience and knowledge which lead to the discovery of the pathos and sadness which often underlie the ridiculous appearance, and it is only the abnormally gifted child or grown-up person who discovers this by instinct. It takes a lifetime to arrive at the position described in Sterne's words: "I would not have let fallen an unseasonable pleasantry in the venerable presence of misery to be entitled to all the Wit which Rabelais has ever scattered."

I will hasten to add that I should not wish children to have their sympathy too much drawn out, or their emotions kindled too much to pity, because this would be neither healthy nor helpful to themselves or others. I only want to protect the children from the dangerous critical attitude induced by the use of satire: it sacrifices too much of the atmosphere of trust and belief in human beings which ought to be an essential of child-life. If we indulge in satire, the sense of kindness in children tends to become perverted, their sympathy cramped, and they themselves to become old before their time. We have an excellent example of this in Hans C. Andersen's "Snow Queen."

When Kay gets the piece of broken mirror into his

1. Such works as "Ministering Children," "The Wide, Wide World," "The Fairchild Family," are instances of the kind of story I mean, as containing too much analysis of emotion.

eye, he no longer sees the world from the normal child's point of view : he can no longer see anything but the foibles of those about him—a condition usually only reached by a course of pessimistic experience.

Andersen sums up the unnatural point of view in these words :

“ When Kay tried to repeat the Lord's Prayer, he could only remember the multiplication table.” Now, without taking these words in any literal sense, we can admit that they represent the development of the head at the expense of the heart.

An example of this kind of story to avoid is Andersen's “ Story of the Butterfly.” The bitterness of the Anemones, the sentimentality of the Violets, the schoolgirlishness of the Snowdrops, the domesticity of the Sweet-peas—all this tickles the palate of the adult, but does not belong to the plane of the normal child. Again I repeat that the unusual child may take all this in and even preserve its kindly attitude towards the world, but it is a dangerous atmosphere for the ordinary child.

III.—*Stories of a sentimental kind.* Strange to say, this element of sentimentality often appeals more to the young teachers than to the children themselves. It is difficult to define the difference between sentiment and sentimentality, but the healthy normal boy or girl of—let us say ten or eleven years old seems to feel it unconsciously, though the distinction is not so clear a few years later.

Mrs. Elizabeth McKracken contributed an excellent article some years ago to the *American Outlook* on the subject of literature for the young, in which we find a good illustration of this power of discrimination on the part of a child.

A young teacher was telling her pupils the story of

the emotional lady who, to put her lover to the test, bade him pick up the glove which she had thrown down into the arena between the tiger and the lion. The lover does her bidding, in order to vindicate his character as a brave knight. One boy, after hearing the story, at once states his contempt for the knight's acquiescence, which he declares to be unworthy.

"But," says the teacher, "you see he really did it to show the lady how foolish she was." The answer of the boy sums up what I have been trying to show: "There was no sense in *his* being sillier than *she* was, to show her *she* was silly."

If the boy had stopped there, we might have concluded that he was lacking in imagination or romance, but his next remark proves what a balanced and discriminating person he was, for he added: "Now, if *she* had fallen in, and he had leapt after her to rescue her, that would have been splendid and of some use." Given the character of the lady, we might, as adults, question the last part of the boy's statement, but this is pure cynicism and fortunately does not enter into the child's calculations.

In my own personal experience (and I have told this story often in the German ballad form to girls of ten and twelve in the High Schools in England) I have never found one girl who sympathised with the lady or who failed to appreciate the poetic justice meted out to her in the end by the dignified renunciation of the knight.

Chesterton defines sentimentality as "a tame, cold, or small and inadequate manner of speaking about certain matters which demand very large and beautiful expression."

I would strongly urge upon young teachers to revise, by this definition, some of the stories they have

included in their repertory, and see whether they would stand the test or not.

IV.—*Stories containing strong sensational episodes.* The danger is all the greater because many children delight in it, and some crave for it in the abstract, but fear it in the concrete.¹

An affectionate aunt, on one occasion, anxious to curry favour with a four-year-old nephew, was taxing her imagination to find a story suitable for his tender years. She was greatly startled when he suddenly said, in a most imperative tone: "Tell me the story of a *bear* eating a small boy." This was so remote from her own choice of subject that she hesitated at first, but coming to the conclusion that as the child had chosen the situation he would feel no terror in the working up of its details, she began a most thrilling and blood-curdling story, leading up to the final catastrophe. But just as she had reached the great dramatic moment, the child raised his hands in terror and said: "Oh! Auntie, don't let the bear *really* eat the boy!"

"Don't you know," said an impatient boy who had been listening to a mild adventure story considered suitable to his years, "that I don't take any interest in the story until the decks are dripping with gore?" Here we have no opportunity of deciding whether or not the actual description demanded would be more alarming than the listener had realised.

Here is a poem of James Stephens, showing a child's taste for sensational things:—

A man was sitting underneath a tree
Outside the village, and he asked me
What name was upon this place, and said he
Was never here before. He told a
Lot of stories to me too. His nose was flat.

1. One child's favourite book bore the exciting title of "Birth, Life and Death of Crazy Jane."

I asked him how it happened, and he said,
The first mate of the " Mary Ann " done that,
With a marling-spike one day, but he was dead,
And a jolly job too, but he'd have gone a long way to have
killed him.

A gold ring in one ear, and the other was bit off by a
crocodile, bedad,

That's what he said : He taught me how to chew.

He was a real nice man. He liked me too.

The taste that is fed by the sensational contents of the newspapers and the dramatic excitement of street life, and some of the lurid representations of the Kinematograph, is so much stimulated that the interest in normal stories is difficult to rouse. I will not here dwell on the deleterious effects of over dramatic stimulation, which has been known to lead to crime, since I am keener to prevent the telling of too many sensational stories than to suggest a cure when the mischief is done. Kate Douglas Wiggin has said :

" Let us be realistic, by all means, but beware, O Story-teller, of being too realistic. Avoid the shuddering tale of ' the wicked boy who stoned the birds,' lest some hearer should be inspired to try the dreadful experiment and see if it really does kill."

I must emphasise the fact, however, that it is only the excess of this dramatic element which I deplore. A certain amount of excitement is necessary ; but this question belongs to the positive side of the subject, and I shall deal with it later on.

V.—*Stories presenting matters quite outside the plane of the child* (unless they are wrapped in mystery, which is of great educational value).

The element I wish to eliminate is the one which would make children world-wise and old before their time.

A small American child who had entertained a guest in her mother's absence, when questioned as to whether

she had shown all the hospitality the mother would have considered necessary, said : " Oh ! yes. And I talked to her in the kind of ' dressy ' tone *you* use on your ' At Home ' days."

On one occasion I was lecturing in the town of Cleveland, and was to stay in the house of a lady whom I had met only once, in New York, but with true American hospitality she had begged me to make her house my home during the whole of my stay in Cleveland. In writing to invite me, she mentioned the pleasure it would afford her little ten-year-old daughter to make my acquaintance, and added this somewhat enigmatic sentence : " Mignon has asked permission to dedicate her *last* work to you." I was alarmed at the word *last*, given the age of the author, and felt sorry that the literary faculty had developed quite so early, lest the unfettered and irresponsible years of childhood should have been sacrificed. I was still more troubled when, upon my arrival, I learned that the title of the book which was to be dedicated to me was " The Two Army Girls," and contained the elaborate history of a double courtship. But, as the story was read to me, I was soon disarmed. A more innocent recital I never heard—and it was all the quainter because of certain little grown-up sentences gathered from the conversation of elders in unguarded moments, which evidently conveyed but slight meaning to the youthful authoress. The final scene between two of the lovers is so characteristic that I cannot refrain from quoting the actual words. Said John : " I love you, and I wish you to be my wife." " That I will," said Mary, without any hesitation. " That's all right," said John. " And now let us *get back to the Golf Links.*"

Oh, that modern writers of fiction would " get back

to the Golf Links " sooner than they do, realising with this little unconscious philosopher that there are some reactions from love-making which show a healthy and balanced constitution.

Experience with children ought to teach us to avoid stories which contain too much *allusion* to matters of which the hearers are entirely ignorant; but, judging from the written stories of to-day, supposed to be for children, it is still a matter of difficulty to realise that this form of allusion to " foreign " matters, or making a joke the appreciation of which depends solely on a special and " inside " knowledge, is always bewildering and fatal to sustained dramatic interest.

It is a matter of intense regret that so very few people have sufficiently clear remembrance of their own childhood to help them to understand the taste and point of view of the *normal* child. There is a passage in the " Brownies " (by Mrs. Ewing) which illustrates the confusion created in the child mind by a facetious allusion in a dramatic moment which needed a more direct treatment.

When the nursery toys have all gone astray, one little child exclaims joyfully :

" Why, the old Rocking-Horse's nose has turned up in the oven ! "

" It couldn't " remarks a tiresome, facetious doctor, far more anxious to be funny than to sympathise with the joy of the child; " it was the purest Grecian, modelled from the Elgin marbles. "

Now, for grown-up people this is an excellent joke, but for a child who has not yet become acquainted with these Grecian masterpieces, the whole remark is pointless and hampering.¹

1. This does not imply that the child would not appreciate in the right context the thrilling and romantic story in connection with the finding of the Elgin marbles.

VI.—*Stories which appeal to fear or priggishness.*
This is a class of story to be avoided which scarcely counts to-day and against which the teacher does not need a warning; but I wish to make a passing allusion to it, partly to round off my subject and partly to show that we have made some improvement in choice of subject.

When I study the evolution of the story from the crude recitals offered to our children within the last hundred years, I feel that, though our progress in intelligent mental catering may be slow, it is real and sure. One has only to take some examples from the Chap Books of the beginning of last century to realise the difference of appeal. Everything offered then was either an appeal to fear or to priggishness, and one wonders how it is that our grandparents and their parents ever recovered from the effects of such stories as were offered to them. But there is the consoling thought that no lasting impression was made upon them, such as I believe *may* be possible by the right kind of story.

I offer a few examples of the old type of story :

Here is an encouraging address offered by a certain Mr. Janeway to children about the year 1828 :

“Dare you do anything which your parents forbid you, and neglect to do what they command? Dare you to run up and down on the Lord’s Day, or do you keep in to read your book, and learn what your good parents command?”

Such an address would have almost tempted children to envy the lot of orphans, except that the guardians and less close relations might have been equally, if not more, severe.

From “The Curious Girl,” published about 1809 :
“Oh ! papa, I hope you will have no reason to be

dissatisfied with me, for I love my studies very much, and I am never so happy at my play as when I have been assiduous at my lessons all day."

"Adolphus: How strange it is, papa, you should believe it possible for me to act so like a child, now that I am twelve years old!"

Here is a specimen taken from a Chap-book about 1825:

Edward refuses hot bread at breakfast. His hostess asks whether he likes it. "Yes, I am extremely fond of it." "Why did you refuse it?" "Because I know that my papa does not approve of my eating it. Am I to disobey a Father and Mother I love so well, and forget my duty, because they are a long way off? I would not touch the cake, were I sure nobody could see me. I myself should know it, and that would be sufficient."

"Nobly replied!" exclaimed Mrs. C. "Act always thus, and you must be happy, for although the whole world should refuse the praise that is due, you must enjoy the approbation of your conscience, which is beyond anything else."

Here is a quotation of the same kind from Mrs. Sherwood:

"Tender-souled little creatures, desolated by a sense of sin, if they did but eat a spoonful of cupboard jam without Mamma's express permission. . . . Would a modern Lucy, jealous of her sister Emily's doll, break out thus easily into tearful apology for her guilt?—'I know it is wicked in me to be sorry that Emily is happy, but I feel that I cannot help it.' And would a modern mother retort with heartfelt joy?—'My dear child, I am glad you have confessed. Now I shall tell you why you feel this wicked sorrow'—proceeding to an account of the depravity of human nature so un-

redeemed by comfort for a childish mind of common intelligence that one can scarcely imagine the interview ending in anything less tragic than a fit of juvenile hysteria."

Description of a Good Boy. "A good boy is dutiful to his Father and Mother, obedient to his master and loving to his playfellows. He is diligent in learning his book, and takes a pleasure in improving himself in everything that is worthy of praise. He rises early in the morning, makes himself clean and decent, and says his prayers. He loves to hear good advice, is thankful to those who give it and always follows it. He never swears¹ or calls names or uses ill words to companions. He is never peevish and fretful, always cheerful and good-tempered."

VII.—*Stories of exaggerated and coarse fun.* In the chapter on the positive side of this subject I shall speak more in detail of the educational value of robust and virile representation of fun and of sheer nonsense, but as a representation to these statements, I should like to strike a note of warning about the element of exaggerated and coarse fun being encouraged in our school stories, partly because of the lack of humour in such presentations—a natural product of stifling imagination—and partly because the train of the abnormal has the same effect as the too frequent use of the melodramatic.

You have only to read the adventures of Buster Brown, which for years formed the Sunday reading of millions of children in the United States, to realise what would be the effect of coarse fun and entire absence of humour upon the normal child in its every-

1. One is almost inclined to prefer Marjorie Fleming's little innocent oaths. "But she was more than usual calm. She did not give a single dam,"

day experience, an effect all the greater because of the real skill with which the illustrations are drawn. It is only fair to state that this series was not originally prepared or intended for the young, but it is a matter of regret (shared by most educationists in the States) that they should ever have been given to children at all.

In an article in *Macmillan's Magazine*, Dec. 1869, Miss Yonge writes: "A taste for buffoonery is much to be discouraged, an exclusive taste for extravagance most unwholesome and even perverting. It becomes destructive of reverence and soon degenerates into coarseness. It permits nothing poetical or imaginative, nothing sweet or pathetic to exist, and there is a certain self-satisfaction and superiority in making game of what others regard with enthusiasm and sentiment which absolutely bars the way against a higher or softer tone."

Although these words were written nearly half a century ago, they are so specially applicable to-day that they seem quite "up-to-date": indeed, I think they will hold equally good fifty years hence.

In spite of a strong taste on the part of children for what is ugly and brutal, I am sure that we ought to eliminate this element as far as possible from the school stories—especially among poor children. Not because I think children should be protected from all knowledge of evil, but because so much of this knowledge comes into their life outside school that we can well afford to ignore it during school hours. At the same time, however, as I shall show by example when I come to the positive side, it would be well to show children by story illustration the difference between brute ugliness without anything to redeem it and surface ugliness, which may be only a veil over the

beauty that lies underneath. It might be possible, for instance, to show children the difference between the real ugliness of a brutal story of crime and an illustration of it in the sensational papers, and the apparent ugliness in the priest's face of the "Laocoon" group, because of the motive of courage and endurance behind the suffering. Many stories in everyday life could be found to illustrate this.

VIII. *Stories of infant piety and death-bed scenes.* The stories for children forty years ago contained much of this element, and the following examples will illustrate this point :

Notes from poems written by a child between six and eight years of age, by name Philip Freeman, afterwards Archdeacon of Exeter :

Poor Robin, thou canst fly no more,
 Thy joys and sorrows all are o'er.
 Through Life's tempestuous storms thou'st trod,
 But now art sunk beneath the sod.
 Here lost and gone poor Robin lies,
 He trembles, lingers, falls and dies.
 He's gone, he's gone, forever lost,
 No more of him they now can boast.
 Poor Robin's dangers all are past,
 He struggled to the very last.
 Perhaps he spent a happy Life,
 Without much struggle and much strife.

*Published by John Loder, bookseller,
 Woodbridge, in 1829.*

The prolonged gloom of the main theme is somewhat lightened by the speculative optimism of the last verse.

Life, transient Life, is but a dream,
 Like Sleep which short doth lengthened seem
 Till dawn of day, when the bird's lay
 Doth charm the soul's first peeping gleam.

Then farewell to the parting year,
 Another's come to Nature dear.
 In every place, thy brightening face
 Does welcome winter's snowy drear.

Alas! our time is much mis-spent.
 Then we must haste and now repent.
 We have a book in which to look,
 For we on Wisdom should be bent.

Should God, the Almighty, King of all,
 Before His judgment-seat now call
 Us to that place of Joy and Grace
 Prepared for us since Adam's fall.

I think there is no doubt that we have made considerable progress in this matter. Not only do we refrain from telling these highly moral (*sic*) stories but we have reached the point of parodying them, in sign of ridicule, as, for instance, in such writing as Belloc's "Cautionary Tales." These would be a trifle too grim for a timid child, but excellent fun for adults.

It should be our study to-day to prove to children that the immediate importance to them is not to think of dying and going to Heaven, but of living and—shall we say?—going to College, which is a far better preparation for a life to come than the morbid dwelling upon the possibility of an early death.

In an article signed "Muriel Harris," I think, from a copy of the *Tribune*, appeared a delightful article on Sunday Books, from which I quote the following:

"All very good little children died young in the story-books, so that unusual goodness must have been the source of considerable anxiety to affectionate parents. I came across a little old book the other day called 'Examples for Youth.' On the yellow fly-leaf was written in childish, carefully sloping hand:

'Presented to Mary Palmer Junior, by her sister, to be read on Sundays,' and was dated 1828. The accounts are taken from a work on *Piety Promoted*, and all of them begin with unusual piety in early youth and end with the death-bed of the little paragon, and his or her dying words."

IX.—*Stories containing a mixture of Fairy Tale and Science.* By this combination you lose what is essential to each, namely, the fantastic on the one side, and accuracy on the other. The true Fairy Tale should be unhampered by any compromise of probability even—the scientific representation should be sufficiently marvellous along its own lines to need no supernatural aid. Both appeal to the imagination in different ways.

As an exception to this kind of mixture, I should quote "The Honey Bee, and Other Stories," translated from the Danish of Evald by C. G. Moore Smith. There is a certain robustness in these stories dealing with the inexorable laws of Nature, though some of them will appear hard to the child; but they will be of interest to all teachers.

Perhaps the worst element in choice of stories is that which insists upon the moral detaching itself and explaining the story. In "Alice in Wonderland" the Duchess says, "'And the moral of *that* is: Take care of the sense and the sounds will take care of themselves.' 'How fond she is of finding morals in things,' thought Alice to herself." (This gives the point of view of the child.)

The following is a case in point, found in a rare old print in the British Museum:

"Jane S. came home with her clothes soiled and hands badly torn. 'Where have you been?' asked her mother. 'I fell down the bank near the mill,' said Jane, 'and I should have been drowned if Mr. M.

had not seen me and pulled me out.' 'Why did you go so near the edge of the brink?' 'There was a pretty flower there that I wanted, and I only meant to take one step, but I slipped and fell down.' Moral: Young people often take but one step in sinful indulgence (Poor Jane!), but they fall into soul-destroying sins. There is a sinful pleasure which they wish to enjoy. They can do it by a single act of sin (the heinous act of picking a flower!). They do it; but that act leads to another, and they fall into the Gulf of Perdition, unless God interposes."

Now, apart from the folly of this story, we must condemn it on moral grounds. Could we imagine a lower standard of a Deity than that presented here to the child?

To-day the teacher would commend Jane for a laudable interest in botany, but might add a word of caution about choosing inclined planes as a hunting-ground for specimens and a popular, lucid explanation of the inexorable law of gravity.

Here we have an instance of applying a moral when we have finished our story, but there are many stories where nothing is left to chance in this matter, and where there is no means for the child to use ingenuity or imagination in making out the meaning for himself.

Henry Morley has condemned the use of this method as applied to Fairy Stories. He says: "Moralising in a Fairy Story is like the snoring of Bottom in Titania's lap."

But I think this applies to all stories, and most especially to those by which we do wish to teach something.

John Burroughs says in his article,¹ "Thou shalt not preach":

1. From "Literary Values."

“Didactic fiction can never rank high. Thou shalt not preach or teach; though shalt pourtray and create, and have ends as universal as nature. . . . What Art demands is that the Artist’s personal convictions and notions, his likes and dislikes, do not obtrude themselves at all; that good and evil stand judged in his work by the logic of events, as they do in nature, and not by any special pleading on his part. He does not hold a brief for either side; he exemplifies the working of the creative energy. . . . The great artist works *in* and *through* and *from* moral ideas; his works are indirectly a criticism of life. He is moral without having a moral. The moment a moral obtrudes itself, that moment he begins to fall from grace as an artist. . . . The great distinction of Art is that it aims to see life steadily and to see it whole. . . . It affords the one point of view whence the world appears harmonious and complete.”

It would seem, then, from this passage, that it is of *moral* importance to put things dramatically.

In Froebel’s “Mother Play” he demonstrates the educational value of stories, emphasising that their highest use consists in their ability to enable the child, through *suggestion*, to form a pure and noble idea of what a man may be or do. The sensitiveness of a child’s mind is offended if the moral is forced upon him, but if he absorbs it unconsciously, he has received its influence for all time.

To me the idea of pointing out the moral of the story has always seemed as futile as tying a flower on to a stalk instead of letting the flower *grow out* of the stalk, as Nature intended. In the first case, the flower, showy and bright for the moment, soon fades away. In the second instance, it develops slowly, coming to perfection in fulness of time because of the life within.

X. Lastly, the element to avoid is *that which rouses emotions which cannot be translated into action.*

Mr. Earl Barnes, to whom all teachers owe a debt of gratitude for the inspiration of his education views, insists strongly on this point. The sole effect of such stories is to produce a form of hysteria, fortunately short-lived, but a waste of force which might be directed into a better channel.¹ Such stories are so easy to recognise that it would be useless to make a formal list, but I shall make further allusion to this in dealing with stories from the lives of the saints.

These, then, are the main elements to avoid in the selection of material suitable for normal children. Much might be added in the way of detail, and the special tendency of the day may make it necessary to avoid one class of story more than another; but this care belongs to another generation of teachers and parents.

1. A story is told of Confucius, that having attended a funeral he presented his horse to the chief mourner. When asked why he bestowed this gift, he replied: "I wept with the man, so I feel I ought to *do* something for him."

CHAPTER V.

ELEMENTS TO SEEK IN CHOICE OF MATERIAL.

IN "The Choice of Books" Frederic Harrison has said: "The most useful help to reading is to know what we shall *not* read, . . . what we shall keep from that small cleared spot in the overgrown jungle of information which we can call our ordered patch of fruit-bearing knowledge."¹

Now, the same statement applies to our stories, and, having busied myself, during the last chapter, with "clearing my small spot" by cutting away a mass of unfruitful growth, I am now going to suggest what would be the best kind of seed to sow in the patch which I have "reclaimed from the Jungle."

Again I repeat that I have no wish to be dogmatic, and that in offering suggestions as to the stories to be told, I am only catering for a group of normal school-children. My list of subjects does not pretend to cover the whole ground of children's needs, and just as I exclude the abnormal or unusual child from the scope of my warning in subjects to avoid, so do I also exclude that child from the limitation in choice of subjects to be sought, because you can offer almost any subject to the unusual child, especially if you stand in close relation to him and know his powers of apprehension. In this matter, *age* has very little to say: it is a question of the stage of development.

Experience has taught me that for the group of

1. Chapter I, page 3.

normal children, almost irrespective of age, the first kind of story suitable will contain an appeal to conditions to which they are accustomed. The reason of this is obvious: the child, having limited experience, can only be reached by this experience, until his imagination is awakened and he is enabled to grasp through this faculty what he has not actually passed through. Before this awakening has taken place he enters the realm of fiction (represented in the story) by comparison with his personal experience. Every story and every point in the story mean more as that experience widens, and the interest varies, of course, with temperament, quickness of perception, power of visualising and of concentration.

In "The Marsh King's Daughter," H. C. Andersen says:

"The Storks have a great many stories which they tell their little ones, all about the bogs and marshes. They suit them to their age and capacity. The young ones are quite satisfied with Kribble, Krabble, or some such nonsense, and find it charming; but the elder ones want something with more meaning."

One of the most interesting experiments to be made in connection with this subject is to tell the same story at intervals of a year or six months to some individual child.¹ The different incidents in the story which appeal to it (and you must watch it closely, to be sure the interest is real, and not artificially stimulated by any suggestion on your part) will mark its mental development and the gradual awakening of its imagination. This experiment is a very delicate one, and will not be infallible, because children are secretive and the appreciation is often (unconsciously) simulated,

1. This experiment cannot be made with a group of children, for obvious reasons.

or concealed through shyness or want of articulation. But it is, in spite of this, a deeply interesting and helpful experiment.

To take a concrete example : let us suppose the story of Andersen's Tin Soldier told to a child of five or six years. At the first recital, the point which will interest the child most will be the setting up of the tin soldiers on the table, because he can understand this by means of his own experience, in his own nursery : it is an appeal to conditions to which he is accustomed and for which no exercise of the imagination is needed, unless we take the effect of memory to be, according to Queyrat, retrospective imagination.

The next incident that appeals is the unfamiliar behaviour of the toys, but still in familiar surroundings ; that is to say, the *unusual* activities are carried on in the safe precincts of the nursery—in the *usual* atmosphere of the child.

I quote from the text :

“ Late in the evening the other soldiers were put in their box, and the people of the house went to bed. Now was the time for the toys to play ; they amused themselves with paying visits, fighting battles and giving balls. The tin soldiers rustled about in their box, for they wanted to join the games, but they could not get the lid off. The nut-crackers turned somersaults, and the pencil scribbled nonsense on the slate.”

Now, from this point onwards in the story, the events will be quite outside the personal experience of the child, and there will have to be a real stretch of imagination to appreciate the thrilling and blood-curdling adventures of the little tin soldier, namely, the terrible sailing down the gutter under the bridge, the meeting with the fierce rat who demands the soldier's passport, the horrible sensation in the fish's body, etc.

Last of all, perhaps, will come the appreciation of the best qualities of the hero : his modesty, his dignity, his reticence, his courage and his constancy : he seems to combine all the qualities of the best soldier with those of the best civilian, without the more obvious qualities which generally attract first. As for the love-story, we must not *expect* any child to see its tenderness and beauty, though the individual child may intuitively appreciate these qualities, but it is not what we wish for or work for at this period of child-life.

This method could be applied to various stories. I have chosen the *Tin Soldier* because of its dramatic qualities and because it is marked off (probably quite unconsciously on the part of Andersen) into periods which correspond to the child's development.

In Eugene Field's exquisite little poem of "The Dinkey Bird" we find the objects familiar to the child in *unusual* places, so that some imagination is needed to realise that "big red sugar-plums are clinging to the cliffs beside that sea"; but the introduction of the fantastic bird and the soothing sound of the Amfalula Tree are new and delightful sensations, quite out of the child's personal experience.

Another such instance is to be found in Mrs. W. K. Clifford's story of Master Willie. The abnormal behaviour of familiar objects, such as a doll, leads from the ordinary routine to the paths of adventure. This story is to be found in a little book called "Very Short Stories," a most interesting collection for teachers and children.

We now come to the second element we should seek in material—namely, the element of the unusual, which we have already anticipated in the story of the Tin Soldier.

This element is necessary in response to the demand

of the child who expressed the needs of his fellow-playmates when he said: "I want to go to the place where the shadows are real." This is the true definition of "Faerie" lands, and is the first sign of real mental development in the child when he is no longer content with the stories of his own little deeds and experiences, when his ear begins to appreciate sounds different from the words in his own everyday language, and when he begins to separate his own personality from the action of the story.

George Goschen says¹:

"What I want for the young are books and stories which do not simply deal with our daily life. I like the fancy (even) of little children to have some larger food than images of their own little lives, and I confess I am sorry for the children whose imaginations are not sometimes stimulated by beautiful Fairy Tales which carry them to worlds different from those in which their future will be passed. . . . I hold that what removes them more or less from their daily life is better than what reminds them of it at every step."

It is because of the great value of leading children to something beyond the limited circle of their own lives that I deplore the twaddling boarding-school stories written for girls and the artificially-prepared Public School stories for boys. Why not give them the dramatic interest of a larger stage? No account of a cricket match, or a football triumph, could present a finer appeal to boys and girls than the description of the Peacestead in the "Heroes of Asgaard":

"This was the playground of the Æsir, where they practised trials of skill one with another and held tournaments and sham fights. These last were always conducted in the gentlest and most honourable

1. From an address on the "Cultivation of the Imagination."

manner; for the strongest law of the Peacestead was, that no angry blow should be struck, or spiteful word spoken upon the sacred field."

For my part, I would unhesitatingly give to boys and girls an element of strong romance in the stories which are told them even before they are twelve. Miss Sewell says :

"The system that keeps girls in the schoolroom reading simple stories, without reading Scott and Shakespeare and Spenser, and then hands them over to the unexplored recesses of the Circulating Library, has been shown to be the most frivolizing that can be devised." She sets forward the result of her experience that a good novel, especially a romantic one, read at twelve or fourteen, is really a beneficial thing.

At present many of the children from the elementary schools get their first idea of love (if one can give it such a name) from vulgar pictures displayed in the shop windows, or jokes on marriage culled from the lowest type of paper, or the proceedings of a divorce-court.

What an antidote to such representation might be found in the story of

Hector and Andromache,
Siegfreid and Brunhild,
Dido and Æneas,
Orpheus and Eurydice,
St. Francis and St. Clare.

One of the strongest elements we should introduce into our stories for children of all ages is that which calls forth love of beauty. And the beauty should stand out, not necessarily only in delineation of noble qualities in our heroes and heroines, but in beauty and strength of language and form.

In this latter respect the Bible stories are of such

inestimable value—all the greater because a child is familiar with the subject, and the stories gain fresh significance from the spoken or winged word as compared with the mere reading. Whether we should keep to the actual text is a matter of individual experience. Professor R. G. Moulton, whose interpretations of the Bible Stories are so well known both in England and the States, does not always confine himself to the actual text, but draws the dramatic elements together, rejecting what seems to him to break the narrative, but introducing the actual language where it is the most effective. Those who have heard him will realise the success of his method.

There is one Bible story which can be told with scarcely any deviation, and that is the story of Nebuchadnezzar and the Golden Image. Thus, I think it wise, if the children are to succeed in partially visualizing the story, that they should have some idea of the dimensions of the Golden Image as it would stand out in a vast plain. It might be well to compare those dimensions with some building with which the child is familiar. In London the matter is easy, as the height will compare, roughly speaking, with that of Westminster Abbey. The only change in the text I should adopt is to avoid the constant enumeration of the list of rulers and the musical instruments. In doing this, I am aware that I am sacrificing something of beauty in the rhythm,—on the other hand, for narrative purpose, the interest is not broken. The first time the announcement is made, that is, by the Herald, it should be in a perfectly loud, clear and toneless voice, such as you would naturally use when shouting through a trumpet to a vast concourse of people scattered over a wide plain; reserving all the dramatic tone of voice for the passage where Nebuchadnezzar is

making the announcement to the three men by themselves. I can remember Professor Moulton saying that all the dramatic interest of the story is summed up in the words "But if Not. . . ." This suggestion is a very helpful one, for it enables us to work up gradually to this point, and then, as it were, *unwind*, until we reach the words of Nebuchadnezzar's dramatic recantation.

In this connection, it is a good plan occasionally during the story hour to introduce really good poetry which, delivered in a dramatic manner (far removed, of course, from the melodramatic), might give children their first love of beautiful form in verse. And I do not think it necessary to wait for this. Even the normal child of seven (though there is nothing arbitrary in the suggestion of this age) will appreciate the effect—if only on the ear—of beautiful lines well spoken. Mahomet has said, in his teaching advice: "Teach your children poetry: it opens the mind, lends grace to wisdom and makes heroic virtues hereditary."

To begin with the youngest children of all, here is a poem which contains a thread of story, just enough to give a human interest:

MILKING-TIME.

When the cows come home, the milk is coming,
Honey's made when the bees are humming.
Duck, Drake on the rushy lake,
And the deer live safe in the breezy brake,
And timid, funny, pert little bunny
Winks his nose, and sits all sunny.

Christina Rossetti.

Now, in comparing this poem with some of the

doggerel verse offered to small c' ildren, one is struck with the literary superiority in the choice of words. Here, in spite of the simplicity of the poem, there is not the ordinary limited vocabulary, nor the forced rhyme, nor the application of a moral, by which the artist falls from grace.

Again, in Eugene Field's "Hushaby Lady," the language of which is most simple, the child is carried away by the beauty of the sound.

I remember hearing some poetry repeated by the children in one of the elementary schools in Sheffield which made me feel that they had realised romantic possibilities which would prevent their lives from ever becoming quite prosaic again, and I wish that this practice were more usual. There is little difficulty with the children. I can remember, in my own experience as a teacher in London, making the experiment of reading or repeating passages from Milton and Shakespeare to children from nine to eleven years of age, and the enthusiastic way they responded by learning those passages by heart. I have taken, with several sets of children, such passages from Milton as "Echo Song," "Sabrina," "By the rushy fringed Bank," "Back, shepherds, back," from *Comus*, "May Morning," "Ode to Shakespeare," "Samson on his blindness," etc. I even ventured on several passages from *Paradise Lost*, and found "Now came still evening on" a particular favourite with the children.

It seemed even easier to interest them in Shakespeare, and they learned quite readily and easily many passages from "As You Like It," "Merchant of Venice," "Julius Cæsar"; from "Richard II," "Henry IV," and "Henry V."

The method I should recommend in the introduction

of both poets occasionally into the Story-hour would be threefold.

First, to choose passages which appeal for beauty of sound or beauty of mental vision called up by those sounds: such as, "Tell me where is Fancy bred," Titania's Lullaby, "How sweet the moonlight sleeps upon this bank."

Secondly, passages for sheer interest of content, such as the Trial Scene from "The Merchant of Venice," or the Forest Scene in "As You Like It."

Thirdly, for dramatic and historical interest, such as, "Men at some time are masters of their fates," the whole of Mark Antony's speech, and the scene with Imogen and her foster-brothers in the Forest.

It may not be wholly out of place to add here that the children learned and repeated these passages themselves, and that I offered them the same advice as I do to all Story-tellers. I discussed quite openly with them the method I considered best, trying to make them see that simplicity of delivery was not only the most beautiful but the most effective means to use; and, by the end of a few months, when they had been allowed to experiment and express themselves, they began to see that mere ranting was not force, and that a sense of reserve power is infinitely more impressive and inspiring than mere external presentation.

I encouraged them to criticise each other for the common good, and sometimes I read a few lines with over-emphasis and too much gesture, which they were at liberty to point out, so that they might avoid the same error.

A very good collection of poems for this purpose of narrative is to be found in:

Mrs. P. A. Barnett's series of *Song and Story*,
Published by A. and C. Black.

And for older children :

The Call of the Homeland, Anthology.

Edited by Dr. Scott and Miss Katharine Wallas,

Published by Blackie and Son.

Also in a collection published (I believe) in Boston by Miss Agnes Repplier.

Golden Numbers.

(K. D. Wiggin and N. A. Smith).

It will be realised from the scanty number of examples offered in this section that it is only a side issue, a mere suggestion of an occasional alternative for the Story-hour, as likely to develop the imagination.

I think it is well to have a good number of stories illustrating the importance of common sense and resourcefulness. For this reason I consider that stories treating of the ultimate success of the youngest son are very admirable for the purpose, because the youngest child, who begins by being considered inferior to the elder ones, triumphs in the end, either from resourcefulness, or from common sense, or from some high quality, such as kindness to animals, courage in overcoming difficulties, etc.¹

Thus we have the story of Cinderella. The cynic might imagine that it was the diminutive size of her foot that ensured her success : the child does not realise any advantage in this, but, though the matter need not be pressed, the story leaves us with the impression that Cinderella had been patient and industrious, forbearing with her sisters. We know that she was strictly obedient to her godmother, and in order to be this she

1. "The House in the Wood" (Grimm) is a good instance of triumph for the youngest child.

makes her dramatic exit from the ball which is the beginning of her triumph. There are many who might say that these qualities do not meet with reward in life and that they end in establishing a habit of drudgery, but, after all, we must have poetic justice in a Fairy Story, occasionally, at any rate.

Another such story is "Jesper and the Hares." Here, however, it is not at first resourcefulness that helps the hero, but sheer kindness of heart, which prompts him first to help the ants, and then to show civility to the old woman, without for a moment expecting any material benefit from such actions. At the end, he does win by his own ingenuity and resourcefulness, and if we regret that his *trickery* has such wonderful results, we must remember that the aim was to win the princess for herself, and that there was little choice left him. I consider the end of this story to be one of the most remarkable I have found in my long years of browsing among Fairy Tales. I should suggest stopping at the words: "The Tub is full," as any addition seems to destroy the subtlety of the story.¹

Another story of this kind, admirable for children from six years and upwards, is "What the Old Man does is alway Right." Here, perhaps, the entire lack of common sense on the part of the hero would serve rather as a warning than a stimulating example, but the conduct of the wife in excusing the errors of her foolish husband is a model of resourcefulness.

In the story of "Hereafter—this"² we have just the converse: a perfectly foolish wife shielded by a most patient and forbearing husband, whose tolerance and common sense save the situation.

1. To be found in Andrew Lang's Collection. See list of Stories.

2. To be found in Jacob's "More English Tales."

One of the most important elements to seek in our choice of stories is that which tends to develop, eventually, a fine sense of humour in a child. I purposely use the word "eventually," because I realise first that humour has various stages, and that seldom, if ever, can you expect an appreciation of fine humour from a normal child, that is, from an elemental mind. It seems as if the rough-and-tumble element were almost a necessary stage through which children must pass—a stage, moreover, which is normal and healthy; but up to now we have quite unnecessarily extended the period of elephantine fun, and though we cannot control the manner in which children are catered for along this line in their homes, we can restrict the folly of appealing too strongly or too long to this elemental faculty in our schools. Of course, the temptation is strong, because the appeal is so easy. But there is a tacit recognition that horse-play and practical jokes are no longer considered an essential part of a child's education. We note this in the changed attitude in the schools, taken by more advanced educationists, towards bullying, fagging, hazing, etc. As a reaction, then, from more obvious fun, there should be a certain number of stories which make appeal to a more subtle element, and in the chapter on the questions put to me by teachers on various occasions, I speak more in detail about the educational value of a finer humour in our stories.

At some period there ought to be presented in our stories the superstitions connected with the primitive history of the race, dealing with the Fairy (proper), giants, dwarfs, gnomes, nixies, brownies and other elemental beings. Andrew Lang says: "Without our savage ancestors we should have had no poetry. Conceive the human race born into the world in its

present advanced condition, weighing, analysing, examining everything. Such a race would have been destitute of poetry and flattened by common sense. Barbarians did the *dreaming* of the world."

But it is a question of much debate among educationists what should be the period of the child's life in which these stories are to be presented. I myself was formerly of opinion that they belonged to the very primitive age of the individual, just as they belong to the primitive age of the race, but experience in telling stories has taught me to compromise.

Some people maintain that little children, who take things with brutal logic, ought not to be allowed the Fairy Tale in its more limited form of the Supernatural; whereas, if presented to older children, this material can be criticised, catalogued and (alas!) rejected as worthless, or retained with flippant toleration.

Now, whilst recognising a certain value in this point of view, I am bound to admit that if we regulate our stories entirely on this basis, we lose the real value of the Fairy Tale element—it is the one element which causes little children to *wonder*, simply because no scientific analysis of the story can be presented to them. It is somewhat heartrending to feel that Jack and the Bean-Stalk and stories of that ilk are to be handed over to the critical youth who will condemn the quick growth of the tree as being contrary to the order of nature, and wonder why Jack was not playing football in the school team instead of climbing trees in search of imaginary adventures.

A wonderful plea for the telling of early superstitions to children is to be found in an old Indian Allegory called "The Blazing Mansion."

"An old man owned a large, rambling mansion—

the pillars were rotten, the galleries tumbling down, the thatch dry and combustible, and there was only one door. Suddenly, one day, there was a smell of fire : the old man rushed out. To his horror he saw that the thatch was aflame, the rotten pillars were catching fire one by one, and the rafters were burning like tinder. But inside, the children went on amusing themselves quite happily. The distracted father said : ' I will run in and save my children. I will seize them in my strong arms, I will bear them harmless through the falling rafters and the blazing beams.' Then the sad thought came to him that the children were romping and ignorant. ' If I say the house is on fire, they will not understand me. If I try to seize them, they will romp about and try to escape. Alas ! not a moment to be lost !' Suddenly a bright thought flashed across the old man's mind. ' My children are ignorant,' he said ; ' they love toys and glittering playthings. I will promise them playthings of unheard-of beauty. Then they will listen.'

" So the old man shouted : ' Children, come out of the house and see these beautiful toys ! Chariots with white oxen, all gold and tinsel. See these exquisite little antelopes. Whoever saw such goats as these ? Children, children, come quickly, or they will all be gone !'

" Forth from the blazing ruin the children came in hot haste. The word ' plaything ' was almost the only word they could understand.

" Then the Father, rejoiced that his offspring was freed from peril, procured for them one of the most beautiful chariots ever seen : the chariot had a canopy like a pagoda : it had tiny rails and balustrades and rows of jingling bells. Milk-white oxen drew the

chariot. The children were astonished when they were placed inside."

(From the "Thabagata.")

Perhaps, as a compromise, one might give the gentler superstitions to very small children, and leave such a blood-curdling story as Bluebeard to a more robust age.

There is one modern method which has always seemed to me much to be condemned, and that is the habit of changing the end of a story, for fear of alarming the child. This is quite indefensible. In doing this we are tampering with folk-lore and confusing stages of development.

Now, I know that there are individual children that, at a tender age, might be alarmed at such a story, for instance, as Little Red Riding-Hood; in which case, it is better to sacrifice the "wonder stage" and present the story later on.

I live in dread of finding one day a bowdlerized form of "Bluebeard" (prepared for a junior standard), in which, to produce a satisfactory finale, all the wives come to life again, and "live happily for ever after" with Bluebeard and each other!

And from this point it seems an easy transition to the subject of legends of different kinds. Some of the old country legends in connection with flowers are very charming for children, and as long as we do not tread on the sacred ground of the Nature Students, we may indulge in a moderate use of such stories, of which a few will be found in the Story Lists.

With regard to the introduction of legends connected with saints into the school curriculum, my chief plea is the element of the unusual which they contain, and an appeal to a sense of mysticism and wonder which

is a wise antidote to the prosaic and commercial tendencies of to-day. Though many of the actions of the saints may be the result of a morbid strain of self-sacrifice, at least none of them were engaged in the sole occupation of becoming rich: their ideals were often lofty and unselfish; their courage high, and their deeds noble. We must be careful, in the choice of our legends, to show up the virile qualities rather than to dwell on the elements of horror in details of martyrdom, or on the too-constantly recurring miracles, lest we should defeat our own ends. For the children might think lightly of the dangers to which the saints were exposed if they find them too often preserved at the last moment from the punishment they were brave enough to undergo. For one or other of these reasons, I should avoid the detailed history of St. Juliana, St. Vincent, St. Quintin, St. Eustace, St. Winifred, St. Theodore, St. James the More, St. Katharine, St. Cuthbert, St. Alphage, St. Peter of Milan, St. Quirine and Juliet, St. Alban and others.

The danger of telling children stories connected with sudden conversions is that they are apt to place too much emphasis on the process, rather than the goal to be reached. We should always insist on the splendid deeds performed after a real conversion—not the details of the conversion itself; as, for instance, the beautiful and poetical work done by St. Christopher when he realised what work he could do most effectively.

On the other hand, there are many stories of the saints dealing with actions and motives which would appeal to the imagination and are not only worthy of imitation, but are not wholly outside the life and experience even of the child.¹

1. For selection of suitable stories among legends of the Saints, see Story Lists.

Having protested against the elephantine joke and the too-frequent use of exaggerated fun, I now endeavour to restore the balance by suggesting the introduction into the school curriculum of a few purely grotesque stories which serve as an antidote to sentimentality or utilitarianism. But they must be presented as nonsense, so that the children may use them for what they are intended, as pure relaxation. Such a story is that of "The Wolf and the Kids." I have had serious objections offered to this story by several educational people, because of the revenge taken by the goat on the wolf, but I am inclined to think that if the story is to be taken as anything but sheer nonsense, it is surely sentimental to extend our sympathy towards a caller who has devoured six of his hostess' children. With regard to the wolf being cut open, there is not the slightest need to accentuate the physical side. Children accept the deed as they accept the cutting off of a giant's head, because they do not associate it with pain, especially if the deed is presented half-humorously. The moment in the story where their sympathy is aroused is the swallowing of the kids, because the children do realise the possibility of being disposed of in the mother's absence. (Needless to say, I never point out the moral of the kids' disobedience to the mother in opening the door.) I have always noticed a moment of breathlessness even in a grown-up audience when the wolf swallows the kids, and that the recovery of them "all safe and sound, all huddled together" is quite as much appreciated by the adult audience as by the children, and is worth the tremor caused by the wolf's summary action.

I have not always been able to impress upon the teachers that this story *must* be taken lightly. A very earnest young student came to me once after I had

told it, and said in an awestruck voice: "Do you Correlate?" Having recovered from the effect of this word, which she carefully explained, I said that as a rule I preferred to keep the story apart from the other lessons, just an undivided whole, because it had effects of its own which were best brought about by not being connected with other lessons.¹ She frowned her disapproval and said: "I am sorry, because I thought I would take The Goat for my Nature Study lesson, and then tell your story at the end." I thought of the terrible struggle in the child's mind between his conscientious wish to be accurate and his dramatic enjoyment of the abnormal habits of a goat who went out with scissors, needle and thread; but I have been most careful since to repudiate any connection with Nature Study in this and a few other stories in my répertoire.

One might occasionally introduce one of Edward Lear's "Book of Nonsense." For instance:

There was an Old Man of Cape Horn,
Who wished he had never been born;
So he sat in a chair till he died of despair,
That dolorous Man of Cape Horn.

Now, except in case of very young children, this could not possibly be taken seriously. The least observant normal boy or girl would recognise the hollowness of the pessimism that prevents a man from at least an attempt to rise from his chair.

The following I have chosen as repeated with

1. I believe that I am quite in a minority among Educationists in this matter. Possibly my constantly specialising in the stories may have formed my opinion.

intense appreciation and much dramatic vigour by a little boy just five years old :

There was an Old Man who said, " Hush !
I perceive a young bird in this bush !"
When they said, " Is it small ?" he replied, " Not at all !
It is four times as big as the bush !"¹

One of the most desirable of all elements to introduce into our stories is that which encourages kinship with animals. With very young children this is easy, because in those early years when the mind is not clogged with knowledge, the sympathetic imagination enables them to enter into the feelings of animals. Andersen has an illustration of this point in his " Ice Maiden " :

" Children who cannot talk yet can understand the language of fowls and ducks quite well, and cats and dogs speak to them quite as plainly as Father and Mother ; but that is only when the children are very small, and then even Grandpapa's stick will become a perfect horse to them that can neigh and, in their eyes, is furnished with legs and a tail. With some children this period ends later than with others, and of such we are accustomed to say that they are very backward, and that they have remained children for a long time. People are in the habit of saying strange things."

Felix Adler says : " Perhaps the chief attraction of Fairy Tales is due to their representing the child as living in brotherly friendship with nature and all creatures. Trees, flowers, animals, wild and tame, even the stars are represented as comrades of children. That animals are only human beings in disguise is an axiom in the Fairy Tales. Animals are humanised, that is,

1. These words have been set most effectively to music by Miss Margaret Ruthven Lang. (Boston.)

the kinship between animal and human life is still keenly felt; and this reminds us of those early animistic interpretations of nature which subsequently led to doctrines of metempsychosis.”¹

I think that beyond question the finest animal stories are to be found in the Indian Collections, of which I furnish a list in the Appendix.

With regard to the development of the love of nature through the telling of the stories, we are confronted with a great difficulty in the elementary schools, because so many of the children have never been out of the towns, have never seen a daisy, a blade of grass and scarcely a tree, so that in giving, in form of a story, a beautiful description of scenery, you can make no appeal to the retrospective imagination, and only the rarely gifted child will be able to make pictures whilst listening to a style which is beyond his everyday use. Nevertheless, once in a way, when the children are in a quiet mood, not eager for action but able to give themselves up to the pure joy of sound, then it is possible to give them a beautiful piece of writing in praise of Nature, such as the following, taken from *The Divine Adventure*, by Fiona Macleod :

“ Then he remembered the ancient wisdom of the Gael and came out of the Forest Chapel and went into the woods. He put his lip to the earth, and lifted a green leaf to his brow, and held a branch to his ear, and because he was no longer heavy with the sweet clay of mortality, though yet of human clan he heard that which we do not hear, and saw that which we do not see, and knew that which we do not know. All the green life was his. In that new world, he saw the lives

1. From “Moral Instruction of Children,” page 66. “The Use of Fairy Tales.”

of trees, now pale green, now of woodsmoke blue, now of amethyst; the gray lives of stone; breaths of the grass and reed, creatures of the air, delicate and wild as fawns, or swift and fierce and terrible, tigers, of that undiscovered wilderness, with birds almost invisible but for their luminous wings, and opalescent crests."

The value of this particular passage is the mystery pervading the whole picture, which forms so beautiful an antidote to the eternal explaining of things. I think it of the highest importance for children to realise that the best and most beautiful things cannot be expressed in everyday language and that they must content themselves with a flash here and there of the beauty which may come later. One does not enhance the beauty of the mountain by pulling to pieces some of the earthy clogs: one does not increase the impression of a vast ocean by analysing the single drops of water. But at a reverent distance one gets a clear impression of the whole, and can afford to leave the details in the shadow.

In presenting such passages (and it must be done very sparingly) experience has taught me that we should take the children into our confidence by telling them frankly that nothing exciting is going to happen, so that they will be free to listen to the mere words. A very interesting experiment might occasionally be made by asking the children some weeks afterwards to tell you in their own words what pictures were made on their minds. This is a very different thing from allowing the children to reproduce the passage at once, the danger of which proceeding I speak of later in detail. (See Chapter on Questions.)

We now come to the question as to what proportion of *Dramatic Excitement* we should present in the stories for a normal group of children. Personally, I

should like, while the child is very young (I mean in mind, not in years) to exclude the element of dramatic excitement, but though this may be possible for the individual child, it is quite Utopian to hope we can keep the average child free from what is in the atmosphere. Children crave for excitement, and unless we give it to them in legitimate form, they will take it in any riotous form it presents itself, and if from our experience we can control their mental digestion by a moderate supply of what they demand, we may save them from devouring too eagerly the raw material they can so easily find for themselves.

There is a humorous passage bearing on this question in the story of the small Scotch boy, when he asks leave of his parents to present the pious little book—a gift to himself from his Aunt—to a little sick friend, hoping probably that the friend's chastened condition will make him more lenient towards this mawkish form of literature. The parents expostulate, pointing out to their son how ungrateful he is, and how ungracious it would be to part with his Aunt's gift. Then the boy can contain himself no longer. He bursts out, unconsciously expressing the normal attitude of children at a certain stage of development :
 " It's a *daft* book ony way ; there's naebody gets kilt en't. I like stories about folk getting their heids cut off, or stabbit through and through, wi' swords an' spears. An' there's nae wile beasts. I like stories about black men gettin' ate up, an' white men killin' lions and tigers an' bears an'——"

Then, again, we have the passage from George Eliot's " Mill on the Floss " :

" Oh, dear ! I wish they would not fight at your school, Tom. Didn't it hurt you ?"

" Hurt me ? No," said Tom, putting up the hooks

again, taking out a large pocket-knife, and slowly opening the largest blade, which he looked at meditatively as he rubbed his finger along it. Then he added :

“ I gave Spooner a black eye—that’s what he got for wanting to leather me. I wasn’t going to go halves because anybody leathered me.”

“ Oh ! how brave you are, Tom. I think you are like Samson. If there came a lion roaring at me, I think you’d fight him, wouldn’t you, Tom ? ”

“ How can a lion come roaring at you, you silly thing ? There’s no lions only in the shows.”

“ No, but if we were in the lion countries—I mean in Africa where it’s very hot, the lions eat people there. I can show it you in the book where I read it.”

“ Well, I should get a gun and shoot him.”

“ But if you hadn’t got a gun?—we might have gone out, you know, not thinking, just as we go out fishing, and then a great lion might come towards us roaring, and we could not get away from him. What should you do, Tom ? ”

Tom paused, and at last turned away contemptuously, saying : “ But the lion *isn’t* coming. What’s the use of talking ? ”

This passage illustrates also the difference between the highly-developed imagination of the one and the stodgy prosaical temperament of the other. Tom could enter into the elementary question of giving his school-fellow a black eye, but could not possibly enter into the drama of the imaginary arrival of a lion. He was sorely in need of Fairy Stories.

It is for this element we have to cater, and we cannot shirk our responsibilities.

William James says : “ Living things, moving things or things that savour of danger or blood, that

have a dramatic quality, these are the things natively interesting to childhood, to the exclusion of almost everything else, and the teacher of young children (until more artificial interests have grown up) will keep in touch with his pupils by constant appeal to such matters as those."¹

Of course the savour of danger and blood is only *one* of the things to which we should appeal, but I give the whole passage to make the point clearer.

This is one of the most difficult parts of our selection, namely, how to present enough excitement for the child and yet include enough constructive element which will satisfy him when the thirst for "blugginess" is slaked.

And here I should like to say that, whilst wishing to encourage in children great admiration and reverence for the courage and other fine qualities which have been displayed in times of war, and which have mitigated its horrors, I think we should show that some of the finest moments in these heroes' lives had nothing to do with their profession as soldiers. Thus we have the well-known story of Sir Philip Sidney and the soldier; the wonderful scene where Roland drags the bodies of his dead friends to receive the blessing of the archbishop after the battle of Roncevalles²; and of Napoleon sending the sailor back to England. There is a moment in the story of Gunnar when he pauses in the midst of the slaughter of his enemies, and says, "I wonder if I am less brave than others, because I kill men less willingly than they."

And in the "Njal's Burning" from Andrew Lang's "Book of Romance" we have the words of the boy

1. From "Talks to Teachers," page 93.

2. An excellent account of this is to be found in "The Song of Roland," by Arthur Way and Frederic Spender.

Thord when his grandmother, Bergthora, urges him to go out of the burning house.

“ ‘ You promised me when I was little, grandmother, that I never should go from you till I wished it of myself. And I would rather die with you than live after you.’ ”

Here the moral courage is so splendidly shown; none of these heroes feared to die in battle or in open single fight, but to face a death by fire for higher considerations is a point of view worth presenting to the child.

In spite of all the dramatic excitement roused by the conduct of our soldiers and sailors,¹ should we not try to offer also in our stories the romance and excitement of saving as well as *taking* life?

I would have quite a collection dealing with the thrilling adventures of the Life-Boat and the Fire Brigade, of which I hope to present examples in the final Story List.

Finally, we ought to include a certain number of stories dealing with Death, especially with children who are of an age to realise that it must come to all, and that this is not a calamity but a perfectly natural and simple thing. At present the child in the street invariably connects death with sordid accidents. I think they should have stories of Death coming in heroic form, as when a man or woman dies for a great cause, in which he has opportunity of admiring courage, devotion and unselfishness; or of Death coming as a result of treachery, such as we find in the death of Baldur, of Siegfried, and of others, so that children may learn to abhor such deeds; but also a fair proportion of stories dealing with death that

1. This passage was written before the Great War.

comes naturally, when our work is done and our strength gone, which has no more tragedy than the falling of a leaf from the tree. In this way we can give children the first idea that the individual is so much less than the whole.

Quite small children often take Death very naturally. A boy of five met two of his older companions at the school door. They said sadly and solemnly: "We have just seen a dead man!" "Well," said the little philosopher, "that's all right. We've *all* got to die when our work's done."

In one of the Buddha stories which I reproduce at the end of this book, the little Hare (who is, I think, a symbol of nervous Individualism) constantly says: "Suppose the Earth were to fall in, what would become of me?"

As an antidote to the ordinary attitude towards death, I commend an episode from a German folk-lore story called "Unlucky John," which is included in the list of stories recommended at the end of this book.

The following sums up in poetic form some of the material necessary for the wants of a child:

THE CHILD.

The little new soul has come to Earth,
He has taken his staff for the Pilgrim's way.
His sandals are girt on his tender feet,
And he carries his scrip for what gifts he may.

What will you give to him, Fate Divine?
What for his scrip on the winding road?
A crown for his head, or a laurel wreath?
A sword to wield, or is gold his load?

What will you give him for weal or woe?
What for the journey through day and night?
Give or withhold from him power and fame,
But give to him love of the earth's delight.

Let him be lover of wind and sun
And of falling rain; and the friend of trees;
With a singing heart for the pride of noon,
And a tender heart for what twilight sees.

Let him be lover of you and yours—
The Child and Mary; but also Pan,
And the sylvan gods of the woods and hills,
And the god that is hid in his fellow-man.

Love and a song and the joy of earth,
These be the gifts for his scrip to keep
Till, the journey ended, he stands at last
In the gathering dark, at the gate of sleep.

Ethel Clifford.

And so our stories should contain all the essentials for the child's scrip on the road of life, providing the essentials and holding or withholding the non-essentials. But, above all, let us fill the scrip with gifts that the child need never reject, even when he passes through "the gate of sleep."

CHAPTER VI.

HOW TO OBTAIN AND MAINTAIN THE EFFECT OF THE STORY.

WE are now coming to the most important part of the question of Story-Telling, to which all the foregoing remarks have been gradually leading, and that is the Effects of these stories upon the child, apart from the dramatic joy he experiences in listening to them, which would in itself be quite enough to justify us in the telling. But, since I have urged upon teachers the extreme importance of giving so much time to the manner of telling and of bestowing so much care on the selection of the material, it is right that they should expect some permanent results, or else those who are not satisfied with the mere enjoyment of the children will seek other methods of appeal—and it is to them that I most specially dedicate this chapter.

I think we are on the threshold of the re-discovery of an old truth, that the Dramatic Presentation is the quickest and surest, because it is the only one with which memory plays no tricks. If a thing has appeared before us in a vital form, nothing can really destroy it; it is because things are often given in a blurred, faint light that they gradually fade out of our memory. A very keen scientist was deploring to me, on one occasion, the fact that stories were told so much in the schools, to the detriment of science, for which she claimed the same indestructible element that I

recognise in the best-told stories. Being very much interested in her point of view, I asked her to tell me, looking back on her school days, what she could remember as standing out from other less clear information. After thinking some little time over the matter, she said with some embarrassment, but with a candour that did her much honour :

" Well, now I come to think of it, it was the story of Cinderella."

Now, I am not holding any brief for this story in particular. I think the reason it was remembered was because of the dramatic form in which it was presented to her, which fired her imagination and kept the memory alight. I quite realise that a scientific fact might also have been easily remembered if it was presented in the form of a successful chemical experiment : but this also has something of the dramatic appeal and will be remembered on that account.

Sully says : " We cannot understand the fascination of a story for children save in remembering that for their young minds, quick to imagine, and unversed in abstract reflection, words are not dead things but *winged*, as the old Greeks called them." ¹

The Red Queen (in "Through the Looking-Glass") was more psychological than she knew when she made the memorable statement : " When once you've *said* a thing that *fixes* it, and you must take the consequences."

In Curtin's Introduction to " Myths and Folk Tales of the Russians," he says :

" I remember well the feeling roused in my mind at the mention or sight of the name *Lucifer* during the early years of my life. It stood for me as the name of a being stupendous, dreadful in moral deformity,

1. From "Studies of Childhood," page 55.

lurid, hideous and mighty. I remember the surprise which which, when I had grown somewhat older and began to study Latin, I came upon the name in Virgil where it means *light-bringer*—the herald of the Sun."

Plato has said : " That the End of Education should be the training by suitable habits of the Instincts of Virtue in the Child."

About two thousand years later, Sir Philip Sidney, in his " Defence of Poesy," says : " The final end of learning is to draw and lead us to so high a perfection as our degenerate souls, made worse by their clay lodgings, can be capable of."

And yet it is neither the Greek philosopher nor the Elizabethan poet that makes the every-day application of these principles ; but we have a hint of this application from the Pueblo tribe of Indians, of whom Lummis tells us the following :

" There is no duty to which a Pueblo child is trained in which he has to be content with a bare command : Do this. For each he learns a fairy-tale designed to explain how children first came to know that it was right to ' do this,' and detailing the sad results that befell those who did otherwise. Some tribes have regular story-tellers, men who have devoted a great deal of time to learning the myths and stories of their people and who possess, in addition to a good memory, a vivid imagination. The mother sends for one of these, and having prepared a feast for him, she and her little brood, who are curled up near her, await the Fairy Stories of the dreamer, who after his feast and smoke entertains the company for hours."

In modern times, the nurse, who is now receiving such complete training for her duties with the children, should be ready to imitate the " dreamer " of the Indian tribe. I rejoice to find that regular instruction

in Story-telling is being given in many of the institutions where the nurses are trained.

Some years ago there appeared a book by Dion Calthrop called "King Peter," which illustrates very fully the effect of story-telling. It is the account of the education of a young prince which is carried on at first by means of stories, and later he is taken out into the arena of Life to be shown what is happening there—the dramatic appeal being always the means used to awaken his imagination. The fact that only *one* story a year is told him prevents our seeing the effect from day to day, but the time matters little. We only need faith to believe that the growth, though slow, was very sure.

There is something of the same idea in the "Adventures of Telemachus," written by Fénelon for his royal pupil, the young Duke of Burgundy; but whereas Calthrop trusts to the results of indirect teaching by means of dramatic stories, Fénelon, on the contrary, makes use of the somewhat heavy, didactic method, so that one would think the attention of the young prince must have wandered at times; and I imagine Telemachus was in the same condition when he was addressed at some length by Mentor, who, being Minerva (though in disguise), should occasionally have displayed that sense of humour which must always temper true wisdom:

Take, for instance, the heavy reproof conveyed in the following passage:

"Death and shipwreck are less dreadful than the pleasures that attack Virtue. . . . Youth is full of presumption and arrogance, though nothing in the world is so frail: it fears nothing, and vainly relies on its own strength, believing everything with the utmost levity and without any precaution."

And on another occasion, when Calypso hospitably provides clothes for the shipwrecked men, and Telemachus is handling a tunic of the finest wool and white as snow, with a vest of purple embroidered with gold, and displaying much pleasure in the magnificence of the clothes, Mentor addresses him in a severe voice, saying: "Are these, O Telemachus, the thoughts that ought to occupy the heart of the son of Ulysses? A young man who loves to dress vainly, as a woman does, is unworthy of wisdom or glory."

I remember, as a schoolgirl of thirteen, having to commit to memory several books of these adventures, so as to become familiar with the style. Far from being impressed by the wisdom of Mentor, I was simply bored, and wondered why Telemachus did not escape from him. The only part in the book that really interested me was Calypso's unrequited love for Telemachus, but this was always the point where we ceased to learn by heart, which surprised me greatly, for it was here that the real human interest seemed to begin.

Of all the effects which I hope for from the telling of stories in the schools, personally I place first the dramatic joy we bring to the children and to ourselves. But there are many who would consider this result as fantastic, if not frivolous, and not to be classed among the educational values concocted with the introduction of stories into the school curriculum. I therefore propose to speak of other effects of story-telling which may seem of more practical value.

The first, which is of a purely negative character, is that through means of a dramatic story we can counteract some of the sights and sounds of the streets which appeal to the melodramatic instinct in children. I am sure that all teachers whose work lies in the crowded

cities must have realised the effect produced on children by what they see and hear on their way to and from school. If we merely consider the hoardings, with their realistic representations, quite apart from the actual dramatic happenings in the street, we at once perceive that the ordinary school interests pale before such lurid appeals as these. How can we expect the child who has stood open-mouthed before a poster representing a woman chloroformed by a burglar, whilst that hero escapes in safety with her jewels, to display any interest in the arid monotony of the multiplication-table? The illegitimate excitement created by the sight of the depraved burglar can only be counteracted by something equally exciting along the realistic but legitimate side; and this is where the story of the right kind becomes so valuable, and why the teacher who is artistic enough to undertake the task can find the short path to results which theorists seek for so long in vain. It is not even necessary to have an exceedingly exciting story; sometimes one which will bring about pure reaction may be just as suitable.

I remember in my personal experience an instance of this kind. I had been reading with some children of about ten years old the story from *Cymbeline*, of Imogen in the forest scene, when the brothers strew flowers upon her, and sing the funeral dirge,

“ Fear no more the heat of the sun.”

Just as we had all taken on this tender, gentle mood, the door opened and one of the prefects announced in a loud voice the news of the relief of Mafeking. The children were on their feet at once, cheering lustily, and for the moment the joy over the relief of the brave garrison was the predominant feeling. Then, before

the Jingo spirit had time to assert itself, I took advantage of a momentary reaction and said: "Now, children, don't you think we can pay England the tribute of going back to England's greatest poet?" In a few minutes we were back in the heart of the Forest, and I can still hear the delightful intonation of those subdued voices repeating:

Golden lads and girls all must
Like chimney-sweepers come to dust.

It is interesting to note that the same problem that is exercising us to-day was a source of difficulty to people in remote times. The following is taken from an old Chinese document, and has particular interest for us to-day.

"The Philosopher Mentius (born 371 B.C.) was left fatherless at a very tender age and brought up by his mother Changsi. The care of this prudent and attentive mother has been cited as a model for all virtuous parents. The house she occupied was near that of a butcher: she observed at the first cry of the animals that were being slaughtered, the little Mentius ran to be present at the sight, and that, on his return, he sought to imitate what he had seen. Fearful lest his heart might become hardened, and accustomed to the sights of blood, she removed to another house which was in the neighbourhood of a cemetery. The relations of those who were buried there came often to weep upon their graves, and make their customary libations. The lad soon took pleasure in their ceremonies and amused himself by imitating them. This was a new subject of uneasiness to his mother: she feared her son might come to consider as a jest what is of all things the most serious, and that he might acquire a habit of performing with levity, and as a matter of routine

merely, ceremonies which demand the most exact attention and respect. Again therefore she anxiously changed the dwelling, and went to live in the city, opposite to a school, where her son found examples the most worthy of imitation, and began to profit by them. This anecdote has become incorporated by the Chinese into a proverb, which they constantly quote: The Mother of Mentius seeks a neighbourhood."

Another influence we have to counteract is that of newspaper headings which catch the eye of children in the streets and appeal so powerfully to their imagination.

Shakespeare has said:

Tell me where is Fancy bred,
Or in the heart, or in the head?
How begot, how nourished?

Reply, reply.

It is engendered in the eyes
With gazing fed: and Fancy dies
In the cradle where it lies.

Let us all ring Fancy's knell.
I'll begin it—ding, dong, bell.

" Merchant of Venice."

If this be true, it is of importance to decide what our children shall look upon as far as we can control the vision, so that we can form some idea of the effect upon their imagination.

Having alluded to the dangerous influence of the street, I should hasten to say that this influence is very far from being altogether bad. There are possibilities of romance in street life which may have just the same kind of effect on children as the telling of exciting stories. I am indebted to Mrs. Arnold Glover (Hon. Sec. of the National Organisation of Girls' Clubs), one of the most widely informed people on this subject, for the two following experiences gathered from the

streets which bear indirectly on the subject of story-telling :

Mrs. Glover was visiting a sick woman in a very poor neighbourhood, and found, sitting on the doorstep of the house, two children, holding something tightly grasped in their little hands, and gazing with much expectancy towards the top of the street. She longed to know what they were doing, but not being one of those unimaginative and tactless folk who rush headlong into the mysteries of children's doings, she passed them at first in silence. It was only when she found them still in the same silent and expectant posture half-an-hour later that she said tentatively : " I wonder whether you would tell me what you are doing here ? " After some hesitation, one of them said, in a shy voice : " We're waitin' for the barrer." It then transpired that, once a week, a vegetable- and flower-cart was driven through this particular street, on its way to a more prosperous neighbourhood, and on a few red-letter days, a flower, or a sprig, or even a root sometimes fell out of the back of the cart ; and those two little children were waiting there in hope, with their hands full of soil, ready to plant anything which might by golden chance fall that way, in their secret garden of oyster-shells.

This seems to me as charming a fairy-tale as any that our books can supply.

Another time Mrs. Glover was collecting the pennies for the Holiday Fund Savings Bank from the children who came weekly to her house. She noticed on three consecutive Mondays that one little lad deliberately helped himself to a new envelope from her table. Not wishing to frighten or startle him, she allowed this to continue for some weeks, and then one day, having dismissed the other children, she asked him quite

quietly why he was taking the envelopes. At first he was very sulky, and said: "I need them better than you do." She quite agreed this might be, but reminded him that, after all, they belonged to her. She promised, however, that if he would tell her for what purpose he wanted the envelopes, she would endeavour to help him in the matter. Then came the astonishing announcement: "I am building a navy." After a little more gradual questioning, Mrs. Glover drew from the boy the information that the Borough Water Carts passed through the side street once a week, flushing the gutter; that then the Envelope Ships were made to sail on the water and pass under the covered ways which formed bridges for wayfarers and tunnels for the "navy." Great was the excitement when the ships passed out of sight and were recognised as they arrived safely at the other end. Of course the expenses in raw material were greatly diminished by the illicit acquisition of Mrs. Glover's property, and in this way she had unconsciously provided the neighbourhood with a navy and a Commander. Her first instinct, after becoming acquainted with the whole story, was to present the boy with a real boat, but on second thought she collected and gave him a number of old envelopes with names and addresses upon them, which added greatly to the excitement of the sailing, because they could be more easily identified as they came out of the other side of the tunnel, and had their respective reputations as to speed.

Here is indeed food for romance, and I give both instances to prove that the advantages of street life are to be taken into consideration as well as the disadvantages; though I think we are bound to admit that the latter outweigh the former.

One of the immediate results of dramatic stories is

the escape from the commonplace, to which I have already alluded in quoting Mr. Goschen's words. The desire for this escape is a healthy one, common to adults and children. When we wish to get away from our own surroundings and interests, we do for ourselves what I maintain we ought to do for children; we step into the land of fiction. It has always been a source of astonishment to me that, in trying to escape from our own every-day surroundings, we do not step more boldly into the land of pure romance, which would form a real contrast to our every-day life, but in nine cases out of ten the fiction which is sought after deals with the subjects of our ordinary existence—namely, frenzied finance, sordid poverty, political corruption, fast society, and religious doubts.

There is the same danger in the selection of fiction for children: namely, a tendency to choose very utilitarian stories, both in form and substance, so that we do not lift the children out of the commonplace. I remember once seeing the titles of two little books, the contents of which were being read or told to small children of the poorer class: one was called "Tom the Boot-black," the other, "Dan the News-boy." My chief objection to these stories was the fact that neither of the heroes rejoiced in their work for the work's sake. Had Tom even invented a new kind of blacking, or if Dan had started a splendid newspaper, it might have been encouraging for those among the listeners who were thinking of engaging in similar professions. It is true, both gentlemen amassed large fortunes, but surely the school age is not to be limited to such dreams and aspirations as these! One wearies of the tales of boys who arrive in a town with one cent in their pockets, and leave it as millionaires, with the added importance of a Mayoralty, not to speak of a

Knighthood. It is true that the romantic prototype of these boys is Dick Whittington, for whom we unconsciously cherish the affection which we often bestow on a far-off personage. Perhaps—who knows?—it is the picturesque adjunct of the cat—lacking to modern millionaires.¹

I do not think it Utopian to present to children a fair share of stories which deal with the importance of things “untouched by hand.” They too can learn at an early age that “the things which are seen are temporal, but the things which are unseen are spiritual.” To those who wish to try the effect of such stories on children, I present for their encouragement the following lines from Whitcomb Riley :

THE TREASURE OF THE WISE MAN.²

Oh, the night was dark and the night was late,
When the robbers came to rob him;
And they picked the lock of his palace-gate,
The robbers who came to rob him—
They picked the lock of the palace-gate,
Seized his jewels and gems of State
His coffers of gold and his priceless plate,—
The robbers that came to rob him.

But loud laughed he in the morning red!—
For of what had the robbers robbed him?
Ho! hidden safe, as he slept in bed,
When the robbers came to rob him,—

1. I always remember the witty jibe of a chairman at my expense on this subject, who, when proposing a vote of thanks to me, asked whether I seriously approved of the idea of providing “wild-cat schemes” in order to bring romance into the lives of millionaires.

2. From *The Lockerbie Book*, by James Whitcomb Riley. Copyright 1911. Used by special permission of the publishers, the Bobbs-Merrill Company.

They robbed him not of a golden shred
Of the childish dreams in his wise old head—
“And they’re welcome to all things else,” he said,
When the robbers came to rob him.

There is a great deal of this romantic spirit, combined with a delightful sense of irresponsibility, which I claim above all things for small children, to be found in our old Nursery Rhymes. I quote from the following article written by the Rev. R. L. Gales for the *Nation*.

After speaking on the subject of Fairy Stories being eliminated from the school curriculum, the writer adds :

“This would be lessening the joy of the world and taking from generations yet unborn the capacity for wonder, the power to take a large unselfish interest in the spectacle of things, and putting them forever at the mercy of small private cares.

“A Nursery Rhyme is the most sane, the most unselfish thing in the world. It calls up some delightful image,—a little nut-tree with a silver walnut and a golden pear; some romantic adventure only for the child’s delight and liberation from the bondage of unseeing dulness: it brings before the mind the quintessence of some good thing :

“‘The little dog laughed to see such sport’—there is the soul of good humour, of sanity, of health in the laughter of that innocently wicked little dog. It is the laughter of pure frolic without unkindness. To have laughed with the little dog as a child is the best preservative against mirthless laughter in later years—the horse laughter of brutality, the ugly laughter of spite, the acrid laughter of fanaticism. The world of Nursery Rhymes, the old world of Mrs.

Slipper-Slopper, is the world of natural things, of quick, healthy motion, of the joy of living.

"In Nursery Rhymes the child is entertained with all the pageant of the world. It walks in Fairy Gardens, and for it the singing birds pass. All the King's horses and all the King's men pass before it in their glorious array. Craftsmen of all sorts, bakers, confectioners, silversmiths, blacksmiths are busy for it with all their arts and mysteries, as at the court of an Eastern King."

In insisting on the value of this escape from the commonplace, I cannot prove the importance of it more clearly than by showing what may happen to a child who is deprived of his birthright by having none of the Fairy Tale element presented to him. In "Father and Son," Mr. Edmund Gosse says:

"Meanwhile, capable as I was of reading, I found my greatest pleasure in the pages of books. The range of these was limited, for story-books of every description were sternly excluded. No fiction of any kind, religious or secular, was admitted into the house. In this it was to my Mother, not to my Father, that the prohibition was due. She had a remarkable, I confess, to me somewhat unaccountable impression that to 'tell a story,' that is, to compose fictitious narrative of any kind, was a sin. . . . Nor would she read the chivalrous tales in the verse of Sir Walter Scott, obstinately alleging that they were not true. She would read nothing but lyrical and subjective poetry. . . . As a child, however, she had possessed a passion for making up stories, and so considerable a skill in it, that she was constantly being begged to indulge others with its exercise. . . . 'When I was a very little child,' she says, 'I used to amuse myself and my brothers with inventing stories such as I had

read. Having, as I suppose, naturally a restless mind and busy imagination, this soon became the chief pleasure of my life. Unfortunately, my brothers were always fond of encouraging this propensity, and I found in Taylor, my maid, a still greater tempter. I had not known there was any harm in it, until Miss Shore (a Calvinistic governess), finding it out, lectured me severely and told me it was wicked. From that time forth I considered that to invent a story of any kind was a sin. But the longing to invent stories grew with violence. The simplicity of Truth was not enough for me. I must needs embroider imagination upon it, and the folly and wickedness which disgraced my heart are more than I am able to express. . . . ' This (the Author, her son, adds) is surely a very painful instance of the repression of an instinct."

In contrast to the stifling of the imagination, it is good to recall the story of the great Hermits who, having listened to the discussion of the Monday sitting at the Académie des Sciences (Institut de France) as to the best way to teach the young how to shoot in the direction of mathematical genius, said: "*Cultivez l'imagination, messieurs. Tout est là. Si vous voulez des mathématiciens, donnez à vos enfants à lire—des Contes de Fées.*"

Another important effect of the story is to develop at an early age sympathy for children of other countries where conditions are different from our own. There is a book used in American schools called "Little Citizens of other Lands," dealing with the clothes, the games and occupations of those little citizens. Stories of this kind are particularly necessary to prevent the development of insular notions, and are a check on that robust form of Philistinism, only too prevalent, alas! among grown-ups, which looks askance at new

suggestions and makes the withering remark: "How un-English! How queer!"—the second comment being, it would seem, a natural corollary to the first.¹

I have so constantly to deal with the question of confusion between Truth and Fiction in the mind of children that it might be useful to offer here an example of the way they make the distinction for themselves.

Mrs. Ewing says on this subject:

"If there are young intellects so imperfect as to be incapable of distinguishing between Fancy and Falsehood, it is most desirable to develop in them the power to do so, but, as a rule, in childhood, we appreciate the distinction with a vivacity which as elders our care-clogged memories fail to recall."

Mr. P. A. Barnett, in his book on the "Common-sense of Education," says, alluding to Fairy Tales:

"Children will *act* them but not act *upon* them, and they will not accept the incidents as part of their effectual belief. They will imagine, to be sure, grotesque worlds, full of admirable and interesting personages to whom strange things might have happened. So much the better; this largeness of imagination is one of the possessions that distinguish the better nurtured child from others less fortunate."

The following passage from Stevenson's essay on *Child Play*² will furnish an instance of children's aptitude for creating their own dramatic atmosphere:

"When my cousin and I took our porridge of a morning, we had a device to enliven the course of a meal. He ate his with sugar, and explained it to be a country continually buried under snow. I took mine

1. See Little Cousin Series in American collection of tales at the end of book.

2. From "Virginibus Puerisque and other Essays."

with milk, and explained it to be a country suffering gradual inundation. You can imagine us exchanging bulletins; how here was an island still unsubmerged, here a valley not yet covered with snow; what inventions were made; how his population lived in cabins on perches and travelled on stilts, and how mine was always in boats; how the interest grew furious as the last corner of safe ground was cut off on all sides and grew smaller every moment; and how, in fine, the food was of altogether secondary importance, and might even have been nauseous, so long as we seasoned it with these dreams. But perhaps the most exciting moments I ever had over a meal, were in the case of calves' feet jelly. It was hardly possible not to believe, and you may be quite sure, so far from trying it, I did all I could to favour the illusion—that some part of it was hollow, and that sooner or later my spoon would lay open the secret tabernacle of that golden rock. There, might some Red-Beard await this hour; there might one find the treasures of the Forty Thieves. And so I quarried on slowly, with bated breath, savouring the interest. Believe me, I had little palate left for the jelly; and though I preferred the taste when I took cream with it, I used often to go without because the cream dimmed the transparent fractures."

In his work on Imagination, Ribot says: "The free initiative of children is always superior to the imitations we pretend to make for them."

The passage from Robert Stevenson becomes more clear from a scientific point of view when taken in connection with one from Karl Groos' book on the "Psychology of Animal Play":

"The Child is wholly absorbed in his play, and yet under the ebb and flow of thought and feeling like still water under wind-swept waves, he has the knowledge

that it is pretence after all. Behind the sham 'I' that takes part in the game, stands the unchanged 'I' which regards the sham 'I' with quiet superiority."

Queyrat speaks of play as one of the distinct phases of a child's imagination; it is "essentially a metamorphosis of reality, a transformation of places and things."

Now to return to the point which Mrs. Ewing makes, namely, that we should develop in normal children the power of distinguishing between Truth and Falsehood.

I should suggest including two or three stories which would test that power in children, and if they fail to realise the difference between romancing and telling lies then it is evident that they need special attention and help along this line. I give the titles of two stories of this kind in the collection at the end of the book.¹

So far we have dealt only with the negative results of stories, but there are more important effects, and I am persuaded that if we are careful in our choice of stories, and artistic in our presentation (so that the truth is framed, so to speak, in the memory), we can unconsciously correct evil tendencies in children which they only recognise in themselves when they have already criticised them in the characters of the story. I have sometimes been misunderstood on this point, therefore I should like to make it quite clear. I do *not* mean that stories should take the place entirely of moral or direct teaching, but that on many occasions they could supplement and strengthen moral teaching, because the dramatic appeal to the imagination is quicker than the moral appeal to the conscience. A child will often resist the latter lest it should make him

1. See Longbow story, "John and the Pig."

uncomfortable or appeal to his personal sense of responsibility : it is often not in his power to resist the former, because it has taken possession of him before he is aware of it.

As a concrete example, I offer three verses from a poem entitled "A Ballad for a Boy," written some twelve years ago by W. Cory, an Eton master. The whole poem is to be found in a book of poems known as "Ionica" (published by George Allen and Co.).

The poem describes a fight between two ships, the French ship *Téméraire* and the English ship *Quebec*. The English ship was destroyed by fire. Farmer, the captain, was killed, and the officers taken prisoners :

" They dealt with us as brethren, they mourned for Farmer dead ;

And as the wounded captives passed, each Breton bowed the head.

Then spoke the French lieutenant, ' Twas the fire that won, not we :

You never struck your flag to us ; you'll go to England free.' ¹

" 'Twas the sixth day of October, Seventeen-hundred-seventy-nine,

A year when nations ventured against us to combine,
Quebec was burned and Farmer slain, by us remembered not ;

But thanks be to the French book wherein they're not forgot.

" And you, if you've to fight the French, my youngster, bear in mind

Those seamen of King Louis so chivalrous and kind ;
Think of the Breton gentlemen who took our lads to Brest,
And treat some rescued Breton as a comrade and a guest."

1. This is even a higher spirit than that shown in the advice given in the *Agamemnon* (speaking of the victor's attitude after the taking of Troy) :

" Yea, let no craving for forbidden gain

Bid conquerors yield before the darts of greed."

This poem is specially to be commended because it is another example of the finer qualities which are developed in war.¹

Now, such a ballad as this, which, being pure narrative, could easily be introduced into the story-hour, would do as much to foster "*L'entente cordiale*" as any processions or civic demonstrations, or lavish international exchange of hospitality. It has also a great practical application now that we are encouraging visits between English and foreign children. Let us hope the *entente cordiale* will not stop at France. There must be many such instances of magnanimity and generosity displayed to us by other nations, and it might be well to collect them and include them among stories for the school curriculum.

But in all our stories, in order to produce desired effects we must refrain from holding, as Burroughs says, "a brief for either side," and we must leave the decision of the children free in this matter.²

In a review of Ladd's *Psychology* in the "Academy," we find a passage which refers as much to the story as to the novel :

"The psychological novelist girds up his loins and sets himself to write little essays on each of his characters. If he have the gift of the thing he may analyse motives with a subtlety which is more than their desert, and exhibit simple folk passing through the most dazzling rotations. If he be a novice, he is reduced to mere crude invention—the result in both

1. The great war in which we have become involved since this book was written has furnished brilliant examples of these finer qualities.

2. It is curious to find that the story of "Puss-in-Boots" in its variants is sometimes presented with a moral, sometimes without. In the valley of the Ganges it has *none*. In Cashmere it has one moral, in Zanzibar another.

cases is quite beyond the true purpose of Art. Art—when all is said and done—is a suggestion, and it refuses to be explained. Make it obvious, unfold it in detail, and you reduce it to a dead letter.”

Again there is a sentence by Schopenhauer applied to novels which would apply equally well to stories :

“ Skill consists in setting the inner life in motion with the smallest possible array of circumstances, for it is this inner life that excites our interest.”

Now, in order to produce an encouraging and lasting effect by means of our stories, we should be careful to introduce a certain number from fiction where virtue is rewarded and vice punished, because to appreciate the fact that “ virtue is its own reward ” calls for a developed and philosophic mind, or a born saint, of whom there will not, I think, be many among normal children : a comforting fact, on the whole, as the normal teacher is apt to confuse them with prigs.

A *grande dame* visiting an elementary school listened to the telling of an exciting story from fiction, and was impressed by the thrill of delight which passed through the children. But when the story was finished, she said : “ But *oh* ! what a pity the story was not taken from actual history ! ”

Now, not only was this comment quite beside the mark, but the lady in question did not realise that pure fiction has one quality which history cannot have. The historian, bound by fact and accuracy, must often let his hero come to grief. The poet (or, in this case, we may call him, in the Greek sense, the “ maker ” of stories) strives to show *ideal* justice.

What encouragement to virtue (except for the abnormal child) can be offered by the stories of good men coming to grief, such as we find in Miltiades, Phocion, Socrates, Severus, Cicero, Cato and Cæsar ?

Sir Philip Sidney says in his "Defence of Poesy":

"Only the Poet declining to be held by the limitations of the lawyer, the *historian*, the grammarian, the rhetorician, the logician, the physician, the metaphysician, if lifted up with the vigour of his own imagination; doth grow in effect into another nature in making things either better than Nature bringeth forth or quite anew, as the Heroes, Demi-gods, Cyclops, Furies and such like, so as he goeth hand in hand with Nature not enclosed in the narrow range of her gifts but freely ranging within the Zodiac of his own art—*her* world is brazen; the poet only delivers a golden one."

The effect of the story need not stop at the negative task of correcting evil tendencies. There is the positive effect of translating the abstract ideal of the story into concrete action.

I was told by Lady Henry Somerset that when the first set of slum children came down for a fortnight's holiday in the country, she was much startled and shocked by the obscenity of the games they played amongst themselves. Being a sound psychologist, Lady Henry wisely refrained from appearing surprised or from attempting any direct method of reproof. "I saw," she said, "that the 'goody' element would have no effect, so I changed the whole atmosphere by reading to them or telling them the most thrilling mediæval tales without any commentary. By the end of the fortnight the activities had all changed. The boys were performing astonishing deeds of prowess, and the girls were allowing themselves to be rescued from burning towers and fetid dungeons." Now, if these deeds of chivalry appear somewhat stilted to us, we can at least realise that, having changed the whole atmosphere of the filthy games, it is easier to translate

the deeds into something a little more in accordance with the spirit of the age, and boys will more readily wish later on to save their sisters from dangers more sordid and commonplace than fiery towers and dark dungeons, if they have once performed the deeds in which they had to court danger and self-sacrifice for themselves.

And now we come to the question as to how these effects are to be maintained. In what has already been stated about the danger of introducing the dogmatic and direct appeal into the story, it is evident that the avoidance of this element is the first means of preserving the story in all its artistic force in the memory of the child, and we must be careful, as I point out in the chapter on Questions, not to interfere by comment or question with the atmosphere we have made round the story, or else, in the future, that story will become blurred and overlaid with the remembrance, not of the artistic whole, as presented by the teller of the story, but by some unimportant small side issue raised by an irrelevant question or a superfluous comment.

Many people think that the dramatisation of the story by the children themselves helps to maintain the effect produced. Personally, I fear there is the same danger as in the immediate reproduction of the story, namely, that the general dramatic effect may be weakened.

If, however, there is to be dramatisation (and I do not wish to dogmatise on the subject), I think it should be confined to facts and not fancies, and this is why I realise the futility of the dramatisation of Fairy Tales.

Horace Scudder says on this subject :

“ Nothing has done more to vulgarise the Fairy than its introduction on the stage. The charm of

the Fairy Tale is its divorce from human experience; the charm of the stage is its realisation in miniature of Human Life. If a frog is heard to speak, if a dog is changed before our eyes into a prince by having cold water dashed over it, the charm of the Fairy Tale has fled, and, in its place, we have the perplexing pleasure of *leger de main*. Since the real life of a Fairy is in the imagination, a wrong is committed when it is dragged from its shadowy hiding-place and made to turn into ashes under the calcium light of the understanding." ¹

I am bound to confess that the teachers have a case when they plead for this re-producing of the story, and there are three arguments they use whose validity I admit, but which have nevertheless not converted me, because the loss, to my mind, would exceed the gain.

The first argument they put forward is that the reproduction of the story enables the child to enlarge and improve his vocabulary. Now I greatly sympathise with this point of view, only, as I regard the story-hour as a very precious and special one, which I think may have a lasting effect on the character of a child, I do not think it important that, during this hour, a child should be called upon to improve his vocabulary at the expense of the dramatic whole, and at the expense of the literary form in which the story has been presented. It would be like using the Bible for parsing or paraphrase or pronunciation. So far, I believe, the line has been drawn here, though there are blasphemers who have laid impious hands on Milton or Shakespeare for this purpose.

There are surely other lessons (as I have already said in dealing with the reproduction of the story

1. From "Childhood in Literature and Art." Study of Hans C. Andersen, page 201.

quite apart from the dramatisation), lessons more utilitarian in character, which can be used for this purpose: the facts of history (I mean the mere facts as compared with the deep truths) and those of geography, above all, the grammar lessons are those in which the vocabulary can be enlarged and improved. But I am anxious to keep the story-hour apart as dedicated to something higher than these excellent but utilitarian considerations.

The second argument used by the teachers is the joy felt by the children in being allowed to dramatise the stories. This, too, appeals very strongly to me, but there is a means of satisfying their desire and yet protecting the dramatic whole, and that is occasionally to allow children to act out their own dramatic inventions; this, to my mind, has great educational significance: it is original and creative work and, apart from the joy of the immediate performance, there is the interesting process of comparison which can be presented to the children, showing them the difference between their elementary attempts and the finished product of the experienced artist, which they can be led to recognise by their own powers of observation if the teachers are not in too great a hurry to point it out themselves.

Here is a short original story (quoted by the French psychologist, Queyrat, in his "*Jeux de l'enfance*") written by a child of five:

"One day I went to sea in a life-boat—all at once I saw an enormous whale, and I jumped out of the boat to catch him, but he was so big that I climbed on his back and rode astride, and all the little fishes laughed to see."

Here is a complete and exciting drama, making a wonderful picture and teeming with adventure. We

could scarcely offer anything to so small a child for reproduction that would be a greater stimulus to the imagination.

Here is another, offered by Loti, but the age of the child is not given :

“ Once upon a time, a little girl out in the Colonies cut open a huge melon, and out popped a green beast and stung her, and the little child died.”

Loti adds : “ The phrases ‘ out in the Colonies ’ and ‘ a huge melon ’ were enough to plunge me suddenly into a dream. As by an apparition, I beheld tropical trees, forests alive with marvellous birds. Oh ! the simple magic of the words ‘ the Colonies ’ ! In my childhood they stood for a multitude of distant sun-scorched countries, with their palm-trees, their enormous flowers, their black natives, their wild beasts, their endless possibilities of adventure.”

I quote this in full because it shows so clearly the magic force of words to evoke pictures, without any material representation. It is just the opposite effect of the pictures presented to the bodily eye without the splendid educational opportunity for the child to form his own mental image.

I am more and more convinced that the rare power of visualization is accounted for by the lack of mental practice afforded along these lines.

The third argument used by the teachers in favour of the dramatisation of the stories is that it is a means of discovering how much the child has really learnt from the story. Now this argument makes absolutely no appeal to me.

My experience, in the first place, has taught me that a child very seldom gives out any account of a deep impression made upon him : it is too sacred and personal. But he very soon learns to know what is

expected of him, and he keeps a set of stock sentences which he has found out are acceptable to the teacher. How can we possibly gauge the deep effects of a story in this way, or how can a child, by acting out a story, describe the subtle elements which you have tried to introduce? You might as well try to show with a pint measure how the sun and rain have affected a plant, instead of rejoicing in the beauty of the sure, if slow, growth.

Then, again, why are we in such a hurry to find out what effects have been produced by our stories? Does it matter whether we know to-day or to-morrow how much a child has understood? For my part, so sure do I feel of the effect that I am willing to wait indefinitely. Only I must make sure that the first presentation is truly dramatic and artistic.

The teachers of general subjects have a much easier and more simple task. Those who teach science, mathematics, even, to a certain extent, history and literature, are able to gauge with a fair amount of accuracy, by means of examination, what their pupils have learnt. The teaching carried on by means of stories can never be gauged in the same manner. We must be content, though we have nothing to place in our "shop window," content to know of the possessions behind, and make up our mind that we can show the education authorities little or no results from our teaching, but that the real fruit will be seen by the next generation; and we can take courage, for, if our story be "a thing of beauty," it will never "pass into nothingness."

Carlyle has said:¹

"Of this thing be certain: wouldst thou plant for Eternity, then plant into the deep infinite faculties of

1. "Sartor Resartus," Book III, page 218.

man, his Fantasy and Heart. Wouldst thou plant for Year and Day, then plant into his shallow superficial faculties, his self-love and arithmetical understanding, what will grow there."

If we use this marvellous Art of Story-Telling in the way I have tried to show, then the children who have been confided to our care will one day be able to bring to us the tribute which Björnson brought to Hans C. Andersen :

Wings you give to my Imagination,
Me uplifting to the strange and great ;
Gave my heart the poet's revelation,
Glorifying things of low estate.

When my child-soul hungered all-unknowing,
With great truths its needs you satisfied :
Now, a world-worn man, to you is owing
That the child in me has never died.

*(Translated from the Danish by
Emilie Poulson.)*

CHAPTER VII.

ON QUESTIONS ASKED BY TEACHERS.

THE following questions have been put to me so often by teachers, in my own country and the States, that I have thought it might be useful to give in my book some of the attempts I have made to answer them; and I wish to record here an expression of gratitude to the teachers who have asked these questions at the close of my lectures. It has enabled me to formulate my views on the subject and to clear up, by means of research and thought, the reason for certain things which I had more or less taken for granted. It has also constantly modified my own point of view, and has prevented me from becoming too dogmatic in dealing with other people's methods.

Question I. Why do I consider it necessary to spend so many years on the Art of Story-Telling, which takes in, after all, such a restricted portion of literature?

Just in the same way that an actor thinks it worth while to go through so many years' training to fit him for the stage, although dramatic literature is also only one branch of general literature. The region of Storyland is the legitimate stage for children. They crave for drama as we do, and because there are comparatively few good story-tellers, children do not have their dramatic needs satisfied. What is the result? We either take them to dramatic performances for grown-up people, or we have children's

theatres where the pieces, charming as they may be, are of necessity deprived of the essential elements which constitute a drama—or they are shrivelled up to suit the capacity of the child. Therefore it would seem wiser, whilst the children are quite young, to keep them to the simple presentation of stories, because, their imagination being keener at that period, they have the delight of the inner vision and they do not need, as we do, the artificial stimulus provided by the machinery of the stage.¹

Question II. What is to be done if a child asks you :
Is a story true?

I hope I shall not be considered Utopian in my ideas if I say that it is quite easy, even with small children, to teach them that the seeing of truth is a relative matter which depends on the eyes of the seer. If we were not afraid to tell our children that all through life there are grown-up people who do not see things that others see, their own difficulties would be helped.

In his *Imagination Créatrice*, Queyrat says : “ To get down into the recesses of a child’s mind, one would have to become even as he is ; we are reduced to interpreting that child in the terms of an adult. The children we observe live and grow in a civilised community, and the result of this is that the development of their imagination is rarely free or complete, for as soon as it rises beyond the average level, the rationalistic education of parents and schoolmasters at once endeavours to curb it. It is restrained in its

1. I do not deny that there can be charming representations of this kind. Miss Netta Syrett has given a triplet of plays at the Court Theatre which were entirely on the plane of the child ; but these performances were somewhat exceptional.

flight by an antagonistic power which treats it as a kind of incipient madness."

It is quite easy to show children that if you keep things where they belong they are true with regard to each other, but that if you drag these things out of the shadowy atmosphere of the "make-believe," and force them into the land of actual facts, the whole thing is out of gear.

To take a concrete example: The arrival of the coach made from a pumpkin and driven by mice is entirely in harmony with the Cinderella surroundings, and I have never heard one child raise any question of the difficulty of travelling in such a coach or of the uncertainty of mice in drawing it. But suggest to the child that this diminutive vehicle could be driven among the cars of Broadway, or amongst the motor omnibuses in the Strand, and you would bring confusion at once into his mind.

Having once grasped this, the children will lose the idea that Fairy Stories are just for them, and not for their elders, and from this they will go on to see that it is the child-like mind of the Poet and Seer that continues to appreciate these things: that it is the dull, heavy person whose eyes so soon become dim and unable to see any more the visions which were once his own.

In his essay on *Poetry and Life* (Glasgow, 1889), Professor Bradley says:

"It is the effect of poetry, not only by expressing emotion but in other ways also, to bring life into the dead mass of our experience, and to make the world significant."

This applies to children as well as to adults. There may come to the child in the story-hour, by some stirring poem or dramatic narration, a sudden flash

of the possibilities of Life which he had not hitherto realised in the even course of school experience.

"Poetry," says Professor Bradley, "is a way of representing truth; but there is in it, as its detractors have always insisted, a certain untruth or illusion. We need not deny this, so long as we remember that the illusion is conscious, that no one wishes to deceive, and that no one is deceived. But it would be better to say that poetry is false to literal fact for the sake of obtaining a higher truth. First, in order to represent the connection between a more significant part of experience and a less significant, poetry, instead of linking them together by a chain which touches one by one the intermediate objects that connect them, leaps from one to the other. It thus falls at once into conflict with commonsense."

Now, the whole of this passage bears as much on the question of the truth embodied in a Fairy Tale as a poem, and it would be interesting to take some of these tales and try to discover where they are false to actual fact for the sake of a higher truth.

Let us take, for instance, the story of Cinderella: The coach and pumpkins to which we have alluded, and all the magic part of the story, are false to actual facts as we meet them in our every-day life; but is it not a higher truth that Cinderella could escape from her chimney corner by thinking of the brightness outside? In this sense we all travel in pumpkin coaches.

Take the story of Psyche, in any one of the many forms it is presented to us in folk-story. The magic transformation of the lover is false to actual fact; but is it not a higher truth that we are often transformed by Circumstance, and that love and courage can overcome most difficulties?

Take the story of the Three Bears. It is not in accordance with established fact that bears should extend hospitality to children who invade their territory. Is it not true, in a higher sense, that fearlessness often lessens or averts danger?

Take the story of Jack and the Bean-Stalk. The rapid growth of the bean-stalk and the encounter with the Giant are false to literal fact; but is it not a higher truth that the spirit of courage and high adventure leads us straight out of the commonplace and often sordid facts of Life?

Now, all these considerations are too subtle for the child, and, if offered in explanation, would destroy the excitement and interest of the story; but they are good for those of us who are presenting such stories: they not only provide an argument against the objection raised by unimaginative people as to the futility, if not immorality, of presenting these primitive tales, but clear up our own doubt and justify us in the use of them, if we need such justification.

For myself, I am perfectly satisfied that, being part of the history of primitive people, it would be foolish to ignore them from an evolutionary point of view, which constitutes their chief importance; and it is only from the point of view of expediency that I mention the potential truths they contain.

Question III. What are you to do if a child says he does not like Fairy Tales?

This is not an uncommon case. What we have first to determine, under these circumstances, is whether this dislike springs from a stolid, prosaic nature, whether it springs from a real inability to visualize such pictures as the Fairy, or marvellous element in the story, presents, or whether (and this is

often the real reason) it is from a fear of being asked to believe what his judgment resents as untrue, or whether he thinks it is "grown-up" to reject such pleasure as unworthy of his years.

In the first case, it is wise to persevere, in hopes of developing the dormant imagination. If the child resents the apparent want of truth, we can teach him how many-sided truth is, as I suggested in my answer to the first question. In the other cases, we must try to make it clear that the delight he may venture to take now will increase, not decrease, with years; that the more you bring *to* a thing (in the way of experience and knowledge) the more you will draw *out* of it.

Let us take as a concrete example the question of Santa Claus. This joy has almost disappeared, for we have torn away the last shred of mystery about that personage by allowing him to be materialised in the Christmas shops and bazaars.

But the original myth need never have disappeared; the link could easily have been kept by gradually telling the child that the Santa Claus they worshipped as a mysterious and invisible power is nothing but the Spirit of Charity and Kindness that makes us remember others, and that this spirit often takes the form of material gifts. We can also lead them a step higher and show them that this spirit of kindness can do more than provide material things; so that the old nursery tale has laid a beautiful foundation which need never be pulled up: we can build upon it and add to it all through our lives.

Is not *one* of the reasons that children reject Fairy Tales because such very *poor* material is offered them? There is a dreary flatness about all except the very best which revolts the child of literary appreciation and would fail to strike a spark in the more prosaic.

Question IV. Do I recommend learning a story by heart, or telling it in one's own words?

This would largely depend on the kind of story. If the style is classic or if the interest of the story is closely connected with the style, as in Andersen, Kipling or Stevenson, then it is better to commit it absolutely to memory. But if this process should take too long (I mean for those who cannot afford the time to specialise), or if it produces a stilted effect, then it is wiser to read the story many times over, let it soak in, taking notes of certain passages which would add to the dramatic interest of the story, and not trouble about the word accuracy of the whole.

For instance, for very young children the story of Pandora, as told in the Wonder-Book, could be shortened so as to leave principally the dramatic dialogue between the two children, which would be easily committed to memory by the narrator and would appeal most directly to the children. Again, for older children: in taking a beautiful mediæval story such as "Our Lady's Tumbler," the original text could hardly be presented so as to hold an audience; but whilst giving up a great deal of the elaborate material, we should try to present many of the characteristic passages which seem to sum up the situation. For instance, before his performance, the Tumbler cries: "What am I doing? For there is none here so caitiff but who vies with all the rest in serving God after his trade." And after his act of devotion: "Lady, this is a choice performance. I do it for no other but for you; so aid me God, I do not—for you and for your Son. And this I dare avouch and boast, that for me it is no play-work. But I am serving you, and that pays me."

On the other hand, there are some very gifted

narrators who can only tell the story in their own words. I consider that both methods are necessary to the all-round story-teller.

Question V. How do I set about preparing a story?

Here again the preparation depends a great deal on the kind of story : whether it has to be committed to memory or re-arranged to suit a certain age of child, or told entirely in one's own words. But there is one kind of preparation which is the same for any story, that is, living with it for a long time, until you have really obtained the right atmosphere, and then bringing the characters actually to life in this atmosphere, most especially in the case of inanimate objects. This is where Hans C. Andersen reigns supreme. Horace Scudder says of him : " By some transmigration, souls have passed into tin soldiers, balls, tops, money-pigs, coins, shoes and even such attenuated things as darning-needles, and when, in forming these apparent dead and stupid bodies, they begin to make manifestations, it is always in perfect consistency with the ordinary conditions of the bodies they occupy, though the several objects become, by the endowment of souls, suddenly expanded in their capacity." ¹

Now, my test of being ready with such stories is whether I have ceased to look upon such objects as inanimate. Let us take some of those quoted from Andersen. First, the Tin Soldier. To me, since I have lived in the story, he is a real live hero, holding his own with some of the bravest fighting heroes in history or fiction. As for his being merely of tin, I entirely forget it, except when I realise against what odds he fights, or when I stop to admire the wonderful way Andersen carries out his simile of the old tin

1. From "Study of Hans C. Andersen."

spoon—the stiffness of the musket, and the tears of tin.

Take the Top and the Ball, and, except for the delightful way they discuss the respective merits of *cork* and *mahogany* in their ancestors, you would completely forget that they are not real human beings with the live passions and frailties common to youth.

As for the Beetle—who ever thinks of him as a mere entomological specimen? Is he not the symbol of the self-satisfied traveller who learns nothing *en route* but the importance of his own personality? And the Darning-Needle? It is impossible to divorce human interest from the ambition of this little piece of steel.

And this same method applied to the preparation of any story shows that you can sometimes rise from the rôle of mere interpreter to that of creator—that is to say, the objects live afresh for you in response to the appeal you make in recognising their possibilities of vitality.

As a mere practical suggestion, I would advise that, as soon as you have overcome the difficulties of the text (if actually learning by heart, there is nothing but the drudgery of constant repetition), and as you begin to work the story into true dramatic form, always say the words aloud, and many times aloud, before you try them even on one person. More suggestions come to one in the way of effects from hearing the sounds of the words, and more complete mental pictures, in this way than any other . . . it is a sort of testing period, the results of which may or may not have to be modified when produced in public In case of committing to memory, I advise word perfection first, not trying dramatic effects before this is reached; but, on the other hand, if you are

using your own words, you can think out the effects as you go along—I mean, during the preparation. Gestures, pauses, facial expression often help to fix the choice of words you decide to use, though here again the public performance will often modify the result. I should strongly advise that all gestures should be studied before the glass, because this most faithfully-recording friend, whose sincerity we dare not question, will prevent glaring errors, and also help by the correction of these to more satisfactory results along positive lines. If your gesture does not satisfy (and practice will make make you more and more critical), it is generally because you have not made sufficient allowance for the power of imagination in your audience. Emphasis in gesture is just as inartistic—and therefore ineffective—as emphasis in tone or language.

Before *deciding*, however, either on the facial expression or gesture, we must consider the chief characters in the story, and study how we can best—*not* present them, but allow them to present themselves, which is a very different thing. The greatest tribute which can be paid to a story-teller, as to an actor, is that his own personality is temporarily forgotten, because he has so completely identified himself with his rôle.

When we have decided what the chief characters really mean to do, we can let ourselves go in the impersonation

I shall now take a story as a concrete example—namely, the Buddhist legend of the Lion and the Hare,¹ which I give in the final story list.

We have here the Lion and the Hare as types—the other animals are less individual and therefore display

1. See "Eastern Stories and Fables," published by Routledge.

less salient qualities. The little hare's chief characteristics are nervousness, fussiness and misdirected imagination. We must bear this all in mind when she appears on the stage—fortunately these characteristics lend themselves easily to dramatic representation. The lion is not only large-hearted but broad-minded. It is good to have an opportunity of presenting to the children a lion who has other qualities than physical beauty or extraordinary strength. (Here again there will lurk the danger of alarming the Nature students!) He is even more interesting than the magnanimous lion whom we have sometimes been privileged to meet in fiction.

Of course we grown-up people know that the lion is the Buddha in disguise. Children will not be able to realise this, nor is it the least necessary that they should do so; but they will grasp the idea that he is a very unusual lion, not to be met with in Paul du Chaillu's adventures, still less in the quasi-domestic atmosphere of the Zoological Gardens. If our presentation is life-like and sincere, we shall convey all we intend to the child. This is part of what I call the atmosphere of the story, which, as in a photograph, can only be obtained by long exposure, that is to say, in case of the preparation we must bestow much reflection and sympathy.

Because these two animals are the chief characters, they must stand out in sharp outline: the other animals must be painted in fainter colours—they should be suggested rather than presented in detail. It might be as well to give a definite gesture to the Elephant—say, a characteristic movement with his trunk—a scowl to the Tiger, a supercilious and enigmatic smile to the Camel (suggested by Kipling's wonderful creation). But if a gesture were given to

each of the animals, the effect would become monotonous, and the minor characters would crowd the foreground of the picture, impeding the action and leaving little to the imagination of the audience I personally have found it effective to repeat the gestures of these animals as they are leaving the stage, less markedly, as it is only a form of reminder.

Now, what is the impression we wish to leave on the mind of the child, apart from the dramatic joy and interest we have endeavoured to provide? Surely it is that he may realise the danger of a panic. One method of doing this (alas! a favourite one still) is to say at the end of the story: "Now, children, what do we learn from this?" Of this method Lord Morley has said: "It is a commonplace to the wise, and an everlasting puzzle to the foolish, that direct inculcation of morals should invariably prove so powerless an instrument—so futile a method."

If this direct method were really effective, we might as well put the little drama aside, and say plainly: "It is foolish to be nervous; it is dangerous to make loose statements. Large-minded people understand things better than those who are narrow-minded."

Now, all these abstract statements would be as true and as tiresome as the multiplication-table. The child might or might not fix them in his mind, but he would not act upon them.

But, put all the artistic warmth of which you are capable into the presentation of the story, and, without one word of comment from you, the children will feel the dramatic intensity of that vast concourse of animals brought together by the feeble utterance of one irresponsible little hare. Let them feel the dignity and calm of the Lion, which accounts for his authority; his tender but firm treatment of the foolish little Hare;

and listen to the glorious finale when all the animals retire convinced of their folly ; and you will find that you have adopted the same method as the Lion (who must have been an unconscious follower of Froebel), and that there is nothing to add to the picture.

Question VI. Is it wise to talk over a story with children and to encourage them in the habit of asking questions about it ?

At the time, no ! The effect produced is to be by dramatic means, and this would be destroyed by any attempts at analysis by means of questions.

The medium that has been used in the telling of the story is (or ought to be) a purely artistic one which will reach the child through the medium of the emotions : the appeal to the intellect or the reason is a different method, which must be used at a different time. When you are enjoying the fragrance of a flower or the beauty of its colour, it is not the moment to be reminded of its botanical classification. Just as in the botany lesson it would be somewhat irrelevant to talk of the part that flowers play in the happiness of life.

From a practical point of view, it is not wise to encourage questions on the part of the children, because they are apt to disturb the atmosphere by bringing in entirely irrelevant matter, so that in looking back on the telling of the story, the child often remembers the irrelevant conversation to the exclusion of the dramatic interest of the story itself.¹

I remember once making what I considered at the time a most effective appeal to some children who had been listening to the story of the Little Tin Soldier, and, unable to refrain from the cheap method of

1. See Chapter I.

questioning, of which I have now recognised the futility, I asked: "Don't you think it was nice of the little dancer to rush down into the fire to join the brave little soldier?" "Well," said a prosaic little lad of six: "*I thought the draught carried her down.*"

Question VII. Is it wise to call upon children to repeat the story as soon as it has been told?

My answer here is decidedly in the negative.

Whilst fully appreciating the modern idea of children expressing themselves, I very much deprecate this so-called self-expression taking the form of mere reproduction. I have dealt with this matter in detail in another portion of my book. This is one of the occasions when children should be taking in, not giving out. (Even the most fanatic of moderns must agree that there are such moments.)

When, after much careful preparation, an expert has told a story to the best of his ability, to encourage the children to reproduce this story with their imperfect vocabulary and with no special gift of speech (I am always alluding to the normal group of children) is as futile as if, after the performance of a musical piece by a great artist, some individual member of the audience were to be called upon to give *his* rendering of the original rendering. The result would be that the musical joy of the audience would be completely destroyed and the performer himself would share in the loss.¹

I have always maintained that five minutes of complete silence after the story would do more to fix the impression on the mind of the child than any amount of attempts at reproducing it. The general

1. In this matter I have, in England, the support of Dr. Kimmins, Chief Inspector of the London County Council, who is strongly opposed to immediate reproduction of the stories.

statement made in Dr. Montessori's wonderful chapter on Silence would seem to me of special application to the moments following on the telling of a story.

Question VIII. Should children be encouraged to illustrate the stories which they have heard?

As a dramatic interest to the teachers and the children, I think it is a very praiseworthy experiment, if used somewhat sparingly. But I seriously doubt whether these illustrations in any way indicate the impression made on the mind of the child. It is the same question that arises when that child is called upon (or expresses a wish) to reproduce the story in his own words: the unfamiliar medium in both instances makes it almost impossible for the child to convey his meaning, unless he be an artist in the one case or have real literary power of expression in the other.

My own impression, which has been confirmed by many teachers who have made the experiment, is that a certain amount of disappointment is mixed up with the daring joy in the attempt, simply because the children can get nowhere near the ideal which has presented itself to the "inner eye."

I remember a Kindergarten mistress saying that on one occasion, when she had told to the class a thrilling story of a knight, one of the children immediately asked for permission to draw a picture of him on the blackboard. So spontaneous a request could not, of course, be refused, and, full of assurance, the would-be artist began to give his impression of the knight's appearance. When the picture was finished, the child stood back for a moment to judge for himself of the result. He put down the chalk and said sadly: "And I *thought* he was so handsome."

Nevertheless, except for the drawback of the other children seeing a picture which might be inferior to their own mental vision, I should quite approve of such experiments as long as they are not taken as literal data of what the children have really received. It would, however, be better not to have the picture drawn on a blackboard but at the child's private desk, to be seen by the teacher and not, unless the picture were exceptionally good, to be shown to the other children.

One of the best effects of such an experiment would be to show a child how difficult it is to give the impression he wishes to record, and which would enable him later on to appreciate the beauty of such work in the hands of a finished artist.

I can anticipate the jeers with which such remarks would be received by the Futurist School, but, according to their own theory, I ought to be allowed to express the matter *as I see it*, however faulty the vision may appear to them.¹

Question IX. In what way can the dramatic method of story-telling be used in ordinary class teaching?

This is too large a question to answer fully in so general a survey as this work, but I should like to give one or two concrete examples as to how the element of story-telling could be introduced.

I have always thought that the only way in which we could make either a history or literature lesson

1. Needless to say that these remarks only refer to the illustrations of stories told. Whether children should be encouraged to self-expression in drawing (quite apart from reproducing in one medium what has been conveyed to them in another), is too large a question to deal with in this special work on Story-Telling.

live, so that it should take a real hold on the mind of the pupil at any age, would be that, instead of offering lists of events, crowded into the fictitious area of one reign, one should take a single event, say in one lesson out of five, and give it in the most splendid language and in the most dramatic (not to be confused with "melodramatic") manner.

To come to a concrete example: Supposing that you are talking to the class of Greece, either in connection with its history, its geography or its literature, could any mere accumulation of facts give a clearer idea of the life of the people than a dramatically told story from Homer, Æschylus, Sophocles or Euripides?

What in the history of Iceland could give a more graphic idea of the whole character of the life and customs of the inhabitants than one of the famous sagas, such as "The Burning of Njal" or "The Death of Gunnar"?

In teaching the history of Spain, what could make the pupils understand better the spirit of knight-errantry, its faults and its qualities, than a recital from "Don Quixote" or from the tale of "The Cid"?

In a word, the stories must appeal so vividly to the imagination that they will light up the whole period of history which we wish them to illustrate, and keep it in the memory for all time.

But apart from the dramatic presentation of history, there are great possibilities for introducing the short story into the portrait of some great personage: a story which, though it may be insignificant in itself, throws a sudden sidelight on his character, and reveals the mind behind the actual deeds; this is what I mean by using the dramatic method.

To take a concrete example: Supposing, in giving

an account of the life of Napoleon, after enlarging on his campaigns, his European policy, his indomitable will, you were suddenly to give an idea of his many-sidedness by relating how he actually found time to compile a catechism which was used for some years in the elementary schools in France!

What sidelights might be thrown in this way on such characters as Nero, Cæsar, Henry VIII, Luther, Goethe!

To take one example from these: Instead of making the whole career of Henry VIII centre round the fact that he was a much-married man, could we not present his artistic side and speak of his charming contributions to music?

So much for the history lessons. But could not the dramatic form and interest be introduced into our geography lessons? Think of the romance of the Panama Canal, the position of Constantinople as affecting the history of Europe, the shape of Greece, England as an Island, the position of Tibet, the interior of Africa—to what wonderful story-telling would these themes lend themselves!

Question X. Which should predominate in the story—the dramatic or the poetic element?

This is a much debated point. From experience, I have come to the conclusion that, though both should be found in the whole range of stories, the dramatic element should prevail from the very nature of the presentation, and also because it reaches the larger number of children (at least of normal children). Almost every child is dramatic, in the sense that he loves action (not necessarily an action in which he has to bear a part). It is the exceptional child who is reached by the poetic side, and just as on the stage

the action must be quicker and more concentrated than in a poem—even than a dramatic poem—so it must be with the story. Children act out in their imagination the dramatic or actable part of the story—the poetical side, which must be painted in more delicate colours or presented in less obvious form, often escapes them. Of course the very reason why we must include the poetical element is that it is an unexpressed need of most children. Their need of the dramatic is more loudly proclaimed and more easily satisfied.

Question XI. What is the educational value of Humour in the stories told to our children?

My answer to this is that Humour means much more than is usually understood by this term. So many people seem to think that to have a sense of humour is merely to be tickled by a funny element in a story. It surely means something much more subtle than this. It is Thackeray who says: "If Humour only meant Laughter . . . but the Humourist professes to awaken and direct your love, your pity, your kindness, your scorn for untruth and pretention, your tenderness for the weak, the poor, the oppressed, the unhappy." So that, in our stories, the introduction of humour should not merely depend on the doubtful amusement that follows on a sense of incongruity. It should inculcate a sense of proportion brought about by an effort of imagination: it shows a child its real position in the Universe, and prevents an exaggerated idea of his own importance. It develops the logical faculty, and prevents hasty conclusions. It shortens the period of joy in horse-play and practical jokes. It brings about a clearer perception of all situations, enabling the child to get

the point of view of another person. It is the first instilling of philosophy into the mind of a child, and prevents much suffering later on when the blows of life fall upon him; for a sense of humour teaches us at an early age not to expect too much; and this philosophy can be developed without cynicism or pessimism, without even destroying the *joie de vivre* . .

One cannot, however, sufficiently emphasize the fact that these far-reaching results can only be brought about by humour quite distinct from the broader fun and hilarity which have also their use in an educational scheme.

From my own experience, I have learned that development of Humour is with most children extremely slow. It is quite natural and quite right that at first pure fun, obvious situations and elementary jokes should please them, but we can very gradually appeal to something more subtle, and if I were asked what story would educate our children most thoroughly in appreciation of Humour, I should say that "Alice in Wonderland" was the most effective.

What better object-lesson could be given in humorous form of taking somebody else's point of view than that given to Alice by the Mock Turtle in speaking of the Whiting? :

" ' You know what they're like? ' "

" ' I believe so,' said Alice. ' They have their tails in their mouths—and they're all over crumbs.' "

" ' You're wrong about the crumbs,' said the Mock Turtle. ' Crumbs would all wash off in the sea.' "

Or when Alice is speaking to the Mouse of her Cat, and says: " She is such a dear quiet thing—and a capital one for catching mice——" and then suddenly

realises the point of view of the Mouse, who was "trembling down to the end of its tail."

Then, as an instance of how a lack of humour leads to illogical conclusions (a condition common to most children), we have the conversation between Alice and the Pigeon :

ALICE: "But little girls eat quite as much as serpents do, you know."

PIGEON: "I don't believe it. But if they do, why then they're a kind of serpent, that's all I can say."

Then, as an instance of how a sense of humour would prevent too much self-importance :

" 'I have a right to think,' said Alice sharply.

" 'Just about as much right,' said the Duchess, 'as pigs have to fly.' "

CHAPTER VIII.

STORIES IN FULL.

THE following three stories have for so long formed a part of my repertory that I have been requested to include them in my book, and, in order to associate myself more completely with them, I am presenting a translation of my own from the original Danish version.

THE NIGHTINGALE.

You must know that in China the Emperor is a Chinaman, and all those around him are also Chinamen. It is many years since all this happened, and for that very reason it is worth hearing, before it is forgotten.

There was no palace in the world more beautiful than the Emperor's; it was very costly, all of fine porcelain, but it was so delicate and brittle, that it was very difficult to touch, and you had to be very careful in doing so. The most wonderful flowers could be seen in the garden, and silver tinkling bells were tied on to the most beautiful of these, for fear people should pass by without noticing them. How well everything had been thought out in the Emperor's garden—which was so big, that even the gardener himself did not know how big. If you walked on and on you came to the most beautiful wood, with tall trees and deep lakes. This wood stretched right down to the sea, which was blue and deep; great ships could pass underneath the branches, and in these branches

a nightingale had made its home, and its singing was so entrancing that the poor fisherman, though he had so many other things to do, would lie still and listen when he was out at night drawing in his nets.

“Heavens! how lovely that is!” he said: but then he was forced to think about his own affairs, and the nightingale was forgotten; but the next day, when it sang again, the fisherman said the same thing: “Heavens! how lovely that is!”

Travellers from all the countries of the world came to the Emperor’s town, and expressed their admiration for the palace and the garden, but when they heard the nightingale, they all said in one breath: “That is the best of all!”

Now, when these travellers came home, they told of what they had seen. The scholars wrote many books about the town, the palace and the garden, but nobody left the nightingale out: it was always spoken of as the most wonderful of all they had seen, and those who had the gift of the Poet wrote the most delightful poems all about the nightingale in the wood near the deep lake.

The books went round the world, and in course of time some of them reached the Emperor. He sat in his golden chair, and read and read, nodding his head every minute; for it pleased him to read the beautiful descriptions of the town, the palace and the garden; and then he found in the book the following words: “But the Nightingale is the best of all.”

“What is this?” said the Emperor. “The nightingale! I know nothing whatever about it. To think of there being such a bird in my Kingdom—nay, in my very garden—and I have never heard it! And one has to learn of such a thing for the first time from a book!”

Then he summoned his Lord-in-Waiting, who was such a grand creature that if any one inferior in rank ventured to speak to him, or ask him about anything, he merely uttered the sound "P," which meant nothing whatever.

"There is said to be a most wonderful bird, called the Nightingale," said the Emperor; "they say it is the best thing in my great Kingdom. Why have I been told nothing about it?"

"I have never heard it mentioned before," said the Lord-in-Waiting. "It has certainly never been presented at court."

"It is my good pleasure that it shall appear here to-night and sing before me!" said the Emperor. The whole world knows what is mine, and I myself do not know it."

"I have never heard it mentioned before," said the Lord-in-Waiting. "I will seek it, and I shall find it."

But where was it to be found? The Lord-in-Waiting ran up and down all the stairs, through the halls and the passages, but not one of all those whom he met had ever heard a word about the Nightingale. The Lord-in-Waiting ran back to the Emperor and told him that it must certainly be a fable invented by writers of books.

"Your Majesty must not believe all that is written in books. It is pure invention, besides something which is called the Black Art."

"But," said the Emperor, "the book in which I read this was sent to me by His Majesty the Emperor of Japan, and therefore this cannot be a falsehood. I insist on hearing the Nightingale: it must appear this evening. It has my gracious favour, and if it fails to appear, the court shall be trampled upon after the court has supped."

"Tsing-pe!" said the Lord-in-Waiting, and again he ran up and down all the stairs, through all the halls and passages, and half the court ran with him, for they had no wish to be trampled upon. And many questions were asked about the wonderful Nightingale of whom all had heard except those who lived at court.

At last, they met a poor little girl in the kitchen. She said: "Heavens! The Nightingale! I know it well! Yes, how it can sing! Every evening I have permission to take the broken pieces from the table to my poor sick mother who lives near the seashore, and on my way back, when I feel tired and rest a while in the wood, then I hear the Nightingale sing, and my eyes are filled with tears: it is just as if my mother kissed me."

"Little kitchen-girl," said the Lord-in-Waiting, "I will get a permanent position for you in the Court Kitchen and permission to see the Emperor dine, if you can lead us to the Nightingale; for it has received orders to appear at Court to-night."

So they started off all together for the wood where the bird was wont to sing: half the court went too. They were going along at a good pace when suddenly they heard a cow lowing.

"Oh," said a court-page. "There you have it. That is a wonderful power for so small a creature! I have certainly heard it before."

"No, those are the cows lowing," said the little kitchen girl. "We are a long way from the place yet."

And then the frogs began to croak in the pond.

"Beautiful," said the Court Preacher. "Now, I hear it—it is just like little church bells."

"No, those are the frogs," said the little Kitchen maid. "But now I think that we shall soon hear it."

And then the Nightingale began to sing.

"There it is," said the little girl. "Listen, listen—there it sits." And she pointed to a little grey bird in the branches.

"Is it possible!" said the Lord-in-Waiting. "I had never supposed it would look like that. How very plain it looks! It has certainly lost its colour from seeing so many grand folk around it."

"Little Nightingale," called out the little Kitchen girl, "our gracious Emperor would be so glad if you would sing for him."

"With the greatest pleasure," said the Nightingale. It sang, and it was a joy to hear it.

"Just like little glass bells," said the Lord-in-Waiting; "and just look at the little throat, how active it is! It is astonishing to think we have never heard it before! It will have a real *success* at Court."

"Shall I sing for the Emperor again?" said the Nightingale, who thought that the Emperor was there in person.

"Mine excellent little Nightingale," said the Lord-in-Waiting, "I have the great pleasure of bidding you to a Court-Festival this night, when you will enchant His Imperial Majesty with your delightful warbling."

"My voice sounds better among the green trees," said the Nightingale. But it came willingly when it knew that the Emperor wished it.

There was a great deal of furbishing up at the Palace. The walls and ceiling, which were of porcelain, shone with a light of a thousand golden lamps. The most beautiful flowers of the tinkling kind were placed in the passages. There was running to and fro, and a thorough draught. But that is just what made the bells ring: one could not oneself. In the

middle of the large hall where the Emperor sat, a golden rod had been set up on which the Nightingale was to perch. The whole Court was present, and the little Kitchen-maid was allowed to stand behind the door, for she had now the actual title of a Court Kitchen Maid. All were there in their smartest clothes, and they all looked towards the little grey bird to which the Emperor nodded.

And the Nightingale sang so delightfully that tears sprang into the Emperor's eyes and rolled down his cheeks; and then the Nightingale sang even more beautifully. The song went straight to the heart, and the Emperor was so delighted that he declared that the Nightingale should have his golden slipper to hang round its neck. But the Nightingale declined. It had already had its reward.

"I have seen tears in the Emperor's eyes. That to me is the richest tribute. An Emperor's tears have a wonderful power. God knows my reward is great enough," and again its sweet, glorious voice was heard.

"That is the most delightful coquetting I have ever known," said the ladies sitting round, and they took water into their mouths, in order to gurgle when anyone spoke to them, and they really thought they were like the Nightingale. Even the footmen and the chambermaids sent word that they, too, were satisfied, and that means a great deal, for these are the people whom it is most difficult to please. There was no doubt as to the Nightingale's success. It was sure to stay at Court, and have its own cage, with liberty to go out twice in the daytime, and once at night. Twelve servants went out with it, and each held a silk ribbon which was tied to the bird's leg, and they held it very tightly. There was not much pleasure in

going out under those conditions. The whole town was talking of the wonderful bird, and when two people met, one said : " Nightin-" and the other said " gale," and they sighed and understood one another. Eleven cheese-mongers' children were called after the bird, though none of them had a note in his voice. One day a large parcel came for the Emperor. Outside was written the word : " Nightingale."

" Here we have a new book about our wonderful bird," said the Emperor. But it was not a book; it was a little work of art which lay in a box—an artificial Nightingale, which was supposed to look like the real one, but it was set in diamonds, rubies and sapphires. As soon as you wound it up, it could sing one of the pieces which the real bird sang, and its tail moved up and down and glittered with silver and gold. Round its neck was a ribbon on which was written : " The Emperor of Japan's Nightingale is miserable compared with the Emperor of China's."

" That is delightful," they all said, and on the messenger who had brought the artificial bird they bestowed the title of " Imperial Nightingale-Bringer-in-Chief."

" Let them sing together, and *what* a duet that will be ! "

And so they had to sing, but the thing would not work, because the real Nightingale could only sing in its own way, and the artificial Nightingale could only play by clock-work.

" That is not its fault," said the Band Master. " Time is its strong point, and it has quite my method."

Then the artificial Nightingale had to sing alone. It had just as much success as the real bird, and then it was so much handsomer to look at : it glittered like

bracelets and breast-pins. It sang the same tune three and thirty times, and it was still not tired : the people would willingly have listened to the whole performance over again from the start. But the Emperor suggested that the real Nightingale should sing for a while. But where was it? Nobody had noticed that it had flown out of the open window back to its green woods.

"But what is the meaning of all this?" said the Emperor. All the courtiers upbraided the Nightingale and said that it was a most ungrateful creature.

"We have the better of the two," they said, and the artificial Nightingale had to sing again, and this was the thirty-fourth time they heard the same tune. But they did not know it properly even then, because it was so difficult, and the bandmaster praised the wonderful bird in the highest terms, and even asserted that it was superior to the real bird, not only as regarded the outside, with the many lovely diamonds, but also the inside as well.

"You see, ladies and gentlemen, and above all your Imperial Majesty, that with the real Nightingale, you can never predict what may happen, but with the artificial bird, everything is settled upon beforehand; so it remains and it cannot be changed. One can account for it. One can rip it open and show the human ingenuity, explaining how the cylinders lie, how they work, and how one thing is the result of another."

"That is just what we think," they all exclaimed, and the Bandmaster received permission to exhibit the bird to the people on the following Sunday. The Emperor said they were to hear it sing. They listened, and were as much delighted as if they had been drunk with tea, which is a thoroughly Chinese

habit, and they all said "Oh!" and stuck their forefingers in the air, and nodded their heads. But the poor Fisherman who had heard the real Nightingale, said: "It sounds quite well, and a little like it, but there is something missing. I do not know what it is."

The real Nightingale was banished from the Kingdom. The artificial bird had its place on a silken cushion close to the Emperor's bed. All the presents it had received, the gold and precious stones, lay all round it, and it had been honoured with the title of High Imperial Bedroom Singer—in the first rank, on the left side, for even the Emperor considered that side the grander on which the heart is placed, and even an Emperor has his heart on the left side. The Bandmaster wrote twenty-five volumes about the wonderful artificial bird. The book was very learned and very long, filled with the most difficult words in the Chinese language, and everybody said that he had read it and understood it, for otherwise he would have been considered stupid, and would have been trampled upon.

And thus a whole year passed away. The Emperor, the Court and all the other Chinese knew every little gurgle in the artificial bird's song, and just for this reason, they were all the better pleased with it. They could sing it themselves—which they did. The boys in the street sang "zizizi" and "cluck, cluck," and even the Emperor sang it. Yes, it was certainly beautiful. But one evening, while the bird was singing, and the Emperor lay in bed listening to it, there was a whirring sound inside the bird, and something whizzed; all the wheels ran round, and the music stopped. The Emperor sprang out of bed and sent for the Court Physician, but what could he do? Then

they sent for the watch-maker, and after much talk and examination, he patched the bird up, but he said it must be spared as much as possible, because the hammers were so worn out and he could not put new ones in so that the music could be counted on. This was a great grief. The bird could only be allowed to sing once a year, and even that was risky, but on these occasions the Bandmaster would make a little speech, introducing difficult words, saying the bird was as good as it ever had been : and that was true.

Five years passed away, and a great sorrow had come over the land. The people all really cared for their Emperor : now he was ill and it was said he could not live. A new Emperor had been chosen, and the people stood about the streets, and questioned the Lord-in-Waiting about their Emperor's condition.

“ P ! ” he said, and shook his head.

The Emperor lay pale and cold on his great, gorgeous bed : the whole Court believed that he was dead, and they all hastened to pay homage to the new Emperor. The footmen hurried off to discuss matters, and the chambermaids gave a great coffee party. Cloth had been laid down in all the rooms and passages, so that not a footstep should be heard and it was all fearfully quiet. But the Emperor was not yet dead. He lay stiff and pale in the sumptuous bed, with its long, velvet curtains, and the heavy gold tassels : just above was an open window, and the moon shone in upon the Emperor and the artificial bird. The poor Emperor could hardly breathe : it was as if something were weighing him down : he opened his eyes and saw it was Death, sitting on his chest, wearing his golden crown, holding in one hand the golden sword, and in the other the splendid banner : and from the folds of the velvet curtains strange faces

peered forth, some terrible to look on, others mild and friendly: these were the Emperor's good and bad deeds, which gazed upon him now that Death sat upon his heart.

"Do you remember this?" whispered one after the other. "Do you remember that?" They told him so much that the sweat poured down his face.

"I never knew that," said the Emperor. "Play music! music! Beat the great Chinese drum!" he called out, "so that I may not hear what they are saying!"

But they kept on, and Death nodded his head, like a Chinaman, at everything they said.

"Music, music," cried the Emperor. "You little precious bird! Sing to me, ah! sing to me! I have given you gold and costly treasures. I have hung my golden slipper about your neck. Sing to me. Sing to me!"

But the bird stood still: there was no one to wind him up, and therefore he could not sing. But Death went on, staring at the Emperor with his great hollow sockets, and it was terribly still.

Then, suddenly, close to the window, came the sound of a lovely song. It was the little live Nightingale which perched on the branches outside. It had heard of its Emperor's plight, and had therefore flown hither to bring him comfort and hope, and as he sang, the faces became paler and the blood coursed more freely through the Emperor's weak body, and Death himself listened and said: "Go on, little Nightingale. Go on."

"And will you give me the splendid sword, and the rich banner and the Emperor's crown?"

And Death gave all these treasures for a song. And still the Nightingale sang on. He sang of the quiet

churchyard, where the white roses grow, where the Elder flowers bloom, and where the grass is kept moist by the tears of the survivors, and there came to Death such a longing to see his garden, that he floated out of the window, in the form of a white, cold mist.

"Thank you, thank you," said the Emperor. "You heavenly little bird, I know you well! I banished you from the land, and you have charmed away the evil spirits from my bed, and you have driven Death from my heart. How shall I reward you?"

"You have rewarded me," said the Nightingale. "I received tears from your eyes the first time I sang, and I never forget that. These are jewels which touch the heart of the singer. But sleep now, that you may wake fresh and strong. I will sing to you," and it sang, and the Emperor fell into a sweet sleep. The sun shone in upon him through the window, and he woke feeling strong and healthy. None of his servants had come back, because they thought he was dead, but the Nightingale was still singing.

"You will always stay with me," said the Emperor. "You shall only sing when it pleases you, and I will break the artificial Nightingale into a thousand pieces."

"Do not do that," said the Nightingale. "It has done the best it could. Keep it with you. I cannot build my nest in a palace, but let me come just as I please. I will sit on the branch near the window, and sing to you that you may be joyful and thoughtful too. I will sing to you of the happy folk, and of those that suffer; I will sing of the evil and of the good, which is being hidden from you. The little singing bird flies hither and thither, to the poor fisherman, to the peasant's hut, to many who live far from you and the Court. Your heart is dearer to me than your crown,

and yet the crown has a breath of sanctity too. I will come; I will sing to you, but one thing you must promise."

"All that you ask," said the Emperor and stood there in his imperial robes which he had put on himself, and held the heavy golden sword on his heart.

"I beg you, let no one know that you have a little bird who tells you everything. It will be far better thus," and the Nightingale flew away.

The servants came to look upon their dead Emperor: they stood there and the Emperor said "Good morning."

(From Hans. C. Andersen, translated from the Danish by Marie L. Shedlock.)

THE SWINEHERD.

There was once upon a time a needy prince. He owned a Kingdom—a very small one, but it was large enough to support a wife, and he made up his mind to marry. Now, it was really very bold on his part to say of the King's daughter: "Will you marry me?" But he dared to do so, for his name was known far and wide, and there were hundreds of princesses who would willingly have said: "Yes, with thanks." But, whether she would say so, was another matter. We shall hear what happened.

On the grave of the Prince's father there grew a rose-tree—such a wonderful rose-tree! It only bloomed once in five years, and then it only bore one rose—but what a rose! Its perfume was so sweet that whoever smelt it forgot all his cares and sorrows. The Prince had also a Nightingale which could sing as if all the delicious melodies in the world were contained in its little throat. The rose and the Nightingale were both to be given to the Princess and were therefore

placed in two silver cases and sent to her. The Emperor had them carried before him into the great hall where the Princess was playing at "visiting" with her ladies-in-waiting. This was their chief occupation; and when she saw the great cases with the presents in them, she clapped her hands with joy.

"If it were only a little pussy-cat," she cried. But out came the beautiful rose.

"How elegantly it is made," said all the ladies of the Court.

"It is more than elegant," said the Emperor; "it is nice."

"Fie, papa," she said, "it is not made at all; it is a natural rose."

"Fie," said all the ladies of the court; "it is a natural rose."

"Let us see what the other case contains before we lose our temper," said the Emperor, and then out came the little Nightingale and sang so sweetly that nobody right off could think of any bad thing to say of it.

"Superbe, charmant," cried the ladies of the Court, for they all chattered French, one worse than the other.

"How the bird reminds me of the late Empress' musical-box!" said an old Lord-in-Waiting. "Ah me! The same tone, the same execution——"

"The very same," said the Emperor, and he cried like a little child.

"I hope it is not a real bird," said the Princess.

"Oh yes; it is a real bird," said those who had brought it.

"Then let the bird fly away," she said, and she would on no account allow the Prince to come in.

But he was not to be discouraged. He smeared his

face with black and brown, drew his cap over his forehead, and knocked at the Palace door. The Emperor opened it.

"Good day, Emperor," he said. "Could I not get some work at the Palace?"

"There are so many who apply for positions here!" said the Emperor. "Now let me see: I am in want of a swineherd. I have a good many pigs to keep."

So the Prince was appointed as Imperial Swineherd. He had a wretched little room near the pig-sty and here he was obliged to stay. But the whole day he sat and worked, and by the evening he had made a neat little pipkin, and round it was a set of bells, and as soon as the pot began to boil, the bells fell to jingling most sweetly and played the old melody:

"Ah, my dear Augustus,
All is lost, all is lost;"

but the most wonderful thing was that when you held your finger in the steam of the pipkin, you could immediately smell what dinner was cooking on every hearth in the town—that was something very different from a rose.

The Princess was walking out with her ladies-in-Waiting, and when she heard the melody, she stopped short, and looked much rejoiced, for she could play "Ah, my dear Augustus." That was the only tune she knew, but she could play it with one finger. "Why, that is what I can play," she said. "What a cultivated swineherd he must be. Go down and ask him how much his instrument costs."

So one of the Ladies-in-Waiting was obliged to go down, but she put on pattens first.

"What do you charge for your instrument?" asked the Lady-in-Waiting.

"I will have ten kisses from the Princess," said the Swineherd.

"Good gracious!" said the Lady-in-Waiting.

"I will not take less," said the Swineherd.

"Well, what did he say?" asked the Princess.

"I really cannot tell you," said the Lady-in-Waiting. "It is too dreadful."

"Then you can whisper it," said the Princess.

So she whispered it.

"He is very rude," said the Princess, and she walked away. But when she had walked a few steps the bells sounded so sweetly :

"Ah, my dear Augustus,
All is lost, all is lost."

"Listen," said the Princess, "ask him whether he will have his kisses from my Ladies-in-Waiting."

"No, thank you," said the Swineherd. "I will have ten kisses from the Princess, or I will keep my pipkin."

"How tiresome it is," said the Princess; "but you must stand round me, so that nobody shall see."

So the Ladies-in-Waiting stood round her, and they spread out their dresses. The Swineherd got the kisses, and she got the pipkin.

How delighted she was. All the evening, and the whole of the next day that pot was made to boil. And you might have known what everybody was cooking on every hearth in the town from the Chamberlain's to the shoemaker's. The court ladies danced and clapped their hands.

"We know who is to have fruit, soup and pancakes. We know who is going to have porridge, and cutlets. How very interesting it is!"

"Most interesting, indeed," said the first Lady-of-Honour.

"Yes, but hold your tongues, because I am the Emperor's daughter."

"Of course we will," they cried in one breath.

The Swineherd, or rather the Prince, though they did not know but that he was a real swineherd, did not let the day pass without doing something, and he made a rattle which could play all the waltzes and the polkas and the hop-dances which had been known since the creation of the world.

"But this is superb," said the Princess, who was just passing: "I have never heard more beautiful composition. Go and ask him the cost of the instrument. But I will give no more kisses."

"He insists on a hundred kisses from the Princess," said the Ladies-in-Waiting who had been down to ask.

"I think he must be quite mad," said the Princess, and she walked away. But when she had taken a few steps, she stopped short, and said: "One must encourage the fine arts, and I am the Emperor's daughter. Tell him he may have ten kisses, as before, and the rest he can take from my Ladies-in-Waiting."

"Yes, but we object to that," said the Ladies-in-Waiting.

"That is nonsense," said the Princess. "If I can kiss him, surely you can do the same. Go down at once. Don't I pay you board and wages?"

So the Ladies-in-Waiting were obliged to go down to the Swineherd again.

"A hundred kisses from the Princess, or each keeps his own."

"Stand round me," she said. And all the Ladies-in-Waiting stood round her, and the Swineherd began to kiss her.

“What can all that crowd be down by the pigsty?” said the Emperor, stepping out on to the balcony. He rubbed his eyes and put on his spectacles. “It is the court-ladies up to some of their tricks. I must go down and look after them.” He pulled up his slippers (for they were shoes which he had trodden down at the heel).

Heavens! How he hurried! As soon as he came into the garden he walked very softly, and the Ladies-in-Waiting had so much to do counting the kisses, so that everything should be done fairly, and that the Swineherd should neither get too many nor too few, that they never noticed the Emperor at all. He stood on tiptoe.

“What is this all about?” he said, when he saw the kissing that was going on, and he hit them on the head with his slipper, just as the Swineherd was getting the eighty-sixth kiss. “Heraus,” said the Emperor, for he was angry, and both the Princess and the Swineherd were turned out of his Kingdom.

The Princess wept, the Swineherd scolded, and the rain streamed down.

“Ah! wretched creature that I am,” said the Princess. “If I had only taken the handsome Prince! Ah me, how unhappy I am!”

Then the Swineherd went behind a tree, washed the black and brown off his face, threw off his ragged clothes, and stood forth in his royal apparel, looking so handsome that she was obliged to curtsy.

“I have learned to despise you,” he said. “You would not have an honourable Prince. You could not appreciate a rose or a Nightingale, but to get a toy, you kissed the Swineherd. Now you have your reward.”

So he went into his Kingdom, shut the door and bolted it, and she had to stand outside singing :

“ Ah, you dear Augustus,
All, all is lost.”

(From the Danish of Hans C. Andersen, translated by Marie L. Shedlock.)

THE PRINCESS AND THE PEA.

There was once a Prince who wished to marry a Princess, but she must be a real Princess. He travelled all over the world to find such a one; but there was always something the matter. There were plenty of Princesses, but whether they were real or not, he could not be quite certain. There was always something that was not quite right. So he came home again, feeling very sad, for he was so anxious to have a real Princess.

One evening a terrible storm came on : it lightened, and thundered and the rain came down in torrents. It was quite terrible. Then there came a knocking at the town-gate, and the old King went down to open it. There, outside, stood a Princess. But gracious ! the rain and bad weather had made her look dreadful. The water was running out of her hair on to her clothes, into the tips of her shoes and out at the heels, and yet she said she was a real Princess.

“ We shall soon find out about that,” thought the old Queen. But she said never a word. She went into the bedroom, took off all the bed-clothes and put a pea on the bedstead. Then she took twenty mattresses and laid them on the pea and twenty eider-

down quilts upon the mattresses. And the Princess was to sleep there at night.

In the morning they came to her and asked her how she had slept.

"Oh! dreadfully," said the Princess. "I scarcely closed my eyes the whole night long. Heaven knows what could have been in the bed. I have lain upon something hard, so that my whole body is black and blue. It is quite dreadful."

So they could see now that she was a real Princess, because she had felt the pea through twenty mattresses and twenty eider-down quilts. Nobody but a real Princess could be so sensitive.

So the Prince married her, for now he knew that he had found a real Princess, and the pea was sent to an Art Museum, where it can still be seen, if nobody has taken it away.

Now, mark you : This is a true story.

*(Translated from the Danish of Hans C. Andersen
by Marie L. Shedlock.)*

I give the following story, quoted by Professor Ker in his Romanes Lecture, 1906, as an encouragement to those who develop the art of story-telling.

THE STORY OF STURLA.

Then Sturla got ready to sail away with the king, and his name was put on the list. He went on board before many men had come; he had a sleeping bag and a travelling chest, and took his place on the fore-deck. A little later the king came on to the quay,

and a company of men with him. Sturla rose and bowed, and bade the king 'hail,' but the king answered nothing, and went aft along the ship to the quarter-deck. They sailed that day to go south along the coast. But in the evening when men unpacked their provisions Sturla sat still, and no one invited him to mess. Then a servant of the king's came and asked Sturla if he had any meat and drink. Sturla said 'No.' Then the king's servant went to the king and spoke with him, out of hearing: and then went forward to Sturla and said: "You shall go to mess with Thorir Mouth and Erlend Maw." They took him into their mess, but rather stiffly. When men were turning in to sleep, a sailor of the king's asked who should tell them stories. There was little answer. Then he said: "Sturla the Iclander, will you tell stories?" "As you will," said Sturla. So he told them the story of Huld, better and fuller than any one there had ever heard it told before. Then many men pushed forward to the fore-deck, wanting to hear as clearly as might be, and there was a great crowd. The queen asked: "What is that crowd on deck there?" A man answered: "The men are listening to the story that the Iclander tells." "What story is that?" said she. He answers: "It is about a great troll-wife, and it is a good story and well told." The king bade her pay no heed to that, and go to sleep. She says: "I think this Iclander must be a good fellow, and less to blame than he is reported." The king was silent.

So the night passed, and the next morning there was no wind for them, and the king's ship lay in the same place. Later in the day, when men sat at their drink, the king sent dishes from his table to Sturla. Sturla's messmates were pleased with this: "You

bring better luck than we thought, if this sort of thing goes on." After dinner the queen sent for Sturla and asked him to come to her and bring the troll-wife story along with him. So Sturla went aft to the quarter-deck, and greeted the king and queen. The king answered little, the queen well and cheerfully. She asked him to tell the same story he had told overnight. He did so, for a great part of the day. When he had finished, the queen thanked him, and many others besides, and made him out in their minds to be a learned man and sensible. But the king said nothing; only he smiled a little. Sturla thought he saw that the king's whole frame of mind was brighter than the day before. So he said to the king that he had made a poem about him, and another about his father: "I would gladly get a hearing for them." The queen said: "Let him recite his poem; I am told that he is the best of poets, and his poem will be excellent." The king bade him say on, if he would, and repeat the poem he professed to have made about him. Sturla chanted it to the end. The queen said: "To my mind that is a good poem." The king said to her: "Can you follow the poem clearly?" "I would be fain to have you think so, Sir," said the queen. The king said: "I have learned that Sturla is good at verses." Sturla took his leave of the king and queen and went to his place. There was no sailing for the king all that day. In the evening before he went to bed he sent for Sturla. And when he came he greeted the king and said: "What will you have me to do, Sir?" The king called for a silver goblet full of wine, and drank some and gave it to Sturla and said: "A health to a friend in wine!" (*Vin skal til vinar drekka.*) Sturla said: "God be praised for it!" "Even so," says the king, "and

now I wish you to say the poem you have made about my father." Sturla repeated it: and when it was finished men praised it much, and most of all the queen. The king said: "To my thinking, you are a better reciter than the Pope."

Sturlunga Saga, vol. ii, pp. 269 *sqq.*

A SAGA.

In the grey beginnings of the world, or ever the flower of justice had rooted in the heart, there lived among the daughters of men two children, sisters, of one house.

In childhood did they leap and climb and swim with the men children of their race, and were nurtured on the same stories of gods and heroes.

In maidenhood they could do all that a maiden might and more—delve could they no less than spin, hunt no less than weave, brew pottage and helm ships, wake the harp and tell the stars, face all danger and laugh at all pain.

Joyous in toil-time and rest-time were they as the days and years of their youth came and went. Death had spared their house, and unhappiness knew they none. Yet often as at falling day they sat before sleep round the hearth of red fire, listening with the household to the brave songs of gods and heroes, there would surely creep into their hearts a shadow—the thought that whatever the years of their lives, and whatever the generous deeds, there would for them, as women, be no escape at the last from the dire mists of Hela, the fogland beyond the grave for all such as die not in battle; no escape for them from Hela, and no place for ever for them or for their kind among the glory-crowned, sword-shriven heroes of echoing Valhalla.

That shadow had first fallen in their lusty childhood, had slowly gathered darkness through the overflowing days of maidenhood, and now, in the strong tide of full womanhood, often lay upon their future as the moon in Odin's wrath lies upon the sun.

But stout were they to face danger and laugh at pain, and for all the shadow upon their hope they lived brave and songful days—the one a homekeeper and in her turn a mother of men; the other unhusbanded, but gentle to ignorance and sickness and sorrow through the width and length of the land.

And thus, facing life fearlessly and ever with a smile, those two women lived even unto extreme old age, unto the one's children's children's children, labouring truly unto the end and keeping strong hearts against the dread day of Hela, and the fate-locked gates of Valhalla.

But at the end a wonder.

As these sisters looked their last upon the sun, the one in the ancestral homestead under the eyes of love, the other in a distant land among strange faces, behold the wind of Thor, and out of the deep of heaven the white horses of Odin, All-Father, bearing Valkyrie, shining messengers of Valhalla. And those two world-worn women, faithful in all their lives, were caught up in death in divine arms and borne far from the fogs of Hela to golden thrones among the battle heroes, upon which the Nornir, sitting at the loom of life, had from all eternity graven their names.

And from that hour have the gates of Valhalla been thrown wide to all faithful endeavour whether of man or of women.

JOHN RUSSELL,
Headmaster of the King Alfred School.

THE LEGEND OF ST. CHRISTOPHER.

Christopher was of the lineage of the Canaanians and he was of a right great stature, and had a terrible and fearful cheer and countenance. And he was twelve cubits of length. And, as it is read in some histories, when he served and dwelled with the king of Canaanians, it came in his mind that he would seek the greatest prince that was in the world and him he would serve and obey.

And so far he went that he came to a right great king, of whom the renown generally was that he was the greatest of the world. And when the king saw him he received him into his service and made him to dwell in his court.

Upon a time a minstrel sang before him a song in which he named oft the devil. And the king which was a Christian man, when he heard him name the devil, made anon the sign of the cross in his visage. And when Christopher saw that, he had great marvel what sign it was and wherefore the king made it. And he demanded it of him. And because the king would not say, he said, "If thou tell me not, I shall no longer dwell with thee." And then the king told to him saying, "Alway when I hear the devil named, I fear that he should have power over me, and I garnish me with this sign that he grieve not nor annoy me." Then Christopher said to him, "Thou doubtest the devil that he hurt thee not? Then is the devil more mighty and greater than thou art. I am then deceived of my hope and purpose; for I supposed that I had found the most mighty and the most greatest lord of the world. But I commend thee to God, for I will go seek him to be my lord and I his servant."

And then he departed from this king and hasted him to seek the devil. And as he went by a great

desert he saw a great company of knights. Of which a knight cruel and horrible came to him and demanded whither he went. And Christopher answered to him and said, "I go to seek the devil for to be my master." And he said, "I am he that thou seekest." And then Christopher was glad and bound himself to be his servant perpetual, and took him for his master and lord.

And as they went together by a common way, they found there a cross erect and standing. And anon as the devil saw the cross, he was afeard and fled, and left the right way and brought Christopher about by a sharp desert, and after, when they were past the cross, he brought him to the highway that they had left. And when Christopher saw that, he marvelled and demanded whereof he doubted that he had left high and fair way and had gone so far about by so hard desert. And the devil would not tell to him in no wise. Then Christopher said to him, "If thou wilt not tell me I shall anon depart from thee and shall serve thee no more." Therefore the devil was constrained to tell him, and said, "There was a man called Christ which was hanged on the cross, and when I see his sign, I am sore afeard and flee from it wheresomever I find it." To whom Christopher said, "Then he is greater and more mightier than thou, when thou art afraid of his sign. And I see well that I have laboured in vain since I have not founden the greatest lord of all the earth. And I will serve thee no longer. Go thy way then : for I will go seek Jesus Christ."

And when he had long sought and demanded where he should find Christ, at the last he came into a great desert to an hermit that dwelled there. And this hermit preached to him of Jesus Christ and informed

him in the faith diligently. And he said to him, "This king whom thou desirest to serve, requireth this service that thou must oft fast." And Christopher said to him, "Require of me some other thing and I shall do it. For that which thou requirest I may not do." And the hermit said, "Thou must then wake and make many prayers." And Christopher said to him, "I wot not what it is. I may do no such thing." And then the hermit said unto him, "Knowest thou such a river in which many be perished and lost?" To whom Christopher said, "I know it well." Then said the hermit, "Because thou art noble and high of stature and strong in thy members, thou shalt be resident by that river and shalt bear over all them that shall pass there. Which shall be a thing right convenable to Our Lord Jesus Christ, whom thou desirest to serve, and I hope He shall shew Himself to thee." Then said Christopher, "Certes, this service may I well do, and I promise to Him for to do it."

Then went Christopher to this river, and made there his habitation for him. And he bare a great pole in his hand instead of a staff, by which he sustained him in the water; and bare over all manner of people without ceasing. And there he abode, thus doing many days.

And on a time, as he slept in his lodge, he heard the voice of a child which called him and said, "Christopher, come out and bear me over." Then he awoke and went out; but he found no man. And when he was again in his house, he heard the same voice, and he ran out and found nobody. The third time he was called, and came thither, and found a child beside the rivage of the river: which prayed him goodly to bear him over the water. And then Christopher lift up the child on his shoulders and

took his staff and entered into the river for to pass. And the water of the river arose and swelled more and more. And the child was heavy as lead. And always as he went further the water increased and grew more, and the child more and more waxed heavy : in so much that Christopher had great anguish and feared to be drowned. And when he was escaped with great pain and passed the water, and set the child aground, he said to the child, " Child, thou hast put me in great peril. Thou weighest almost as I had had all the world upon me. I might bear no greater burden." And the child answered, " Christopher, marvel thou no thing. For thou hast not only borne all the world upon thee ; but thou hast borne Him that created and made all the world upon thy shoulders. I am Jesus Christ, the King to whom thou servest in this work. And that thou mayest know that I say to thee truth, set thy staff in the earth by the house, and thou shalt see to-morrow that it shall bear flowers and fruit." And anon he vanished from his eyes.

And then Christopher set his staff in the earth and when he arose on the morrow, he found his staff like a palm-tree bearing flowers, leaves and dates.

ARTHUR IN THE CAVE.

Once upon a time a Welshman was walking on London Bridge, staring at the traffic and wondering why there were so many kites hovering about. He had come to London, after many adventures with thieves and highwaymen, which need not be related here, in charge of a herd of black Welsh cattle. He had sold them with much profit, and with jingling gold in his pocket he was going about to see the sights of the city.

He was carrying a hazel staff in his hand, for you

must know that a good staff is as necessary to a drover as teeth are to his dogs. He stood still to gaze at some wares in a shop (for at that time London Bridge was shops from beginning to end), when he noticed that a man was looking at his stick with a long fixed look. The man after a while came to him and asked him where he came from.

"I come from my own country," said the Welshman, rather surlily, for he could not see what business the man had to ask such a question.

"Do not take it amiss," said the stranger: "if you will only answer my questions, and take my advice, it will be greater benefit to you than you imagine. Do you remember where you cut that stick?"

The Welshman was still suspicious, and said: "What does it matter where I cut it?"

"It matters," said the questioner, "because there is a treasure hidden near the spot where you cut that stick. If you can remember the place and conduct me to it, I will put you in possession of great riches."

The Welshman now understood he had to deal with a sorcerer, and he was greatly perplexed as to what to do. On the one hand, he was tempted by the prospect of wealth; on the other hand, he knew that the sorcerer must have derived his knowledge from devils, and he feared to have anything to do with the powers of darkness. The cunning man strove hard to persuade him, and at length made him promise to shew the place where he cut his hazel staff.

The Welshman and the magician journeyed together to Wales. They went to Craig y Dinas, the Rock of the Fortress, at the head of the Neath valley, near Pont Nedd Fechan, and the Welshman, pointing to the stock or root of an old hazel, said: "This is where I cut my stick."

"Let us dig," said the sorcerer. They digged until they came to a broad, flat stone. Prising this up, they found some steps leading downwards. They went down the steps and along a narrow passage until they came to a door. "Are you brave?" asked the sorcerer, "will you come in with me?"

"I will," said the Welshman, his curiosity getting the better of his fear.

They opened the door, and a great cave opened out before them. There was a faint red light in the cave, and they could see everything. The first thing they came to was a bell.

"Do not touch that bell," said the sorcerer, "or it will be all over with us both."

As they went further in, the Welshman saw that the place was not empty. There were soldiers lying down asleep, thousands of them, as far as ever the eye could see. Each one was clad in bright armour, the steel helmet of each was on his head, the shining shield of each was on his arm, the sword of each was near his hand, each had his spear stuck in the ground near him, and each and all were asleep.

In the midst of the cave was a great round table at which sat warriors whose noble features and richly-dight armour proclaimed that they were not as the roll of common men.

Each of these, too, had his head bent down in sleep. On a golden throne on the further side of the round table was a king of gigantic stature and august presence. In his hand, held below the hilt, was a mighty sword with scabbard and haft of gold studded with gleaming gems; on his head was a crown set with precious stones which flashed and glinted like so many points of fire. Sleep had set its seal on his eyelids also.

"Are they asleep?" asked the Welshman, hardly believing his own eyes. "Yes, each and all of them," answered the sorcerer. "But, if you touch yonder bell, they will all awake."

"How long have they been asleep?"

"For over a thousand years."

"Who are they?"

"Arthur's warriors, waiting for the time to come when they shall destroy all the enemy of the Cymry and repossess the strand of Britain, establishing their own king once more at *Caer Lleon*."

"Who are these sitting at the round table?"

"These are Arthur's knights—Owain, the son of Urien; Cai, the son of Cynyr; Gnalchmai, the son of Gwyar; Peredir, the son of Efrawe; Geraint, the son of Erbin; Trystan, the son of March; Bedwyr, the son of Bedrawd; Ciernay, the son of Celyddon; Edeyrn, the son of Nudd; Cymri, the son of Clydno."

"And on the golden throne?" broke in the Welshman.

"Is Arthur himself, with his sword *Excalibur* in his hand," replied the sorcerer.

Impatient by this time at the Welshman's questions, the sorcerer hastened to a great heap of yellow gold on the floor of the cave. He took up as much as he could carry, and bade his companion do the same. "It is time for us to go," he then said, and he led the way towards the door by which they had entered.

But the Welshman was fascinated by the sight of the countless soldiers in their glittering arms—all asleep.

"How I should like to see them all awaking!" he said to himself. "I will touch the bell—I *must* see them all arising from their sleep."

When they came to the bell, he struck it until it rang through the whole place. As soon as it rang,

lo ! the thousands of warriors leapt to their feet and the ground beneath them shook with the sound of the steel arms. And a great voice came from their midst : " Who rang the bell ? Has the day come ? "

The sorcerer was so much frightened that he shook like an aspen leaf. He shouted in answer : " No, the day has not come. Sleep on."

The mighty host was all in motion, and the Welshman's eyes were dazzled as he looked at the bright steel arms which illumined the cave as with the light of myriad flames of fire.

" Arthur," said the voice again, " awake ; the bell has rung, the day is breaking. Awake, Arthur the Great."

" No," shouted the sorcerer, " it is still night. Sleep on, Arthur the Great."

A sound came from the throne. Arthur was standing, and the jewels in his crown shone like bright stars above the countless throng. His voice was strong and sweet like the sound of many waters, and he said :

" My warriors, the day has not come when the Black Eagle and the Golden Eagle shall go to war. It is only a seeker after gold who has rung the bell. Sleep on, my warriors ; the morn of Wales has not yet dawned."

A peaceful sound like the distant sigh of the sea came over the cave, and in a trice the soldiers were all asleep again. The sorcerer hurried the Welshman out of the cave, moved the stone back to its place and vanished.

Many a time did the Welshman try to find his way into the cave again, but though he dug over every inch of the hill, he has never again found the entrance to Arthur's Cave.

From " The Welsh Fairy Book," by W. Jenkyn Thomas. Fisher Unwin.

HAFIZ THE STONE-CUTTER.

There was once a stone-cutter whose name was Hafiz, and all day long he chipped, chipped, chipped at his block. And often he grew very weary of his task and he would say to himself impatiently, "Why should I go on chip-chip-chipping at my block? Why should I not have pleasure and amusement as other folk have?"

One day, when the sun was very hot and when he felt specially weary, he suddenly heard the sound of many feet, and, looking up from his work, he saw a great procession coming his way. It was the King, mounted on a splendid charger, all his soldiers to the right, in their shining armour, and the servants to the left, dressed in gorgeous clothing, ready to do his behests.

And Hafiz said: "How splendid to be a King! If only I could be a King, if only for ten minutes, so that I might know what it feels like!" And then, even as he spoke, he seemed to be dreaming, and in his dream he sang this little song:

Ah me! Ah me!

If Hafiz only the King could be!

And then a voice from the air around seemed to answer him and to say:

Be thou the King.

And Hafiz became the King, and he it was that sat on the splendid charger, and they were his soldiers to the right and his servants to the left. And Hafiz said: "I am King, and there is no one stronger in the whole world than I."

But soon, in spite of the golden canopy over his

1. The melody to be crooned at first and to grow louder at each incident.

head, Hafiz began to feel the terrible heat of the rays of the sun, and soon he noticed that the soldiers and servants were weary, that his horse drooped, and that he, Hafiz, was overcome, and he said angrily: "What! Is there something stronger in the world than a King?" And, almost without knowing it, he again sang his song—more boldly than the first time:

Ah me! Ah me!

If Hafiz only the Sun could be!

And the Voice answered:

Be thou the Sun

And Hafiz became the Sun, and shone down upon the Earth, but, because he did not know how to shine very wisely, he shone very fiercely, so that the crops dried up, and folk grew sick and died. And then there arose from the East a little cloud which slipped between Hafiz and the Earth, so that he could no longer shine down upon it, and he said: "Is there something stronger in the world than the Sun?"

Ah me! Ah me!

If Hafiz only the Cloud could be!

And the Voice said:

Be thou the cloud.

And Hafiz became the Cloud, and rained down water upon the Earth, but, because he did not know how to do so wisely, there fell so much rain that all the little rivulets became great rivers, and all the great rivers overflowed their banks, and carried everything before them in swift torrent—all except one great rock which stood unmoved. And Hafiz said: "Is there something stronger than the Cloud?"

Ah me! Ah me!

If Hafiz only the Rock could be!

And the Voice said :

Be thou the Rock.

And Hafiz became the Rock, and the Cloud disappeared and the waters went down.

And Hafiz the Rock saw coming towards him a man—but he could not see his face. As the man approached he suddenly raised a hammer and struck Hafiz, so that he felt it through all his stony body. And Hafiz said : “ Is there something stronger in the world than the Rock ?

Ah me ! Ah me !

If Hafiz only that man might be !

And the Voice said :

Be thou—Thyself.

And Hafiz seized the hammer and said :

“ The Sun was stronger than the King, the Cloud was stronger than the Sun, the Rock was stronger than the Cloud, but I, Hafiz, was stronger than all.”

Adapted and arranged for narration by M. C. S.

TO YOUR GOOD HEALTH.

(From the Russian.)

Long long ago there lived a King who was such a mighty monarch that whenever he sneezed everyone in the whole country had to say, “ To your good health ! ” Everyone said it except the Shepherd with the bright blue eyes, and he would not say it.

The King heard of this and was very angry, and sent for the Shepherd to appear before him.

The Shepherd came and stood before the throne, where the King sat looking very grand and powerful. But, however grand or powerful he might be, the Shepherd did not feel a bit afraid of him.

"Say at once, 'To my good health!'" cried the King.

"To my good health," replied the Shepherd.

"To mine—to *mine*, you rascal, you vagabond!" stormed the King.

"To mine, to mine, Your Majesty," was the answer.

"But to *mine*—to my own!" roared the King, and beat on his breast in a rage.

"Well, yes; to mine, of course, to my own," cried the Shepherd, and gently tapped his breast.

The King was beside himself with fury and did not know what to do, when the Lord Chamberlain interfered:

"Say at once—say this very moment, 'To your health, Your Majesty,' for if you don't say it you will lose your life," he whispered.

"No, I won't say it till I get the Princess for my wife," was the Shepherd's answer.

Now the Princess was sitting on a little throne beside the King her father, and she looked as sweet and lovely as a little golden dove. When she heard what the Shepherd said, she could not help laughing, for there is no denying the fact that this young shepherd with the blue eyes pleased her very much; indeed, he pleased her better than any king's son she had yet seen.

But the King was not as pleasant as his daughter, and he gave orders to throw the Shepherd into the white bear's pit.

The guards led him away and thrust him into the pit with the white bear, who had had nothing to eat for two days and was very hungry. The door of the pit was hardly closed when the bear rushed at the Shepherd; but when it saw his eyes it was so frightened that it was ready to eat itself. It shrank away into a

corner and gazed at him from there, and in spite of being so famished, did not dare to touch him, but sucked its own paws from sheer hunger. The Shepherd felt that if he once removed his eyes off the beast he was a dead man, and in order to keep himself awake he made songs and sang them, and so the night went by.

Next morning the Lord Chamberlain came to see the Shepherd's bones, and was amazed to find him alive and well. He led him to the King, who fell into a furious passion, and said :

" Well, you have learned what it is to be very near death, and now will you say, ' To my very good health ' ? "

But the Shepherd answered :

" I am not afraid of ten deaths ! I will only say it if I may have the Princess for my wife."

" Then go to your death," cried the King, and ordered him to be thrown into the den with the wild boars.

The wild boars had not been fed for a week, and when the Shepherd was thrust into their den they rushed at him to tear him to pieces. But the Shepherd took a little flute out of the sleeve of his jacket, and began to play a merry tune, on which the wild boars first of all shrank shyly away, and then got up on their hind legs and danced gaily. The Shepherd would have given anything to be able to laugh, they looked so funny ; but he dared not stop playing, for he knew well enough that the moment he stopped they would fall upon him and tear him to pieces. His eyes were of no use to him here, for he could not have stared ten wild boars in the face at once ; so he kept on playing, and the wild boars danced very slowly, as if in a minuet ; then by degrees he played

faster and faster, till they could hardly twist and turn quickly enough, and ended by all falling over each other in a heap, quite exhausted and out of breath.

Then the Shepherd ventured to laugh at last; and he laughed so long and so loud that when the Lord Chamberlain came early in the morning, expecting to find only his bones, the tears were still running down his cheeks from laughter.

As soon as the King was dressed the Shepherd was again brought before him; but he was more angry than ever to think the wild boars had not torn the man to bits, and he said :

“ Well, you have learned what it feels to be near ten deaths, *now* say ‘ To my good health ! ’ ”

But the Shepherd broke in with :

“ I do not fear a hundred deaths; and I will only say it if I may have the Princess for my wife.”

“ Then go to a hundred deaths ! ” roared the King, and ordered the Shepherd to be thrown down the deep vault of scythes.

The guards dragged him away to a dark dungeon, in the middle of which was a deep well with sharp scythes all round it. At the bottom of the well was a little light by which one could see, if anyone was thrown in, whether he had fallen to the bottom.

When the Shepherd was dragged to the dungeon he begged the guards to leave him alone a little while that he might look down into the pit of scythes; perhaps he might after all make up his mind to say, “ To your good health ” to the King.

So the guards left him alone, and he stuck up his long stick near the wall, hung his cloak round the stick and put his hat on the top. He also hung his knapsack up beside the cloak, so that it might seem to have some body within it. When this was done,

he called out to the guards and said that he had considered the matter, but after all he could not make up his mind to say what the King wished.

The guards came in, threw the hat and cloak, knapsack and stick all down in the well together, watched to see how they put out the light at the bottom, and came away, thinking that now there was really an end of the Shepherd. But he had hidden in a dark corner, and was now laughing to himself all the time.

Quite early next morning came the Lord Chamberlain with a lamp, and he nearly fell backwards with surprise when he saw the Shepherd alive and well. He brought him to the King, whose fury was greater than ever, but who cried :

“ Well, now you have been near a hundred deaths; will you say, ‘ To your good health ’ ? ”

But the Shepherd only gave the same answer :

“ I won’t say it till the Princess is my wife.”

“ Perhaps after all you may do it for less,” said the King, who saw that there was no chance of making away with the Shepherd; and he ordered the state coach to be got ready; then he made the Shepherd get in with him and sit beside him, and ordered the coachman to drive to the silver wood.

When they reached it, he said :

“ Do you see this silver wood? Well, if you will say, ‘ To your good health,’ I will give it to you.”

The Shepherd turned hot and cold by turns, but he still persisted :

“ I will not say it till the Princess is my wife.”

The King was much vexed; he drove further on till they came to a splendid castle, all of gold, and then he said :

“ Do you see this golden castle? Well, I will give

you that too, the silver wood and the golden castle, if only you will say that one thing to me : ' To your good health.' "

The Shepherd gaped and wondered, and was quite dazzled, but he still said :

" No, I will not say it till I have the Princess for my wife."

This time the King was overwhelmed with grief, and gave orders to drive on to the diamond pond, and there he tried once more :

" You shall have them all—all, if you will but say, ' To your good health.' "

The Shepherd had to shut his staring eyes tight not to be dazzled with the brilliant pond, but still he said :

" No, no; I will not say it till I have the Princess for my wife."

Then the King saw that all his efforts were useless, and that he might as well give in; so he said :

" Well, well, it is all the same to me—I will give you my daughter to wife; but then you really and truly must say to me, ' To your good health.' "

" Of course I'll say it; why should I not say it? It stands to reason that I shall say it then."

At this the King was more delighted than anyone could have believed. He made it known to all through the country that there were going to be great rejoicings, as the Princess was going to be married. And everyone rejoiced to think that the Princess who had refused so many royal suitors, should have ended by falling in love with the staring-eyed Shepherd.

There was such a wedding as had never been seen. Everyone ate and drank and danced. Even the sick were feasted, and quite tiny new-born children had presents given them. But the greatest merry-making was in the King's palace; there the best bands played

and the best food was cooked. A crowd of people sat down to table, and all was fun and merry-making.

And when the groomsmen, according to custom, brought in the great boar's head on a big dish and placed it before the King, so that he might carve it and give everyone a share, the savoury smell was so strong that the King began to sneeze with all his might.

"To your very good health!" cried the Shepherd before anyone else, and the King was so delighted that he did not regret having given him his daughter.

In time, when the old King died, the Shepherd succeeded him. He made a very good king, and never expected his people to wish him well against their wills: but, all the same, everyone did wish him well, because they loved him.

THE PROUD COCK.

There was once a cock who grew so dreadfully proud that he would have nothing to say to anybody. He left his house, it being far beneath his dignity to have any trammel of that sort in his life, and as for his former acquaintances, he cut them all.

One day, whilst walking about, he came to a few little sparks of fire which were nearly dead.

They cried out to him: "Please fan us with your wings, and we shall come to the full vigour of life again."

But he did not deign to answer, and as he was going away, one of the sparks said: "Ah well! we shall die, but our big brother the Fire will pay you out for this one day."

On another day he was airing himself in a meadow, showing himself off in a very superb set of clothes.

A voice calling from somewhere said : " Please be so good as to drop us into the water again."

He looked about and saw a few drops of water : they had got separated from their friends in the river, and were pining away with grief. " Oh ! please be so good as to drop us into the water again," they said ; but, without any answer, he drank up the drops. He was too proud and a great deal too big to talk to a poor little puddle of water ; but the drops said : " Our big brother the Water will one day take you in hand, you proud and senseless creature."

Some days afterwards, during a great storm of rain, thunder and lightning, the cock took shelter in a little empty cottage, and shut to the door ; and he thought : " I am clever ; I am in comfort. What fools people are to stop out in a storm like this ! What's that ?" thought he. " I never heard a sound like that before."

In a little while it grew much louder, and when a few minutes had passed, it was a perfect howl. " Oh ! " thought he, " this will never do. I must stop it somehow. But what is it I have to stop ?"

He soon found it was the wind, shouting through the keyhole, so he plugged up the keyhole with a bit of clay, and then the wind was able to rest. He was very tired with whistling so long through the keyhole, and he said : " Now, if ever I have at any time a chance of doing a good turn to that princely domestic fowl, I will do it."

Weeks afterwards, the cock looked in at a house door : he seldom went there, because the miser to whom the house belonged almost starved himself, and so, of course, there was nothing over for anybody else.

To his amazement the cock saw the miser bending over a pot on the fire. At last the old fellow turned

round to get a spoon with which to stir his pot, and then the cock, walking up, looked in and saw that the miser was making oyster-soup, for he had found some oyster-shells in an ash-pit, and to give the mixture a colour he had put in a few halfpence in the pot.

The miser chanced to turn quickly round, whilst the cock was peering into the saucepan, and, chuckling to himself, he said : " I shall have some chicken broth after all."

He tripped up the cock into the pot and shut the lid on. The bird, feeling warm, said : " Water, water, don't boil !" But the water only said : " You drank up my young brothers once : don't ask a favour of *me*."

Then he called out to the Fire : " Oh ! kind Fire, don't boil the water." But the Fire replied : " You once let my young sisters die : you cannot expect any mercy from me." So he flared up and boiled the water all the faster.

At last, when the cock got unpleasantly warm, he thought of the wind, and called out : " Oh, Wind, come to my help !" and the Wind said : " Why, there is that noble domestic bird in trouble. I will help him." So he came down the chimney, blew out the fire, blew the lid off the pot, and blew the cock far away into the air, and at last settled him on a steeple, where the cock has remained ever since. And people say that the halfpence which were in the pot when it was boiling have given him the queer brown colour he still wears.

From the Spanish.

SNÉGOURKA.

There lived once, in Russia, a peasant and his wife who would have been as happy as the day is long, if only God had given them a little child.

One day, as they were watching the children playing in the snow, the man said to the woman :

“ Wife, shall we go out and help the children to make a snowball ? ”

But the wife answered, smiling :

“ Nay, husband, but since God has given us no little child, let us go and fashion one from the snow. ”

And she put on her long blue cloak, and he put on his long brown coat, and they went out onto the crisp snow, and began to fashion the little child.

First they made the feet and the legs and the little body, and then they took a ball of snow for the head. And at that moment a stranger in a long cloak, with his hat well drawn over his face, passed that way, and said : “ Heaven help your undertaking ! ”

And the peasants crossed themselves and said : “ It is well to ask help from Heaven in all we do. ”

Then they went on fashioning the little child. And they made two holes for the eyes and formed the nose and the mouth. And then—wonder of wonders—the little child came alive, and breath came into its nostrils and parted lips.

And the man was afeared, and said to his wife : “ What have we done ? ”

And the wife said : “ This is the little girl child God has sent us. ” And she gathered it into her arms, and the loose snow fell away from the little creature. Her hair became golden and her eyes were as blue as forget-me-nots—but there was no colour in her cheeks, because there was no blood in her veins.

In a few days she was like a child of three or four, and in a few weeks she seemed to be the age of nine or ten, and ran about gaily and prattled with the other children, who loved her so dearly, though she was so different from them.

Only, happy as she was, and dearly as her parents loved her, there was one terror in her life, and that was the sun. And during the day she would run and hide herself in cool, damp places away from the sunshine, and this the other children could not understand.

As the Spring advanced and the days grew longer and warmer, little Snegourka (for this was the name by which she was known) grew paler and thinner, and her mother would often ask her: "What ails you, my darling?" and Snegourka would say: "Nothing Mother, but I wish the sun were not so bright."

One day, on St. John's Day, the children of the village came to fetch her for a day in the woods, and they gathered flowers for her and did all they could to make her happy, but it was only when the great red sun went down that Snegourka drew a deep breath of relief and spread her little hands out to the cool evening air. And the boys, glad at her gladness, said: "Let us do something for Snegourka. Let us light a bonfire." And Snegourka, not knowing what a bonfire was, she clapped her hands and was as merry and eager as they. And she helped them gather the sticks, and then they all stood round the pile and the boys set fire to the wood.

Snegourka stood watching the flames and listening to the crackle of the wood; and then suddenly they heard a tiny sound—and looking at the place where Snegourka had been standing, they saw nothing but a little snowdrift fast melting. And they called and called, "Snegourka! Snegourka!" thinking she had run into the forest. But there was no answer. Snegourka had disappeared from this life as mysteriously as she had come into it.

From the Russian, adapted for narration by M.T.S.

THE WATER NIXIE.

The river was so clear because it was the home of a very beautiful Water Nixie who lived in it, and who sometimes could emerge from her home and sit in woman's form upon the bank. She had a dark green smock upon her, the colour of the water-weed that waves as the water wills it, deep, deep down. And in her long wet hair were the white flowers of the water-violet, and she held a reed mace in her hand. Her face was very sad, because she had lived a long life, and known so many adventures, ever since she was a baby, which was nearly a hundred years ago. For creatures of the streams and trees live a long, long time, and when they die they lose themselves in Nature. That means that they are forever clouds, or trees, or rivers, and never have the form of men and women again.

All water creatures would live, if they might choose it, in the sea, where they are born. It is in the sea they float hand-in-hand upon the crested billows, and sink deep in the great troughs of the strong waves, that are green as jade. They follow the foam and lose themselves in the wide ocean :

Where great whales come sailing by,
Sail and sail with unshut eye;
And they store in the Sea King's palace
The golden phosphor of the sea.

But this Water Nixie had lost her happiness through not being good. She had forgotten many things that had been told her, and she had done many things that grieved others. She had stolen somebody else's property—quite a large bundle of happiness—which belonged elsewhere and not to her. Happiness is generally made to fit the person who

owns it, just as do your shoes, or clothes; so that when you take some one else's it's very little good to you, for it fits badly, and you can never forget it isn't yours.

So what with one thing and another, this Water Nixie had to be punished, and the Queen of the Sea had banished her from the waves. The punishment that can most affect merfolk is to restrict their freedom. And this is how the Queen of the Sea punished the Nixie of our tale.

"You shall live for a long time in little places, where you will weary of yourself. You will learn to know yourself so well that everything you want will seem too good for you, and you will cease to claim it. And so, in time, you shall get free."

Then the Nixie had to rise up and go away, and be shut into the fastness of a very small space, according to the words of the Queen. And this small space was—a tear.

At first she could hardly express her misery, and by thinking so continuously of the wideness and savour of the sea, she brought a dash of the brine with her, that makes the saltness of our tears. She became many times smaller than her own stature; even then, by standing upright and spreading wide her arms, she touched with her finger-tips the walls of her tiny crystal home. How she longed that this tear might be wept, and the walls of her prison shattered. But the owner of this tear was of a very proud nature, and she was so sad that tears seemed to her in no wise to express her grief.

She was a Princess who lived in a country that was not her home. What were tears to her? If she could have stood on the top of the very highest hill and with both hands caught the great winds of heaven, strong

as they, and striven with them, perhaps she might have felt as if she expressed all she knew. Or, if she could have torn down the stars from the heavens, or cast her mantle over the sun. But tears! Would they have helped to tell her sorrow? You cry if you soil your copy-book, don't you? or pinch your hand? So you may imagine the Nixie's home was a safe one, and she turned round and round in the captivity of that tear.

For twenty years she dwelt in that strong heart, till she grew to be accustomed to her cell. At last, in this wise came her release.

An old gipsy came one morning to the Castle and begged to see the Princess. She must see her, she cried. And the Princess came down the steps to meet her, and the gipsy gave her a small roll of paper in her hand. And the roll of paper smelt like honey as she took it, and it adhered to her palm as she opened it. There was little sign of writing on the paper, but in the midst of the page was a picture, small as the picture reflected in the iris of an eye. The picture shewed a hill, with one tree on the sky-line, and a long road wound round the hill.

And suddenly in the Princess' memory a voice spoke to her. Many sounds she heard, gathered up into one great silence, like the quiet there is in forest spaces, when it is Summer and the green is deep:

Then the Princess gave the gipsy two golden pieces, and went up to her chamber, and long that night she sat, looking out upon the sky.

She had no need to look upon the honeyed scroll, though she held it closely. Clearly before her did she see that small picture: the hill, and the tree, and the winding road, imaged as if mirrored in the iris of an eye. And in her memory she was upon that road,

and the hill rose beside her, and the little tree was outlined every twig of it against the sky.

And as she saw all this, an overwhelming love of the place arose in her, a love of that certain bit of country that was so sharp and strong, that it stung and swayed her, as she leaned on the window-sill.

And because the love of a country is one of the deepest loves you may feel, the band of her control was loosened, and the tears came welling to her eyes. Up they brimmed and over, in salty rush and follow, dimming her eyes, magnifying everything, speared for a moment on her eyelashes, then shimmering to their fall. And at last came the tear that held the disobedient Nixie.

Splish! it fell. And she was free.

If you could have seen how pretty she looked standing there, about the height of a grass-blade, wringing out her long wet hair. Every bit of moisture she wrung out of it, she was so glad to be quit of that tear. Then she raised her two arms above her in one delicious stretch, and if you had been the size of a mustard-seed perhaps you might have heard her laughing. Then she grew a little, and grew and grew, till she was about the height of a bluebell, and as slender to see.

She stood looking at the splash on the window-sill that had been her prison so long, and then, with three steps of her bare feet, she reached the jessamine that was growing by the window, and by this she swung herself to the ground.

Away she sped over the dew-drenched meadows till she came to the running brook, and with all her longing in her outstretched hands, she kneeled down by the crooked willows among all the comfrey and the loosestrife, and the yellow irises and the reeds.

Then she slid into the wide, cool stream.

PAMELA TENNANT (Lady Glenconner).

From "The Children and the Pictures."

THE BLUE ROSE.

There lived once upon a time in China a wise Emperor who had one daughter. His daughter was remarkable for her perfect beauty. Her feet were the smallest in the world; her eyes were long and slanting and bright as brown onyxes, and when you heard her laugh it was like listening to a tinkling stream or to the chimes of a silver bell. Moreover, the Emperor's daughter was as wise as she was beautiful, and she chanted the verse of the great poets better than anyone in the land. The Emperor was old in years; his son was married and had begotten a son; he was, therefore, quite happy with regard to the succession to the throne, but he wished before he died to see his daughter wedded to someone who should be worthy of her.

Many suitors presented themselves to the palace as soon as it became known that the Emperor desired a son-in-law, but when they reached the palace they were met by the Lord Chamberlain, who told them that the Emperor had decided that only the man who found and brought back the blue rose should marry his daughter. The suitors were much puzzled by this order. What was the blue rose and where was it to be found? In all a hundred and fifty suitors had presented themselves, and out of these fifty at once put away from them all thought of winning the hand of the Emperor's daughter, since they considered the condition imposed to be absurd.

The other hundred set about trying to find the blue rose. One of them, whose name was Ti-Fun-Ti, was

a merchant, and immensely rich : he at once went to the largest shop in the town and said to the shopkeeper, " I want a blue rose, the best you have."

The shopkeeper with many apologies, explained that he did not stock blue roses. He had red roses in profusion, white, pink, and yellow roses, but no blue roses. There had hitherto been no demand for the article.

" Well," said Ti-Fun-Ti, " you must get one for me. I do not mind how much money it costs, but I must have a blue rose.

The shopkeeper said he would do his best, but he feared it would be an expensive article and difficult to procure. Another of the suitors, whose name I have forgotten, was a warrior, and extremely brave ; he mounted his horse, and taking with him a hundred archers and a thousand horsemen, he marched into the territory of the King of the Five Rivers, whom he knew to be the richest king in the world and the possessor of the rarest treasures, and demanded of him the blue rose, threatening him with a terrible doom should he be reluctant to give it up.

The King of the Five Rivers, who disliked soldiers, and had a horror of noise, physical violence, and every kind of fuss (his bodyguard was armed solely with fans and sunshades), rose from the cushions on which he was lying when the demand was made, and, tinkling a small bell, said to the servant who straightway appeared, " Fetch me the blue rose."

The servant retired and returned presently bearing on a silken cushion a large sapphire which was carved so as to imitate a full-blown rose with all its petals.

" This," said the King of the Five Rivers, " is the blue rose. You are welcome to it."

The warrior took it, and after making brief, soldier-

like thanks, he went straight back to the Emperor's palace, saying that he had lost no time in finding the blue rose. He was ushered into the presence of the Emperor, who as soon as he heard the warrior's story and saw the blue rose which had been brought sent for his daughter and said to her: "This intrepid warrior has brought you what he claims to be the blue rose. Has he accomplished the quest?"

The Princess took the precious object in her hands, and after examining it for a moment, said: "This is not a rose at all. It is a sapphire; I have no need of precious stones." And she returned the stone to the warrior with many elegantly expressed thanks. And the warrior went away in discomfiture.

The merchant, hearing of the warrior's failure, was all the more anxious to win the prize. He sought the shopkeeper and said to him: "Have you got me the blue rose? I trust you have; because, if not, I shall most assuredly be the means of your death. My brother-in-law is chief magistrate, and I am allied by marriage to all the chief officials in the kingdom."

The shopkeeper turned pale and said: "Sir, give me three days and I will procure you the rose without fail." The merchant granted him the three days and went away. Now the shopkeeper was at his wit's end as to what to do, for he knew well there was no such thing as a blue rose. For two days he did nothing but moan and wring his hands, and on the third day he went to his wife and said: "Wife, we are ruined."

But his wife, who was a sensible woman, said: "Nonsense. If there is no such thing as a blue rose we must make one. Go to the chemist and ask him for a strong dye which will change a white rose into a blue one."

So the shopkeeper went to the chemist and asked

him for a dye, and the chemist gave him a bottle of red liquid, telling him to pick a white rose and to dip its stalk into the liquid and the rose would turn blue. The shopkeeper did as he was told; the rose turned into a beautiful blue and the shopkeeper took it to the merchant, who at once went with it to the palace saying that he had found the blue rose.

He was ushered into the presence of the Emperor, who as soon as he saw the blue rose sent for his daughter and said to her: "This wealthy merchant has brought you what he claims to be the blue rose. Has he accomplished the quest?"

The Princess took the flower in her hands and after examining it for a moment said: "This is a white rose; its stalk has been dipped in a poisonous dye and it has turned blue. Were a butterfly to settle upon it it would die of the potent fume. Take it back. I have no need of a dyed rose." And she returned it to the merchant with many elegantly expressed thanks.

The other ninety-eight suitors all sought in various ways for the blue rose. Some of them travelled all over the world seeking it; some of them sought the aid of wizards and astrologers, and one did not hesitate to invoke the help of the dwarfs that live underground; but all of them, whether they travelled in far countries or took counsel with wizards and demons or sat pondering in lonely places, failed to find the blue rose.

At last they all abandoned the quest except the Lord Chief Justice, who was the most skilful lawyer and statesman in the country. After thinking over the matter for several months he sent for the most famous artist in the country and said to him: "Make me a china cup. Let it be milk-white in colour and perfect in shape, and paint on it a rose, a blue rose."

The artist made obeisance and withdrew, and worked for two months at the Lord Chief Justice's cup. In two months' time it was finished, and the world has never seen such a beautiful cup, so perfect in symmetry, so delicate in texture, and the rose on it, the blue rose, was a living flower, picked in fairyland and floating on the rare milky surface of the porcelain. When the Lord Chief Justice saw it he gasped with surprise and pleasure, for he was a great lover of porcelain, and never in his life had he seen such a piece. He said to himself, "Without doubt the blue rose is here on this cup and nowhere else."

So, after handsomely rewarding the artist, he went to the Emperor's palace and said that he had brought the blue rose. He was ushered into the Emperor's presence, who as he saw the cup sent for his daughter and said to her: "This eminent lawyer has brought you what he claims to be the blue rose. Has he accomplished the quest?"

The Princess took the bowl in her hands, and after examining it for a moment said: "This bowl is the most beautiful piece of china I have ever seen. If you are kind enough to let me keep it I will put it aside until I receive the blue rose. For so beautiful is it that no other flower is worthy to be put in it except the blue rose."

The Lord Chief Justice thanked the Princess for accepting the bowl with many elegantly turned phrases, and he went away in discomfiture.

After this there was no one in the whole country who ventured on the quest of the blue rose. It happened that not long after the Lord Chief Justice's attempt a strolling minstrel visited the kingdom of the Emperor. One evening he was playing his one-stringed instrument outside a dark wall. It was a

summer's evening, and the sun had sunk in a glory of dusty gold, and in the violet twilight one or two stars were twinkling like spear-heads. There was an incessant noise made by the croaking of frogs and the chatter of grasshoppers. The minstrel was singing a short song over and over again to a monotonous tune. The sense of it was something like this :

I watched beside the willow trees
The river, as the evening fell,
The twilight came and brought no breeze,
Nor dew, nor water for the well.

When from the tangled banks of grass
A bird across the water flew,
And in the river's hard grey glass
I saw a flash of azure blue.

As he sang he heard a rustle on the wall, and looking up he saw a slight figure white against the twilight, beckoning to him. He walked along the wall until he came to a gate, and there someone was waiting for him, and he was gently led into the shadow of a dark cedar tree. In the dim twilight he saw two bright eyes looking at him, and he understood their message. In the twilight a thousand meaningless nothings were whispered in the light of the stars, and the hours fled swiftly. When the East began to grow light, the Princess (for it was she) said it was time to go.

"But," said the minstrel, "to-morrow I shall come to the palace and ask for your hand."

"Alas!" said the Princess, "I would that were possible, but my father has made a foolish condition that only he may wed me who finds the blue rose."

"That is simple," said the minstrel. "I will find it." And they said good-night to each other.

The next morning the minstrel went to the palace, and on his way he picked a common white rose from a wayside garden. He was ushered into the Emperor's presence, who sent for his daughter and said to her: "This penniless minstrel has brought you what he claims to be the blue rose. Has he accomplished the quest?"

The Princess took the rose in her hands and said: "Yes, this is without doubt the blue rose."

But the Lord Chief Justice and all who were present respectfully pointed out that the rose was a common white rose and not a blue one, and the objection was with many forms and phrases conveyed to the Princess.

"I think the rose is blue," said the Princess. "Perhaps you are all colour blind."

The Emperor, with whom the decision rested, decided that if the Princess thought the rose was blue it was blue, for it was well known that her perception was more acute than that of any one else in the kingdom.

So the minstrel married the Princess, and they settled on the sea coast in a little seen house with a garden full of white roses, and they lived happily for ever afterwards. And the Emperor, knowing that his daughter had made a good match, died in peace.

MAURICE BARING.

THE TWO FROGS.

Once upon a time in the country of Japan there lived two frogs, one of whom made his home in a ditch near the town of Osaka, on the sea coast, while

the other dwelt in a clear little stream which ran through the city of Kioto. At such a great distance apart, they had never even heard of each other; but, funnily enough, the idea came into both their heads at once that they should like to see a little of the world, and the frog who lived at Kioto wanted to visit Osaka, and the frog who lived at Osaka wished to go to Kioto, where the great Mikado had his palace.

So one fine morning, in the spring, they both set out along the road that led from Kioto to Osaka, one from one end and the other from the other.

The journey was more tiring than they expected, for they did not know much about travelling, and half-way between the two towns there rose a mountain which had to be climbed. It took them a long time and a great many hops to reach the top, but there they were at last, and what was the surprise of each to see another frog before him! They looked at each other for a moment without speaking, and then fell into conversation, and explained the cause of their meeting so far from their homes. It was delightful to find that they both felt the same wish—to learn a little more of their native country—and as there was no sort of hurry they stretched themselves out in a cool, damp place, and agreed that they would have a good rest before they parted to go their ways.

“What a pity we are not bigger,” said the Osaka frog, “and then we could see both towns from here and tell if it is worth our while going on.”

“Oh, that is easily managed,” returned the Kioto frog. “We have only got to stand up on our hind legs, and hold on to each other, and then we can each look at the town he is travelling to.”

This idea pleased the Osaka frog so much that he at once jumped up and put his front paws on the

shoulder of his friend, who had risen also. There they both stood, stretching themselves as high as they could, and holding each other tightly, so that they might not fall down. The Kioto frog turned his nose towards Osaka, and the Osaka frog turned his nose towards Kioto; but the foolish things forgot that when they stood up their great eyes lay in the backs of their heads, and that though their noses might point to the places to which they wanted to go, their eyes beheld the places from which they had come.

"Dear me!" cried the Osaka frog, "Kioto is exactly like Osaka. It is certainly not worth such a long journey. I shall go home."

"If I had had any idea that Osaka was only a copy of Kioto I should never have travelled all this way," exclaimed the frog from Kioto, and as he spoke, he took his hands from his friend's shoulders and they both fell down on the grass.

Then they took a polite farewell of each other, and set off for home again, and to the end of their lives they believed that Osaka and Kioto, which are as different to look at as two towns can be, were as like as two peas.

THE WISE OLD SHEPHERD.

Once upon a time, a Snake went out of his hole to take an airing. He crawled about, greatly enjoying the scenery and the fresh whiff of the breeze, until, seeing an open door, he went in. Now this door was the door of the palace of the King, and inside was the King himself, with all his courtiers.

Imagine their horror at seeing a huge Snake crawl-

ing in at the door. They all ran away except the King, who felt that his rank forbade him to be a coward, and the King's son. The King called out for somebody to come and kill the Snake; but this horrified them still more, because in that country the people believed it to be wicked to kill any living thing, even snakes and scorpions and wasps. So the courtiers did nothing, but the young Prince obeyed his father, and killed the Snake with his stick.

After a while the Snake's wife became anxious and set out in search of her husband. She too saw the open door of the palace, and in she went. O horror! there on the floor lay the body of her husband, all covered with blood and quite dead. No one saw the Snake's Wife crawl in; she inquired of a white ant what had happened, and when she found that the young Prince had killed her husband, she made a vow that, as he had made her a widow, so she would make his wife a widow.

That night, when all the world was asleep, the Snake crept into the Prince's bedroom, and coiled round his neck. The Prince slept on, and when he awoke in the morning, he was surprised to find his neck encircled with the coils of a snake. He was afraid to stir, so there he remained, until the Prince's mother became anxious and went to see what was the matter. When she entered his room, and saw him in this plight, she gave a loud shriek, and ran off to tell the King.

"Call the archers," said the King.

The archers came, and the King told them to go to the Prince's room, and shoot the Snake that was coiled about his neck. They were so clever, that they could easily do this without hurting the Prince at all.

In came the archers in a row, fitted the arrows to

the bows, the bows were raised and ready to shoot, when, on a sudden, from the Snake there issued a voice which spoke as follows :

“ O archers, wait, wait and hear me before you shoot. It is not fair to carry out the sentence before you have heard the case. Is not this a good law : an eye for an eye, and a tooth for a tooth ? Is it not so, O King ? ”

“ Yes,” replied the King, “ that is our law.

“ Then,” said the Snake, “ I plead the law. Your son has made me a widow, so it is fair and right that I should make his wife a widow.”

“ That sounds right enough,” said the King, “ but right and law are not always the same thing. We had better ask somebody who knows.”

They asked all the judges, but none of them could tell the law of the matter. They shook their heads, and said they would look up all their law-books, and see whether anything of the sort had ever happened before, and if so, how it had been decided. That is the way judges used to decide cases in that country, though I daresay it sounds to you a very funny way. It looked as if they had not much sense in their own heads, and perhaps that was true. The upshot of it all was that not a judge would give an opinion ; so the King sent messengers all over the countryside, to see if they could find somebody who knew something.

One of these messengers found a party of five shepherds, who were sitting upon a hill and trying to decide a quarrel of their own. They gave their opinions so freely, and in language so very strong, that the King's messenger said to himself, “ Here are the men for us. Here are five men, each with an opinion of his own, and all different.” Post-haste he scurried back to the King, and told him that he had

found at last some one ready to judge the knotty point.

So the King and the Queen, and the Prince and Princess, and all the courtiers, got on horseback, and away they galloped to the hill whereupon the five shepherds were sitting, and the Snake too went with them, coiled round the neck of the Prince.

When they got to the shepherds' hill, the shepherds were dreadfully frightened. At first they thought that the strangers were a gang of robbers, and when they saw it was the King their next thought was that one of their misdeeds had been found out; and each of them began thinking what was the last thing he had done, and wondering, was it that?

But the King and the courtiers got off their horses, and said good day in the most civil way. So the shepherds felt their minds set at ease again. Then the King said :

“ Worthy shepherds, we have a question to put to you, which not all the judges in all the courts of my city have been able to solve. Here is my son, and here, as you see, is a snake coiled round his neck. Now, the husband of this Snake came creeping into my palace hall, and my son the Prince killed him; so this Snake, who is the wife of the other, says that, as my son has made her a widow, so she has a right to widow my son's wife. What do you think about it? ”

The first shepherd said : “ I think she is quite right, my Lord the King. If anyone made my wife a widow, I would pretty soon do the same to him.”

This was brave language, and the other shepherds shook their heads and looked fierce. But the King was puzzled, and could not quite understand it. You see, in the first place, if the man's wife were a widow, the man would be dead; and then it is hard to see that

he could do anything. So, to make sure, the King asked the second shepherd whether that was his opinion too.

"Yes," said the second shepherd; "now the Prince has killed the Snake, the Snake has a right to kill the Prince if he can." But that was not of much use either, as the Snake was as dead as a door-nail. So the King passed on to the third.

"I agree with my mates," said the third shepherd. "Because, you see, a Prince is a Prince, but then a Snake is a Snake." That was quite true, they all admitted, but it did not seem to help the matter much. Then the King asked the fourth shepherd to say what he thought.

The fourth shepherd said: "An eye for an eye, and a tooth for a tooth; so I think a widow should be a widow, if so be she don't marry again."

By this time the poor King was so puzzled that he hardly knew whether he stood on his head or his heels. But there was still the fifth shepherd left; the oldest and wisest of them all; and the fifth shepherd said:

"King, I should like to ask two questions."

"Ask twenty, if you like," said the King. He did not promise to answer them, so he could afford to be generous.

"First, I ask the Princess how many sons she has?"

"Four," said the Princess.

"And how many sons has Mistress Snake here?"

"Seven," said the Snake.

"Then," said the old shepherd, "it will be quite fair for Mistress Snake to kill his Highness the Prince when her Highness the Princess has had three sons more."

"I never thought of that," said the Snake. "Good-bye, King, and all you good people. Send a message

when the Princess has had three more sons, and you may count upon me—I will not fail you.”

So saying, she uncoiled from the Prince’s neck and slid away among the grass.

The King and the Prince and everybody shook hands with the wise old shepherd, and went home again. And the Princess never had any more sons at all. She and the Prince lived happily for many years; and if they are not dead they are living still.

From “The Talking Thrush.”

THE TRUE SPIRIT OF A FESTIVAL DAY.

And it came to pass that the Buddha was born a Hare and lived in a wood; on one side was the foot of a mountain, on another a river, on the third side a border village.

And with him lived three friends: a Monkey, a Jackal and an Otter; each of these creatures got food on his own hunting ground. In the evening they met together, and the Hare taught his companions many wise things: that the moral laws should be observed, that alms should be given to the poor, and that holy days should be kept.

One day the Buddha said: “To-morrow is a fast day. Feed any beggars that come to you by giving food from your own table.” They all consented.

The next day the Otter went down to the bank of the Ganges to seek his prey. Now a fisherman had landed seven red fish and had buried them in the sand on the river’s bank while he went down the stream catching more fish. The Otter scented the buried fish, dug up the sand till he came upon them, and he called aloud: “Does any one own these fish?” And

not seeing the owner, he laid the fish in the jungle where he dwelt, intending to eat them at a fitting time. Then he lay down, thinking how virtuous he was.

The Jackal also went off in search of food, and found in the hut of a field watcher a lizard, two spits, and a pot of milk-curd.

And, after thrice crying aloud, "To whom do these belong?" and not finding an owner, he put on his neck the rope for lifting the pot, and grasping the spits and lizard with his teeth, he laid them in his own lair, thinking, "In due season I will devour them," and then he lay down, thinking how virtuous he had been.

The Monkey entered the clump of trees, and gathering a bunch of mangoes, laid them up in his part of the jungle, meaning to eat them in due season. He then lay down and thought how virtuous he had been.

But the Hare (who was the Buddha-to-be) in due time came out, thinking to lie (in contemplation) on the Kuca grass. "It is impossible for me to offer grass to any beggars who may chance to come by, and I have no oil or rice or fish. If any beggar come to me, I will give him (of) my own flesh to eat."

Now when Sakka, the King of the Gods, heard this thing, he determined to put the Royal Hare to the test. So he came in disguise of a Brahmin to the Otter and said: "Wise Sir, if I could get something to eat, I would perform *all* my priestly duties."

The Otter said: "I will give you food. Seven red fish have I safely brought to land from the sacred river of the Ganges. Eat thy fill, O Brahmin, and stay in this wood."

And the Brahmin said: "Let it be until to-morrow, and I will see to it then."

Then he went to the Jackal, who confessed that he

had stolen the food, but he begged the Brahmin to accept it and remain in the wood; but the Brahmin said: "Let it be until the morrow, and then I will see to it."

And he came to the Monkey, who offered him the mangoes, and the Brahmin answered in the same way.

Then the Brahmin went to the wise Hare, and the Hare said: "Behold, I will give you of my flesh to eat. But you must not take life on this holy day. When you have piled up the logs I will sacrifice myself by falling into the midst of the flames, and when my body is roasted you shall eat my flesh and perform all your priestly duties."

Now when Sakka heard these words he caused a heap of burning coals to appear, and the Wisdom Being, rising from the grass, came to the place, but before casting himself into the flames he shook himself, lest perchance there should be any insects in his coat who might suffer death. Then, offering his body as a free gift, he sprang up, and like a royal swan, lighting on a bed of lotus in an ecstasy of joy, he fell on the heap of live coals. But the flame failed even to heat the pores or the hair on the body of the Wisdom Being, and it was as if he had entered a region of frost. Then he addressed the Brahmin in these words: "Brahmin, the fire that you have kindled is icy cold; it fails to heat the pores or the hair on my body. What is the meaning of this?"

"O most wise Hare! I am Sakka, and have come to put your virtue to the test."

And the Buddha in a sweet voice said: "No god or man could find in me an unwillingness to die."

Then Sakka said: "O wise Hare, be thy virtue known to all the ages to come."

And seizing the mountain he squeezed out the juice

and daubed on the moon the signs of the young hare.

Then he placed him back on the grass that he might continue his Sabbath meditation, and returned to Heaven.

And the four creatures lived together and kept the moral law.

FILIAL PIETY.

Now it came to pass that the Buddha was re-born in the shape of a Parrot, and he greatly excelled all other parrots in his strength and beauty. And when he was full grown his father, who had long been the leader of the flock in their flights to other climes, said to him : " My son, behold my strength is spent ! Do thou lead the flock, for I am no longer able." And the Buddha said : " Behold, thou shalt rest. I will lead the birds." And the parrots rejoiced in the strength of their new leader, and willingly did they follow him. Now from that day on, the Buddha undertook to feed his parents, and would not consent that they should do any more work. Each day he led his flock to the Himalaya Hills, and when he had eaten his fill of the clumps of rice that grew there, he filled his beak with food for the dear parents who were waiting his return.

Now there was a man appointed to watch the rice-fields, and he did his best to drive the parrots away, but there seemed to be some secret power in the leader of this flock which the Keeper could not overcome.

He noticed that the Parrots ate their fill and then flew away, but that the Parrot-King not only satisfied his hunger, but carried away rice in his beak.

Now he feared there would be no rice left, and he went to his master the Brahmin to tell him what had

happened ; and even as the master listened there came to him the thought that the Parrot-King was something higher than he seemed, and he loved him even before he saw him. But he said nothing of this, and only warned the Keeper that he should set a snare and catch the dangerous bird. So the man did as he was bidden : he made a small cage and set the snare, and sat down in his hut waiting for the birds to come. And soon he saw the Parrot-King amidst his flock, who, because he had no greed, sought no richer spot, but flew down to the same place in which he had fed the day before.

Now, no sooner had he touched the ground that he felt his feet caught in the noose. Then fear crept into his bird-heart, but a stronger feeling was there to crush it down, for he thought : “ If I cry out the Cry of the Captured, my Kinsfolk will be terrified, and they will fly away foodless. But if I lie still, then their hunger will be satisfied, and they may safely come to my aid.” Thus was the Parrot both brave and prudent.

But alas ! he did not know that his Kinsfolk had nought of his brave spirit. When *they* had eaten their fill, though they heard the thrice-uttered cry of the captured, they flew away, nor heeded the sad plight of their leader.

Then was the heart of the Parrot-King sore within him, and he said : “ All these my kith and kin, and not one to look back on me. Alas ! what sin have I done ? ”

The Watchman now heard the cry of the Parrot-King, and the sound of the other Parrots flying through the air. “ What is that ? ” he cried, and leaving his hut he came to the place where he had laid the snare. There he found the captive Parrot ;

he tied his feet together and brought him to the Brahmin, his master. Now, when the Brahmin saw the Parrot-King, he felt his strong power, and his heart was full of love to him, but he hid his feelings, and said in a voice of anger: "Is thy greed greater than that of all other birds? They eat their fill, but thou takest away each day more food than thou canst eat. Doest thou this out of hatred for me, or dost thou store up the food in some granary for selfish greed?"

And the Great Being made answer in a sweet human voice: "I hate thee not, O Brahmin. Nor do I store the rice in a granary for selfish greed. But this thing I do. Each day I pay a debt which is due—each day I grant a loan, and each day I store up a treasure."

Now the Brahmin could not understand the words of the Buddha (because true wisdom had not entered his heart), and he said: "I pray thee, O Wondrous Bird, to make these words clear unto me."

And then the Parrot-King made answer: "I carry food to my ancient parents who can no longer seek that food for themselves: thus I pay my daily debt. I carry food to my callow chicks whose wings are yet ungrown. When I am old they will care for me—this my loan to them. And for other birds, weak and helpless of wing, who need the aid of the strong, for them I lay up a store; to these I give in charity."

Then was the Brahmin much moved, and showed the love that was in his heart. "Eat thy fill, O Righteous Bird, and let thy Kinsfolk eat too, for thy sake." And he wished to bestow a thousand acres of land upon him, but the Great Being would only take a tiny portion round which were set boundary stones.

And the Parrot returned with a head of rice, and said: "Arise, dear Parents, that I may take you to a place of plenty." And he told them the story of his deliverance.

My thanks are due to:

Mrs. Josephine Dodge Darkam Bacon, for permission to use an extract from "The Madness of Philip," and to her publishers, Charles Scribener.

To Messrs. Houghton Mifflin, for permission to use extract from "Thou Shalt Not Preach," by Mr. John Burroughs.

To Messrs. Macmillan & Co., for permission to use "Milking Time" of Miss Rossetti.

To Messrs. William Sharp, for permission to use passage from "The Divine Adventure," by "Fiona MacLeod."

To Miss Ethel Clifford, for permission to use the poem of "The Child."

To Mr. James Whitcomb Riley and the Robbs Merrill Co., for permission to use "The Treasure of the Wise Man."

To Rev. R. L. Gales, for permission to use the article on "Nursery Rhymes" from the *Nation*.

To Mr. Edmund Gosse, for permission to use extracts from "Father and Son."

To Messrs. Chatto and Windus, for permission to

use "Essay on Child's Play" (from *Virginibus Puerisque*) and other papers.

To Mr. George Allen & Co., for permission to use "Ballad for a Boy," by W. Cory, from "Ionica."

To Professor Bradley, for permission to quote from his essay on "Poetry and Life."

To Mr. P. A. Barnett, for permission to quote from "The Commonsense of Education."

To Professor Ker, for permission to quote from "Sturla the Historian."

To Mr. John Russell, for permission to print in full, "A Saga."

To Messrs. Longmans Green & Co., for permission to use "The Two Frogs," from the Violet Fairy Book, and "To Your Good Health," from the Crimson Fairy Book.

To Mr. Heinemann and Lady Glenconner, for permission to reprint "The Water Nixie," by Pamela Tennant, from "The Children and the Pictures."

To Mr. Maurice Baring and the Editor of *The Morning Post*, for permission to reprint "The Blue Rose" from *The Morning Post*.

To Dr. Walter Rouse and Mr. J. M. Dent, for permission to reprint from "The Talking Thrush" the story of "The Wise Old Shepherd."

To Mr. James Stephens, for permission to reprint "The Man and the Boy."

To Mr. Harold Barnes, for permission to use version of "The Proud Cock."

To Mrs. Arnold Glover, for permission to print two of her stories.

To Miss Emilie Poulson, for permission to use her translation of Björnsen's poem.

To George Routledge & Son, for permission to use stories from "Eastern Stories and Fables."

To Mrs. W. K. Clifford, for permission to quote from "Very Short Stories."

To Mr. W. Jenkyn Thomas and Mr. Fisher Unwin, for permission to use "Arthur in the Cave" from the Welsh Fairy Book.

The following stories are not a representative list: this I have endeavoured to give with the story-list preceding. These stories are mostly taken from my own *répertoire*, and have so constantly been asked for by teachers that I am glad of an opportunity of presenting them in full.

Episode from "Sturla the Historian," to illustrate the value of the art of story-telling.

Saga, by John Russell.

St. Christopher, in the version taken from the "*Legenda Aurea*."

"Arthur in the Cave," from the "Welsh Fairy Book."

"Hafiz the Stone-cutter" (adapted from the Oriental).

"To Your Good Health," from *The Crimson Fairy Book*.

"The Proud Cock," from the Spanish.

"Snegourka," from the Russian.

"The Water Nixie," by Pamela Tennant.

"The Blue Rose," by Maurice Baring.

"The Wise old Shepherd," from "The Talking Thrush."

I had intended, in this section, to offer an appendix of titles of stories and books which would cover all the ground of possible narrative in schools; but I have found, since taking up the question, so many lists containing standard books and stories, that I have decided that this original plan would be a work of supererogation, since it would be almost impossible to prepare such a list without the certainty of overlapping. What is really needed is a supplementary list to those already published—a specialized list which has been gathered together by private research and personal experience. I have for many years spent considerable time in the British Museum, and some of the principal Libraries in the United States, and I now offer the fruit of that labour in the miscellaneous collection contained in this chapter. Before giving my own selection, I should like to say that for general lists one can use with great profit the following :

SOURCES OF NORSE STORIES FOR STORY-TELLERS.

Cycles of Stories from the Norse. Part I : Historical Tales.

Part II : Norse Myths. Part III : Völsunga Saga.

Part IV : Frithiof Saga.

Snorro Sturluson. Stories of the Kings of Norway ; done into English by William Morris. Page 83—117.

Snorro Sturluson. A History of the Norse Kings ; done into English by Samuel Laing. Pages 11—35.

Snorro Sturluson. Younger Edda. Pages 72, 73, 114—127, 128—130, 131—139, 160—164, 184—187,

189—192.

Morris. Story of Sigurd the Volsung.

Völsunga Saga. By Eiríkr and William Morris.

Other sources from modern books can be found in Mabie, Wilmot Buxton, Keans Tappan, Cartwright Pole, Johonnut Anderson. Some of these are suitable for children themselves, and contain excellent reading matter.

NOTE.—I most gratefully acknowledge these sources supplied by the courtesy of Pittsburg Carnegie Library.

List of stories in compilation by Anna C. Tyler (Supervisor of Story-telling in New York).

Heroism. A reading list for boys and girls.

Both these lists are published by the New York Library, and I have had permission to quote both, by the courtesy of the Library.

In that admirable work, "Story-Telling in School and Home," by Evelyn Newcomb Partridge and George Everett Partridge, published by William Heinemann, besides a valuable analysis of the Art of Story-Telling, there is an excellent list of books and stories.

LIST OF BOOKS CONTAINING STORIES OR READING
MATTER FOR CHILDREN.

The following list is not of my own making. I have taken it on the recommendation of Marion E. Potter, Bertha Tannehill and Emma L. Teich, who have compiled the list from twenty-three other lists. I again have made a shorter list of the titles, and acknowledge most gratefully the kind permission of the H. W. Wilson Company (Minneapolis) to quote from their book. The original work, which contains 3,000 titles, is well known in the United States under the title of "Children's Catalogue." It is a book which ought to be in every School and Training College Library, and I hope my fragmentary selection may make it better known in my own country. I regret that I am unable to give publishers or reference marks for this American list.

- About Old Story-tellers. Mitchell, D. G.
Boys' Iliad. Perry.
Jack among the Indians, and Other Stories. G. B. Grinnell.
Adventure Stories. Hale, E.
Young Alaskans. Hough, E.
Aztec Treasure House. Janvier.
Last Three Soldiers. Skelton, W.
Under the Lilacs. Alcott, Louisa.
Moral Pirates. Livingstone, A. W.
Classics Old and New. Alderman, E. A.
Boy of a Thousand Years Ago. Comstock, H. R.
All About Japan. Brane, B. M.
All About the Russians. Lockes, E. C.
Children of the Palm Lands. Allen, A. E.
Italian Child Life. Ambrose, Marietta.
American Hero Stories. Tappan, E. M.
Chinese Boy and Girl. Headland, Y. T.
Viking Tales of the North. Anderson, R. B.
Animal Stories Re-told from St. Nicholas. Carter, M. H.
Short Stories of Shy Neighbours. Kelly, M. H.
Hundred Anecdotes of Animals. Billingham, P. T.
Books of Saints and Friendly Beasts. Brown, A. F.
Stories of Animal Life. Holden, C. F.

- Story of a Donkey (Abridged). Segur, S.
 Children of the Cold. Schnatka, F.
 Stories from Plato and other Classic Writers. Burt, M. E.
 Tenting on the Plains. Custer, E.
 To the Front. King, C.
 Stories of Persian Heroes. Firdansi.
 Nelson and his Captains. Fitchett, William H.
 Danish Fairy and Folk Tales. Bay, J. C.
 Evening Tales. Ortolí, F.
 Legends of King Arthur and his Court. Greene, F. N.
 Story of King Arthur. Pyle, H.
 New World Fairy Book. Kenedy, H. A.
 Myths of the Red Children. Wilson, G. L.
 Old Indian Legends. Zitkala, Sa.
 Folk Tales from the Russian. Blumenthal, V. K.
 Wagner Opera Stories. Barker, Grace.
 Lolanu, the Little Cliff-dweller. Bayliss (Mrs. Clara Kern).
 Big People and Little People of Other Lands. Shaw, E. R.
 Children's Stories of the Great Scientists. Wright, H. C.
 Fairy Tales. Lansing, M. F.
 Light Princess, and Other Stories. Macdonald, George.
 Classic Stories for the Little Ones. Mace, J., and McClurey, L. B.
 Old World Wonder Stories. O'Shea, M. V.
 Japanese Fairy Tales Re-told. Williston, T. P.
 Famous Indian Chiefs I Have Known. Hovard, O. O.
 Fanciful Tales. Stockton, F. R.
 Boys' Book of Famous Rulers, from Agamemnon to Napoleon. Farmer, Mrs. Lydia Hoyt.
 Favourite Greek Myths. Hyde, T. S.
 Children's Life in the Western Mountains. Foote, Mary (Hallock).
 Gods and Heroes. Francillon, Robert Edward.
 Sa-Zada Tales. Fraser, William Alexander.
 Story of Greta the Strong. French, Allen.
 Lance of Kanana (Story of Arabia). French, Henry Willard.
 Home Life in all Lands. Morris, C.
 Held Fast for England. Henty.
 Plutarch's Lives. Ginn, Edwin.
 King's Story Book. Gomme, Lawrence.
 Little Journeys to Balkans, European Turkey and Greece. George, M. M.
 Herodotus. White, J. S.
 Classic Myths in English Literature. Gayley, C. M.
 Favourite Greek Myths. Hyde, L. S.
 Stories from the East. Church, A. T.
 Herodotus. Church, A. T.

- Men of Iron. Pyle, H.
Boys' Heroes. Hale, Edward Everett.
Strange Stories from History. Eggleston.
Stories of Other Lands. Johannot, J.
Book of Nature Myths. Holbrook, Florence.
Stories of Great Artists. Horne, Olive Brown, and Lois, K.
Russian Grandmother's Wonder Tales. Houghton, Mrs.
 Louise (Seymour).
Stories of Famous Children. Hunter, Mary van Brunt.
Stories of Indian Chieftains. Husted, Mary Hall.
Stories of Indian Children. Husted, Mary Hall.
Golden Porch : A Book of Greek Fairy Tales. Hutchinson,
 W. M. L.
Indian Boyhood. Eastman, C. H.
Indian History for Young Folk. Drake, F. S.
Indian Stories Re-told from St Nicholas. Drake, F. S.
One Thousand Poems for Children. Ingpen, Roger.
My Lady Pokahontas. Cooke, J. E.
In the Sargasso Sea. Janvier, T. A.
Childhood of Ji-Shib. Jenks, Albert Ernest.
Stories from Chaucer told to the Children. Kelman, Janet
 Harvey.
Stories from the Crusades. Kelman, Janet Harvey.
New World Fairy Book. Kenedy, Howard Angus.
Stories of Ancient People. Arnold E. T.
Stories of Art and Artists. Clement, C.
Mabinogion (Legends of Wales). Knightley.
Heroes of Chivalry. Maitland, L.
Cadet Days : Story of West Point. King, Charles.
Household Stories for Little Readers. Klingensmith, Annie.
Boy Travellers in the Russian Empire. Knox, Thomas
 Wallace.
Boy Travellers on the Congo. Knox, Thomas Wallace.
Fairy Book. Laboulaye, Eduard René Lefebvre.
Fairy Tales of All Nations. Translated by M. I. Booth.
 Laboulaye, Eduard René Lefebvre.
Middle Five (Life of Five Indian Boys at School). La
 Flesche, Francis.
Wonderful Adventures of Nils. Lagerlöf, Selma.
Land of Pluck. Dodge, M. M.
Land of the Long Night. Du Chaillu, P. B.
Schoolboy Days in France. Laurie, André.
Schoolboy Days in Japan. Laurie, André.
Schoolboy Days in Russia. Laurie, André.
When I was a Boy in China. Lee, Yan Phon.
Fifty Famous Stories Re-told. Baldwin.
Stories from Famous Ballads. Lippincott.
Wreck of the Golden Fleece. Leighton, Robert.

Children's Letters, Written to Children by Famous Men
and Women. Colson, E., and Chittenden, A. G.
A Story of Abraham Lincoln. Hamilton, M.

LITTLE COUSIN SERIES.

Our Little Swedish Cousin. Coburn, C. M.
Our Little Chinese Cousin. Headland, I. T.
Our Little Arabian Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little Dutch Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little Egyptian Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little English Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little French Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little Hindu Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little Scotch Cousin. Mansfield, B. M.
Our Little Alaskan Cousin. Nixon, Roulet M. F.
Our Little Australian Cousin. Nixon, Roulet M. F.
Our Little Brazilian Cousin. Nixon, Roulet M. F.
Our Little Grecian Cousin. Nixon, Roulet M. F.
Our Little Spanish Cousin. Nixon, Roulet, M. F.
Our Little Korean Cousin. Pike, H. L.
Our Little Panama Cousin. Pike, H. L.
Our Little African Cousin. Wade, M. H.
Our Little Armenian Cousin. Wade, M. H.
Our Little Brown Cousin. Wade, M. H.
Our Little Cuban Cousin. Wade, M. H.
Our Little Eskimo Cousin. Wade, M. H.
Our Little Hawaiian Cousin. Wade, M. H.
Our Little Indian Cousin. Wade, M. H.
Our Little Irish Cousin. Wade, M. H.
Our Little Italian Cousin. Wade, M. H.
Our Little Japanese Cousin. Wade, M. H.
Our Little Jewish Cousin. Wade, M. H.
Our Little Norwegian Cousin. Wade, M. H.
Our Little Philippine Cousin. Wade, M. H.
Our Little Porto Rican Cousin. Wade, M. H.
Our Little Siamese Cousin. Wade, M. H.
Our Little Turkish Cousin. Wade, M. H.
Our Little Canadian Cousin. Macdonald, E. Roberts.

Little Folk in Brittany. Haines, A. C.
Little Folks of Many Lands. Chance, L. M.
Little Lives of Great Men. Hathaway, E. V.
Little Men. Alcott, L. M.
Little Royalties. McDougall, I.
Little Stories of France. Dutton, M. B.
Little Stories of Germany. Dutton, M. B.
Lives of Girls who Became Famous. Bolton, S. K.
Beasts of the Field. Long, William Joseph.

- Wood-Folk at School. Long, William Joseph.
 Long Ago in Greece. Carpenter, E. J.
 Peasant and Prince. Martineau, H.
 Boy Courier of Napoleon. Sprague, W. C.
 Wonder Stories from the Mabinogion. Brooks, E.
 Old Farm Fairies.* McConk, Henry Christopher.
 Tenants of an Old Farm.* McConk, Henry Christopher.
 At the Back of the North Wind. MacDonald, George.
 Princess and the Goblin. MacDonald, George.
 Cave Boy of the Age of Stone. McIntyre, Margaret A.
 Magna Carta Stories. Gilman, A.
 Early Cave Men. Dopp, K. E.
 Later Cave Men. Dopp, K. E.
 Stories of Roland. Marshall, H. E.
 Crofton Boys. Martineau, Harriet.
 Peats on the Fiord. Martineau, Harriet.
 Peasant and Prince. Martineau, Harriet.
 Child Stories from the Masters. Menafee, Maud.
 Miss Muffet's Christmas Party. Crotchers, S. M.
 Historical Tales : Greek. Morris, Charles.
 Historical Tales : Russian. Morris, Charles.
 Bed-Time Stories. Moulton, Louise Chandler.
 New Bed-Time Stories. Moulton, Louise Chandler.
 Modern Reader's Bible (Children Series). Moulton, F. R. G.
 My Air-Ships. Santos-Dumont.
 Old Norse Stories. Bradish, S. P.
 Through Russian Snows. Henty, G.
 Nine Worlds : Stories from Norse Mythology. Lichfield,
 M. E.
 Fairy Tales, Narratives and Poems. Norton, George Eliot.
 Modern Vikings. Boyeson, H. H.
 Boyhood in Norway. Boyeson, H. H.
 Old Greek Stories Told Anew. Peabody, J. B.
 Arabian Nights Re-told. Peary, Mrs. Josephine (Diebitsch).
 Heroic Ballads. Montgomery, D. H.
 English Ballads. Perkins, Mrs. Lucy Fitch.
 Boys' Iliad. Perry, Walter Copland.
 Boys' Odyssey. Perry, Walter Copland.
 Tale of Peter Rabbit. Potter, B.
 Tale of Squirrel Nutkin. Potter, B.
 Stories of Old France. Pitman, Leila Webster.
 Boys' and Girls' Plutarch. White, J. S.
 Greek Lives from Plutarch. Byles, C. E.
 My Lady Pokahontas. Cooke, J. E.
 Poems for Children. Rossetti, C. G.
 Children's Book. Scudder, H. E.
 Scottish Chiefs. Porter, Jane.
 Legends of the Red Children. Pratt, Mara Louise.

* Both books dealing with insect life.

- Little Nature Studies for Little Folk. Burroughs, John.
 Giant Sun and His Family. Proctor, Mary.
 Stories of Starland. Proctor, Mary.
 Revolutionary Stories Re-told from St. Nicholas. Pyle,
 Howard.
 Old Tales from Rome. Zimmern, A.
 Stories of the Saints. Chenoweth, C. V. D.
 Sandman : His Farm Stories. Hopkins, W. T.
 Sandman : His Sea Stories. Hopkins, W. T.
 Sandman : His Ship Stories. Hopkins, W. T.
 Schooldays in France. Laurie, A.
 Schooldays in Italy. Laurie, A.
 Schooldays in Japan. Laurie, A.
 Schooldays in Russia. Laurie, A.
 William of Orange (Life Stories for Young People).
 Schupp, Otto Kar.
 Sea Yarns for Boys. Henderson, W. T.
 Story of Lord Roberts. Sellar, Edmund Francis.
 Story of Nelson. Sellar, Edmund Francis.
 Tent Life in Siberia. Kenman, G.
 Stories from English History. Skae, Hilda I.
 Boys who Became Famous Men (Giotto, Bach, Byron,
 Gainsborough, Handel, Coleridge, Canova, Chopin).
 Skinner, Harriet Pearl.
 Eskimo Stories. Smith, Mary Emily Estella.
 Some Curious Flyers, Creepers and Swimmers. Johannot, J.
 Bush Boys. Reid, M.
 New Mexico David, and Other Stories. Lummis, C. F.
 Child's History of Spain. Bonner, J.
 Historical Tales : Spanish. Morris, C.
 Story of the Cid. Wilson, C. D.
 Life of Lincoln for Boys. Sparhawk, Frances Campbell.
 Pieces for Every Occasion. Le Rou, C. B.
 Stories from Dante. Chester, N.
 Stories from Old English Poetry. Richardson, A. S.
 Stories from Plato and Other Classic Writers. Burt, M. E.
 Stories in Stone from the Roman Forum. Lovell, I.
 Stories of Brave Days. Carter, M. H.
 Stories of Early England. Buxton, E. M. Wilmot.
 Stories of Heroic Deeds. Johannot, J.
 Stories of Indian Chieftains. Husted, M. H.
 Stories of Insect Life. Weed, C. M., and Mustfeldt, M. E.
 Stories of the Gorilla Country. Du Chaillu, P. B.
 Stories of the Sea told by Sailors. Hale, E. E.
 Stories of War. Hale, E. E.
 Story of Lewis Caroll. Bowman, I.
 Story of Sir Launcelot and his Companions. Pyle, H.
 Queer Little People. Stowe, Harriet Beecher.
 In Clive's Command. Strang, Herbert.

- George Washington Jones (Christmas of a Little Coloured Boy). Stuart, Ruth McEnery.
Story of Babette. Stuart, Ruth McEnery.
Old Ballads in Prose. Tappan, Eva.
Lion and Tiger Stories. Carter, M. H.
True Tales of Birds and Beasts. Jordan, D. S.
Typical Tales of Fancy, Romance and History from Shakespeare's Plays. Raymond, E.
Young People's Story of Art. Whitcomb, Ida Prentice.
Young People's Story of Music. Whitcomb, Ida Prentice.
Tales of Laughter. Wiggin, K. Douglas.

The following miscellaneous list of books and stories is my own. I do not mean that none of them have appeared in other lists, but the greater number have been sifted from larger lists which I have made during the last ten years, more or less.

For English readers I have given the press-marks in the British Museum, which will be an economy of time to busy students and teachers. I have supplied, in every case where it has been possible, the source of the story and the name of the publisher for American readers, but my experience as a reader in the libraries of the States brings me to the conclusion that all the books of educational value will either be found in the main libraries or procured on application even in the small towns.

In many cases the stories would have to be shortened and re-arranged. The difficulty of finding the sources and obtaining permission has deterred me from offering for the present these stories in full.

This being a supplementary list to more general ones, there will naturally be absent a large number of standard books which I take for granted are known. Nevertheless, I have included the titles of some well-known works which ought not to be left out of any list.

TITLES OF BOOKS CONTAINING TRANSLATIONS AND ADAPTATIONS OF CLASSICAL STORIES.

- The Children of the Dawn. Old Tales of Greece. E. Fennemore Buckley. 12403 f. 41. Wells, Gardner, Darton & Co.
 Kingsley's Heroes. 012208. e. 22/26. Blackie and Son. (See List of Stories.)
 Wonder Stories from Herodotus. (Excellent as a preparation for the real old stories.) N. Barrington d'Almeida. 9026.66. S. Harper Brothers.

TITLES OF BOOKS CONTAINING CLASSICAL STORIES FROM HISTORY RE-TOLD.

- Plutarch's Lives for Boys and Girls. Re-told by W. H. Weston. 10606. d. 4. T. C. and E. C. Jack.
 Tales from Plutarch. By Jameson Rawbotham. 10606. bb. 3. Fisher Unwin.

SOURCES OF INDIAN STORIES AND MYTHS.

For an understanding of the inner meaning of these stories, and as a preparation for telling them, I should recommend as a useful book of reference :

- Indian Myths and Legends. By Mackenzie. 04503. f. 26. Gresham Publishing House.

The following titles are of books containing stories for narration :

- Jacob's Indian Tales. 12411. h. 9. David Nutt.
 Old Deccan Days. Mary Frere. 12411. e.e. 14. John Murray.
 The Talking Thrush. W. H. D. Rouse. 12411. e.e.e. 17. J. M. Dent.
 Wide Awake Stories. 12411. b.b.b. 2. Steel and Temple.
 Indian Nights' Entertainment. Synnerton. 14162. f. 16. Eliot Stock.
 Myths of the Hindus and Buddhists. By Sister Nevedita and Amanda Coomara. K.T.C. Swamy. A.I. George Harrap Company. (This volume is mainly for reference.)

- Buddhist Birth Stories. T. W. Rhys Davids. 14098. d. 23. Trubner Co.
 Stories of the Buddha Birth. Cowell, Rouse, Neil, Francis. 14098. dd. 8. University Press, Cambridge.

As selections of this extensive work :

- Eastern Stories and Fables. M. I. Shedlock. George Routledge.
 The Jatakas, Tales of India. Re-told by Ellen C. Babbitt. 012809. d. 8. The Century Co.
 Folk-Tales of Kashmir. Knowles. 2318. g. 18. Trübner & Co.
 The Jungle-Book. Rudyard Kipling. 012807. ff. 47. Macmillan.
 The Second Jungle-Book. Rudyard Kipling. 012807. k. 57. Macmillan.
 Tibetan Tales. F. A. Shieffner. 2318. g. 7. Trübner & Co.

LEGENDS, MYTHS AND FAIRY-TALES.

- Classic Myths and Legends. A. H. Hope Moncrieff. 12403. ee. 6. The Gresham Publishing House.
 Myths and Folk-Tales of the Russians. Curtin. 2346. e. 6. Sampson Low.
 North-West Slav Legends and Fairy Stories. Erben. (Translated by W. W. Strickland.) 12430. i. 44.
 Russian Fairy-Tales. Nisbet Pain. 12431. ee. 18. Lawrence and Bullen.
 Sixty Folk-Tales from Slavonic Sources. Wratislau. 12431. dd. 29. Elliot Stock.
 Slavonic Fairy-Tales. F. Naake. 2348. b. 4. Henry S. King.
 Slav Tales. Chodsho. (Translated by Emily J. Harding.) 12411. eee. 2. George Allen.
 Chinese Stories. Pitman. 12410. dd. 25. George Harrap & Co.
 Chinese Fairy Tales. Professor Giles. 012201. de. 8. Govans International Library.
 Chinese Nights' Entertainment. Adèle Fielde. 12411. h. 4. G. P. Putnam.
 Maori Tales. K. M. Clark. 12411. h. 15. Macmillan & Co.
 Papuan Fairy Tales. Annie Ker. 12410 eee. 25. Macmillan & Co.

- Cornwall's Wonderland. Mabel Quiller Couch. 12431. r. 13. J. M. Dent.
- Perrault's Fairy Tales. 012200. e. 8. "The Temple Classics." J. M. Dent.
- Gesta Romanorum. 12411. e. 15. Swan Sonnenschein.
- Myths and Legends of Japan. F. H. Davis. 1241. de. 8. G. Harrap & Co.
- Old World Japan. Frank Rinder. 12411. eee. 3. George Allen.
- Legendary Lore of All Nations. Swinton and Cathcart. 1241. f. 13. Ivison, Taylor & Co.
- Popular Tales from the Norse. Sir George Webbe Dasent. 12207. pp. George Routledge and Son.
- Fairy Tales from Finland. Zopelius. 12431. df. 2. J. M. Dent.
- Fairy Gold. A Book of Old English Fairy Tales, chosen by Ernest Rhys. 12411. dd. 22. J. M. Dent.
- Contes Populaires du Vallon. Aug. Gittée. 12430. h. 44. (Written in very simple style and easy of translation.) Wanderpooten Gand.
- Tales of Old Lusitania. Coelho. 12431. e. 34. Swan Sonnenschein.
- Tales from the Land of Nuts and Grapes. Charles Sellers. 12431. c. 38. Simpkin, Marshall & Co.
- The English Fairy Book. Ernest Rhys. 12410. dd. 29. Fisher Unwin.
- Zuni Folk Tales. F. H. Cushing. 12411. g. 30. Putnam.
- Maux Fairy Tales. Sophia Morrison. 12410. df. 10. David Nutt.
- Legend of the Iroquois. W. V. Canfield. 12410. ff. 23. A Wessels Company.
- The Indian's Book. Natalie Curtis. 2346. i. 2. Harper Brothers.
- Hansa Folk Lore. Rattray. 12431. tt. 2. Clarendon Press.
- Japanese Folk Stories and Fairy Tales. Mary F. Nixon-Roulet. 12450. ec. 18. Swan Sonnenschein.
- Kaffir Folk Tales. G. M. Theal. 2348. e. 15. Swan Sonnenschein.
- Old Hungarian Tales. Baroness Orczy and Montagu Barstow. 12411. f. 33. Dean and Son.
- Evening with the Old Story-tellers. G.B. 1155. e. I (1). James Burns.
- Myths and Legends of Flowers. C. Skinner. 07029. h. 50. Lippincott.
- The Book of Legends Told Over Again. Horace Scudder. 12430. e. 32. Gay and Bird.
- Indian Folk Tales (American Indian). Mary F. Nixon-Roulet. 12411. cc. 14. D. Appleton Company.

ROMANCE.

- Epic and Romance. Professor W. P. Ker. 2310. c. 20. Macmillan. (As preparation for the selection of Romance Stories.)
- Old Celtic Romances. P. W. Joyce. 12430. cc. 34. David Nutt.
- Heroes of Asgard. Keary. 012273. de. 6. Macmillan & Co.
- Early British Heroes. Hartley. 12411. d. 5. J. M. Dent & Co.
- A Child's Book of Saints. W. Canton. 12206. r. 11. J. M. Dent.
- A Child's Book of Warriors. W. Canton. 04413. g. 49. J. M. Dent.
- History of Ballads. Professor W. P. Ker. From "Proceedings of British Academy." 11852. Vol. 6 (9).
- History of English Balladry. Egbert Briant. 011853. aaa. 16. Richard G. Badger, Gorham Press.
- Book of Ballads for Boys and Girls. Selected by Smith and Soutar. 11622. bbb. 3. 7. The Clarendon Press.
- A Book of Ballad Stories. Mary Macleod. 12431. p. 3. Wells, Gardner & Co.
- Captive Royal Children. G. T. Whitham. 10806. eee. 2. Wells, Gardner, Darton & Co.
- Tales and Talks from History. 9007. h. 24. Blackie & Son.
- Stories from Froissart. Henry Newbolt. 9510. cc. 9. Wells, Gardner, Darton & Co.
- Pilgrim Tales from Chaucer. F. J. Harvey Darton. 12410. eee. 14. Wells, Gardner & Darton.
- Wonder Book of Romances. F. J. Harvey Darton. 12410. eee. 18. Wells, Gardner & Darton.
- Red Romance Book. Andrew Lang. 12411. bbb. 10. Longmans, Green & Co.
- The Garden of Romance. Edited by Ernest Rhys. 12411. h. 17. Kegan Paul.
- The Kiltartan Wonderbook. Lady Gregory. 12450. g. 32. Maunsell & Co.
- The Story of Drake. L. Elton. 10601. p. (From "The Children's Heroes" Series.)
- Tales from Arabian Nights. 012201. ff. 7/1. Blackie & Sons.
- King Peter. Dion Calthrop. 012632. ccc. 37. Duckworth & Co.
- Tales of the Heroic Ages: Siegfried, Beowulf, Frithjof, Roland. Zenaide Ragozin. 12411. eee. G. P. Putnam.

TITLES OF MISCELLANEOUS BOOKS CONTAINING
MATERIAL FOR NARRATION.

- Strange Adventures in Dicky Birdland. Kearton. 12809.
ff. 45. Cassell & Co.
- Then and Now Stories : Life in England Then and Now ;
Children Then and Now ; Story-Tellers Then and Now.
W.P. 2221. Macmillan & Co.
- A Book of Bad Children. Trego Webb. 012808. ee. Methuen
& Co.
- Land of Play. Ada Wallas. 12813. r. 8. (The story of a
Doll-Historian, much appreciated by children.)
Edward Arnold.
- Tell It Again Stories (For very young children). Elizabeth
Thompson Dillingham and Adèle Pomers Emerson.
012808. cc. 15. Ginn and Co.
- The Basket Woman. Mrs. Mary Austin. Houghton Mifflin
Co.
- The Queen Bee, and Other Stories. Evald. (Translated
by C. C. Moore Smith.) P.P. 6064 c. Nelson and Sons.
- The Children and the Pictures. Pamela Tennant. 12804. tt.
10. William Heinemann.
- Stories from the History of Ceylon for Children. Marie
Musaus Higgins. Capper & Sons.
- Nonsense for Somebody by A. Nobody. 12809. n. 82.
Wells, Gardner & Co.
- Graphic Stories for Boys and Girls. Selected from 3, 4, 5, 6
of the Graphic Readers. 012866. f. Collins.
- Child Lore. 1451. a. 54. Nimmo.
- Windlestraw (Legends in Rhyme of Plants and Animals).
Pamela Glenconner. 011651. e. 76. Chiswick Press.
- Deccan Nursery Tales. Kinaid. Macmillan.
- The Indian's Story Book. Richard Wilson. Macmillan.
- Told in Gallant Deeds. A Child's History of the War.
Mrs. Belloc Lowndes. Nisbet.

I much regret that I have been unable to find a good collection of stories from history for Narrative purposes. I have made a careful and lengthy search, but apart from the few I have quoted the stories are all written from the *reading* point of view, rather than the *telling*. There is a large scope for such a book, but the dramatic presentation is the first and chief essential of such a work. These stories could be used as supplementary to the readings of the great

historians. It would be much easier to interest boys and girls in the more leisurely account of the historian when they have once been caught in the fire of enthusiasm on the dramatic side.

The following is a list of single stories chosen for the dramatic qualities which make them suitable for narration. For the Press-marks and the publishers it will be necessary to refer back to the list containing the book-titles.

CLASSICAL STORIES RE-TOLD.

The Story of Theseus (To be told in six parts for a series).

How Theseus Lifted the Stone.

How Theseus Slew the Corynetes.

How Theseus Slew Sinis.

How Theseus Slew Kerkyon and Procrustes.

How Theseus Slew Medea and was acknowledged as the Son of Ægeus.

How Theseus Slew the Minotaur.

(From Kingsley's *Heroes*. 012208. e. 22/26. Blackie & Son.)

The Story of Cræsus.

The Conspiracy of the Magi.

Arion and the Dolphin.

(From Wonder Tales from Herodotus. These are intended for reading, but could be shortened for effective narration.)

Coriolanus.

Julius Cæsar.

Aristides.

Alexander.

(From Plutarch's *Lives* for Boys and Girls. These stories must be shortened and adapted for narration.)

The God of the Spears : The Story of Romulus.

His Father's Crown : The story of Alcibiades.

(From *Tales from Plutarch*. F. J. Rowbotham. Both these stories to be shortened and told in sections.)

INDIAN STORIES.

The Wise Old Shepherd.

(From *The Talking Thrush*. Rouse.)

The Religious Camel.

(From the same source.)

- Less Inequality than Men Deem.
 The Brahman, the Tiger and the Six Judges.
 Tit for Tat.
 (From Old Deccan Days. Mary Frere.)
 Pride Goeth Before a Fall.
 Harisarman.
 (From Jacob's Indian Fairy Tales.)
 The Bear's Bad Bargain.
 Little Anklebone.
 Peasie and Beansie.
 (From Wide Awake Stories. Flora Annie Steel.)
 The Weaver and the Water Melon.
 The Tiger and the Hare.
 (From Indian Nights' Entertainment. Synnerton.)
 The Virtuous Animals.
 (This story should be abridged and somewhat altered
 for narration.)
 The Ass as Singer.
 The Wolf and the Sheep.
 (From Tibetan Tales. F. A. Schieffur.)
 A Story about Robbers.
 (From Out of the Far East. Page. 131. Lafcadio
 Hearn. 19058. de. g. Houghton and Mifflin.)
 Dripping.
 (From Indian Fairy Tales. Mark Thornhill. 12431.
 bbb. 38. Hatchard.)
 The Buddha as Tree-Spirit.
 The Buddha as Parrot.
 The Buddha as King
 (From Eastern Stories and Fables. George Routledge.)
 Raksas and Bakshas.
 The Bread of Discontent.
 (From Legendary Lore of All Nations. Cathcart and
 Swinton.)
 A Germ-Destroyer.
 Namgay Doola (A good story for boys, to be given in
 shortened form).
 (From The Kipling Reader. 1227. t. 7. Macmillan.)
 A Stupid Boy.
 The Clever Jackal (One of the few stories wherein the
 Jackal shows skill combined with gratitude).
 Why the Fish Laughed.
 (From Folk Tales of Kashmir. Knowles.)

COMMON SENSE AND RESOURCEFULNESS AND HUMOUR.

- The Thief and the Cocoanut Tree.
 The Woman and the Lizard.

Sada Sada.
 The Shopkeeper and the Robber.
 The Reciter.
 Rich Man's Potsherd.
 Singer and the Donkey.
 Child and Milk
 Rich Man Giving a Feast.
 King Solomon and the Mosquitoes.
 The King who Promised to Look After Tannel Ranan's
 Family.
 Vikadakavi.
 Horse and Complainant.
 The Woman and the Stolen Fruit.
 (From An Indian Tale or Two. Swinton. 14171. A. 20.
 Reprinted from Blackheath Local Guide.)

TITLES OF BOOKS CONTAINING STORIES FROM HISTORY.

British Sailor Heroes.
 British Soldier Heroes.
 (From the Hero Reader. W.P. 53 1/3. William Heinemann.)
 The Story of Alfred the Great. A. E. McKillan.
 Alexander the Great. Ada Russell. W.P. 66/5.
 The Story of Jean d'Arc. Wilmot Buxton. W.P. 66/1.
 Marie Antoinette. Alice Birkhead. W.P. 66/2.
 (All these are published by George Harrap.)

STORIES FROM THE LIVES OF SAINTS.

The Children's Library of the Saints. Edited by Rev. W.
 Guy Pearse. Printed by Richard Jackson.
 (This is an illustrated penny edition.)
 From the *Legenda Aurea*. 012200. de.
 The Story of St. Brandon (The Episode of the Birds).
 Vol 7, page 52.
 The Story of St. Francis. Vol. 6, page 125.
 The Story of Santa Clara and the Roses.
 Saint Elisabeth of Hungary. Vol. 6, page 213.
 St. Martin and the Cloak. Vol. 6, page 142.
 The Legend of St. Marjory.
 (*Tales Facetiæ*. 12350. b. 39.)
 Melangell's Lambs.
 (From The Welsh Fairy Book. W. Jenkyn Thomas.
 Fisher Unwin.)

- Our Lady's Tumbler. (Twelfth Century Legend told by Philip Wicksteed. 012356. e. 59.)
 (J. M. Dent. This story could be shortened and adapted without sacrificing too much of the beauty of the style.)
- The Song of the Minster.
 (From William Canton's Book of Saints. K.T.C. a/4.
 J. M. Dent. This should be shortened and somewhat simplified for narration, especially in the technical ecclesiastical terms.)
- The Story of St. Kenelm the Little King.
 (From Old English History for Children.)
- The Story of King Alfred and St. Cuthbert.
- The Story of Ædburg, the Daughter of Edward.
- The Story of King Harold's Sickness and Recovery.

I commend all those who tell these stories to read the comments made on them by E. A. Freeman himself.

(From Old English History for Children. 012206. ppp. 7. J. M. Dent. Everyman Series.)

STORIES DEALING WITH THE SUCCESS OF THE YOUNGEST CHILD.

(This is sometimes due to a kind action shown to some humble person or to an animal.)

- The Three Sons.
 (From The Kiltartan Wonderbook. By Lady Gregory.)
- The Flying Ship.
 (From Russian Fairy Tales. Nisbet Pain.)
- How Jesper Herded the Hares.
 (From The Violet Fairy Book. 12411. ccc. 6.)
- Youth, Life and Death.
 (From Myths and Folk Tales of Russians and Slavs. By Curtin.)
- Jack the Dullard. Hans Christian Andersen.
 (See list of Andersen Stories.)
- The Enchanted Whistle.
 (From The Golden Fairy Book. 12411. c. 36.)
- The King's Three Sons.
- Hunchback and Brothers.
 (From Legends of the French Provinces. 1241. c. 2.)
- The Little Humpbacked Horse. (This story is more suitable for reading than telling.)
 (From Russian Wonder Tales. By Post Wheeler. 12410. dd. 30. Adam and Charles Black.)

- The Queen Bee. By Grimm. (See full list.)
 The Wonderful Bird.
 (From Roumanian Fairy Tales. Adapted by J. M.
 Percival. 12431. dd. 23. Henry Holt.)

LEGENDS, MYTHS, FAIRY TALES AND MISCELLANEOUS STORIES.

- How the Herring became King.
 Joe Moore's Story.
 The Mermaid of Gob Ny Ooyl.
 King Magnus Barefoot.
 (From Manx Tales. By Sophia Morrison.)
 The Greedy Man.
 (From Contes Populaires Malgaches. By G. Ferrand.
 2348. aaa. 19. Ernest Leroux.)
 Arbutus.
 Basil.
 Briony.
 Dandelion.
 (From Legends of Myths and Flowers. C. Skinner.)
 The Magic Picture.
 The Stone Monkey.
 Stealing Peaches.
 The Country of Gentlemen.
 Football on a Lake.
 (From Chinese Fairy Tales. Professor Giles.)
 The Lime Tree.
 Intelligence and Luck.
 The Frost, the Sun and Wind.
 (From Sixty Folk Tales. Wratislaw.)
 The Boy who Slept.
 The Gods Know. (This story must be shortened and
 adapted for narration.)
 (From Chinese Fairy Stories. By Pitman.)
 The Imp Tree.
 The Pixy Flower.
 Tom-Tit Tot.
 The Princess of Colchester.
 (From Fairy Gold. Ernest Rhys.)
 The Origin of the Mole.
 (From Cossack Fairy Tales. Selected by Nisbet Bain.
 12431. f. 51. Lawrence and Bullen.)
 Dolls and Butterflies.
 (From Myths and Legends of Japan. Chapter VI.)
 The Child of the Forest.
 The Sparrow's Wedding.

- The Moon Maiden.
 (From Old World Japan. By Frank Rinder.)
- The Story of Merlin. (For Young People.)
 (Told in Early British Heroes. Harkey.)
- The Isle of the Mystic Lake.
 (From Voyage of Maïldun, "Old Celtic Romances."
 P. W. Joice.)
- The Story of Baldur. (In Three Parts, for Young Children.)
 (From Heroes of Asgard. M. R. Earle. Macmillan.)
- Adalhero.
 (From Evenings with the Old Story-Tellers. See
 "Titles of Books.")
- Martin, the Peasant's Son.
 (This is more suitable for reading. From Russian
 Wonder Tales. Post Wheeler.)

MISCELLANEOUS STORIES.

- Versions of the Legend of Rip Van Winkle.
- Urashima.
 (From Myths and Legends of Japan. Hadland Davis.)
- The Monk and the Bird.
 (From the Book of Legends Told Over Again. Horace
 Scudder.)
- Carob. (Talmud Legend.)
 (From Myths and Legends of Flowers. C. Skinner.)
- The Land of Eternal Youth.
 (From Child-Lore.)
- Catskin.
- Guy of Gisborne.
- King Henry and the Miller.
 (From Stories from Ballads. M. Macleod.)
- The Legend of the Black Prince.
- Why the Wolves no Longer Devour the Lambs on Xmas
 Night.
 (From Au Pays des Legendes. E. Herpin. 12430.
 bbb. 30. Hyacinthe Calliere.)
- The Coyote and the Locust.
- The Coyote and the Raven.
 (From Zuni Folk Tales. Cushing.)
- The Peacemaker.
 (From Legends of the Iroquois. W. V. Canfield.)
- The Story of the Great Chief of the Animals.
- The Story of Lion and Little Jackal.
 (From Kaffir Folk Tales. G. M. Theal.)
- The Legend of the Great St. Nicholas.
- The Three Counsels.
 (From Bulletin de Folk Lore. Liege. Academies,
 987 1/2.)

- The Tale of the Peasant Demyar.
 Monkey and the Pomegranate Tree.
 The Ant and the Snow.
 The Value of an Egg.
 The Padre and the Negro.
 Papranka.
 (From Tales of Old Lusitania. Coelho.)
 Kojata.
 The Lost Spear. (To be shortened.)
 The Hermit. By Voltaire.
 The Blue Cat. (From the French.)
 The Silver Penny.
 The Three Sisters.
 The Slippers of Abou-Karem.
 (From The Golden Fairy Book. 12411. e. 36. Hutchinson.)
 The Fairy Baby.
 (From Uncle Remus in Hansaland. By Mary and Newman Tremearne.)
 Why the Sole of a Man's Foot is Uneven.
 The Wonderful Hair.
 The Emperor Trojan's Goat Ears.
 The Language of Animals.
 Handicraft above Everything.
 Just Earnings are Never Lost.
 The Maiden who was Swifter than a Horse.
 (From Servian Stories and Legends.)
 Le Couple Silencieux.
 Le Mort Parlant.
 La Sotte Fiancee.
 Le Cornacon.
 Persin au Pot.
 (From Contes Populaires du Vallon. Aug. Gittée. 12430. h. 44.)
 The Rat and the Cat.
 The Two Thieves.
 The Two Rats.
 The Dog and the Rat.
 (From Contes Populaires Malgaches. 2348. aaa. 19. Gab. Ferrand.)
 Rua and Toka.
 (From The Maori Tales. Clark.)
 John and the Pig. (Old Hungarian Tales.)
 (This story is given for the same purpose as "Long Bow Story." See Andrew Lang's Books.)
 Lady Clare.
 The Wolf-Child.
 (From Land of Grapes and Nuts.)

The Ungrateful Man.

The Faithful Servant. (In part.)

Jóvinian the Proud Emperor.

The Knight and the King of Hungary.

The Wicked Priest.

The Emperor Conrad and the Count's Son.

(From the *Gesta Romanorum*. 1155. e. I.)

Virgil, the Emperor and the Truffles.

(From Unpublished Legends of Virgil. Collected by

C. G. Leland. 12411. eee. 15. Elliot Stock.)

Seeing that All was Right. (A good story for boys.)

La Fortuna.

The Lanterns of the Strozzi Palace.

(From Legends of Florence. Re-told by C. G. Leland.

12411. c.cc. 2. David Nutt.)

The Three Kingdoms.

Yelena the Wise.

Seven Simeons.

Ivan, the Bird and the Wolf.

The Pig, the Deer and the Steed.

Waters of Youth.

The Useless Wagoner.

(These stories need shortening and adapting. From

Myths and Folk Tales of the Russian. Curtin.)

MISCELLANEOUS STORIES TAKEN FROM THE ANDREW LANG BOOKS.

The Serpent's Gifts.

Unlucky John.

(From All Sorts of Story Books. 012704. aaa. 35.)

Makoma. (A story for boys.)

(From Orange Fairy Book. 12411. c. 36.)

The Lady of Solace.

How the Ass Became a Man Again.

Amys and Amile.

The Burning of Njal.

Ogier the Dane.

(From Red Book of Romance. 12411. bbb. 10.)

The Heart of a Donkey.

The Wonderful Tune.

A French Puck.

A Fish Story.

(From The Lilac Fairy Book. 12411. de. 17.)

East of the Sun and West of the Moon. (As a preparation
for Cupid and Psyche.)

(From The Blue Fairy Book. 12411. i. 3.)

The Half Chick.

The Story of Hok Lee and the Dwarfs.

(From The Green Fairy Book. 12411.1. 6.)

How to Find a True Friend. (To be given in shorter form.)

(From The Crimson Fairy Book. 12411. c. 20.)

The Long Bow Story. (This story makes children learn to distinguish between falsehood and romance.)

(From The Olive Fairy Book. 12410. dd. 18.)

Kanny, the Kangaroo.

Story of Tom the Bear.

(From The Animal Story Book.)

The Story of the Fisherman.

Aladdin and the Lamp. (This story should be divided and told in two sections.)

The Story of Ali Cogia.

(From the Arabian Nights Stories of Andrew Lang.

All these stories are published by Longmans, Green & Co.)

The following titles are taken from the "Story-Telling Magazine," published 27 West 23rd Street, New York.

March and the Shepherd.

(Folk Lore from Foreign Lands. January, 1914.)

The Two Young Lions.

(From Fénelon's Fables and Fairy Tales. Translated by Marc T. Valette. March, 1914.)

Why the Cat Spits at the Dog. (November, 1913.)

The Story of Persephone. By R. T. Wyche. (September, 1913.)

The Story of England's First Poet. By G. P. Krapp.

(From In Oldest England, July, 1913.)

The Three Goats. By Jessica Child. (For very young children. July, 1913.)

The Comical History of the Cobbler and the King. (Chap. Book. 12331. i. 4.)

(This story should be shortened to add to the dramatic power.)

The two following stories, which are great favourites, could be told one after the other, one to illustrate the patient wife, and the other the patient husband.

The Fisherman and his Wife. Hans. C. Andersen.

(See Publishers of Andersen's Stories.)

Hereafter This.

(From More English Fairy Tales. By Jacobs. 12411.
h. 23. David Nutt.)

How a Man Found his Wife in the Land of the Dead. (This
is a very dramatic and pagan story, to be used
with discretion.)

The Man without Hands and Feet.

The Cockerel.

(From Papuan Fairy Tales. Annie Ker.)

The Story of Sir Tristram and La Belle Iseult. (To be
told in shortened form.)

(From Cornwall's Wonderland. Mabel Quiller Couch.)

The Cat that Went to the Doctor.

The Wood Anemone.

Sweeter than Sugar.

The Raspberry Caterpillar.

(From Fairy Tales from Finland. Zopelius.)

Dinevan the Emu.

Goomble Gubbon the Bustard.

(From Australian Legendary Lore. By Mrs. Langloh
Parker. 12411. h. 13.)

The Tulip Bed.

(From English Fairy Book. Ernest Rhys.)

I have been asked so often for this particular story :
I am glad to be able to provide it in very poetical
language.

The Fisherman and his Wife.

The Wolf and the Kids.

The Adventures of Chanticleer and Partlet.

The Old Man and his Grandson.

Rumpelstiltskin.

The Queen Bee.

The Wolf and the Man.

The Golden Goose.

(From Grimm's Fairy Tales. By Mrs. Edgar Lucas.
12410. dd. 33. Constable.)

STORIES FROM HANS C. ANDERSEN.

(For young children.)

Ole-Luk-Oie. (Series of seven.)

What the Old Man Does is Always Right,

The Princess and the Pea.

Thumbelina.

(For older children.)

It's Quite True.
 Five Out of One Pod.
 Great Claus and Little Claus.
 Jack the Dullard.
 The Buckwheat.
 The Fir-Tree.
 The Little Tin Soldier.
 The Nightingale.
 The Ugly Duckling.
 The Swineherd.
 The Sea Serpent.
 The Little Match-Girl.
 The Gardener and the Family.

The two best editions of Hans C. Andersen's Fairy Tales are the translation by Mrs. Lucas, published by Dent, and the only complete English edition, published by W. A. and J. K. Craigie (Humphrey Milford, 1914).

MISCELLANEOUS MODERN STORIES.

- The Summer Princess.
 (From *The Enchanted Garden*. Mrs. Molesworth. 012803. d. f. T. Fisher Unwin. This could be shortened and arranged for narration.)
 Thomas and the Princess. (A Fairy Tale for Grown-Ups, for pure relaxation.) By Joseph Conrad.
 (From *Twenty-six Ideal Stories for Girls*. 012809. e. 1. Hutchinson & Co.)
 The Truce of God.
 (From *All-Fellowes Seven Legends of Lower Redemption*. Laurence Housman. 012630. 1. 25. Kegan Paul.
 The Selfish Giant. By Oscar Wilde. 012356. e. 59. David Nutt.
 The Legend of the Tortoise.
 (From *the Provençal*. From *Windestraw*. Pamela Glenconner.) Chiswick Press.
 Fairy Grumblesnooks.
 A Bit of Laughter's Smile. By Maud Symonds.
 (From *Tales for Little People*. Nos. 323 and 318. Aldine Publishing Company.)
 The Fairy who Judged her Neighbours.
 (From *The Little Wonder Box*. By Jean Ingelow. 12806. 1. 21. Griffiths, Farren & Co.)

FOR TEACHERS OF YOUNG CHILDREN.

Le Courage.

L'Ecole.

Le Jour de Catherine.

Jacqueline et Mirant.

(From *Nos Enfants*. Anatole France. 12810. dd. 72.
Hachette.)

The Giant and the Jackstraw. By David Starr Jordan.

(From *Una and the Knights*. For very small children.)

The Musician.

Legend of the Christmas Rose.

(From *The Girl from the Marsh Croft*. Selma Lagerlöf.
12581. p. 99.)

Both these should be shortened and adapted for narration.

I trust that the titles of my stories in this Section may not be misleading. Under the titles of "Myths, Legends and Fairy Tales," I have included many which contain valuable ethical teaching, deep philosophy and stimulating examples for conduct in life. I regret that I have not been able to furnish in my own list many of the stories I consider good for narration, but the difficulty of obtaining permission has deterred me from further efforts in this direction. I hope, however, that teachers and students will look up the book containing these stories.

INDEX

- Adler, Felix, on animal stories, 80
- Adventures of a Beetle, 29
- Alice in Wonderland, 57, 136
- Analysis of motive and feeling, to be avoided, 43
- Andersen, Hans C., 2, 15, 16, 21, 29, 31, 34, 39, 41, 44, 45, 62, 63, 80, 112, 116, 123, 124, 138, 150, 156, 232
- Animal Play, Psychology of, 105
- Art, true purpose of, 109
- Arthur in the Cave, 165-9
- Artifices of story telling, 32
- Bacon, J. D. D., 12
- Ballad for a boy, 107
- Baring, M., 193
- Barnes, Earl, 60
- Barnett, P. A., 104
- Barnett, Mrs. P. A., 70
- Barrow, E., 40
- Beautiful things need appropriate language, 82
- Beetle, the, 125
- Beginning, should be striking, 39
- Belloc's Cautionary Tales, 56
- Béranger, 25
- Bible Stories, 67
- Björnson's tribute to Andersen, 116
- Blazing Mansion, the, 74
- Bluebeard, 76
- Blue Rose, the, 187
- 'Blugginess,' the thirst for, 85
- Books, choice of, 61
- Bradley, Professor, 119
- Brown, T. E., 17
- Buddha, stories of, 87, 127, 200, 203
- Buffoonery, to be discouraged, 54
- Burroughs, John, 58, 108
- Buster Brown, 53
- Butterfly, Story of, 45
- Call of the Homeland, 71
- Calypso, 93
- Calthrop, Dion, 92
- Carlyle, T., 115
- Chap books, 51, 52
- Chesterton, G. K., on sentimentality, 46
- Child, the, 87
- Child Play, 104, 105
- Children's Catalogue, 211
- Choice of books, 61
- Christopher, St., legend of, 162-5
- Cid, the, 133
- Cinderella, 71, 90, 119, 120
- Classical Stories, 218, 223
- Class teaching, use of story-telling in, 132
- Clifford, Ethel, 88
- Clifford, Mrs. W. K., 40, 64
- Commonplace, to be avoided, 99
- Common sense of Education, 104
- Common sense, illustrated in stories, 71, 224
- Concealment of emotion by children, 114
- Confucius, 60
- Co-operation of audience, how to enlist, 37

- Cory, W., 107
 Coquelin, 27, 34
 Crazy Jane, 47
 Creative work, value of, 113
 Curious Girl, 51
 Curtin, Russian Myths, 90
 Cymbeline, 94

 Danger of side issues, 6
 Danger of altering the story for
 the occasion, 8
 Darning Needle, 125
 Death, stories dealing with, 86
 Death-bed scenes, 55
 Defence of Poesy, 5, 91, 110
 Detail, excess of, 21
 Dick Whittington, 100
 Didactic fiction, a low type of
 art, 4, 59
 Dido and Aeneas, 66
 Difficulties of the story, 6
 Dinkey Bird, the, 64
 Direct appeal, danger of, 111
 Divine Adventure, the, 81
 Dobson, Austin, 21
 Don Quixote, 21, 133
 Dramatic and poetic elements,
 134
 Dramatic Excitement, 82
 Dramatic joy, 4, 93
 Dramatic presentation, of moral
 value, 59
 — indispensable, 89
 Dramatisation, danger of, 111
 Drudgery, essential for success,
 29

 Educational uses of story telling,
 4

 Effect of story, difficult to
 gauge, 14
 — how to obtain and main-
 tain, 89
 Elements, desirable, 61
 — to be avoided, 42
 Eliot, George, 83
 Emotions, unable to find expres-
 sion, 60
 Emphasis, danger of, 33
 Endings, dramatic, 40
Enfant Prodigue, 18
 Environment, 95
 Essentials of the story, 25
 Ewing, Mrs., 50, 104, 106
 Examples for Youth, 56
 Experience, the appeal to, 62

 Fact and make-believe, 119
 Fairchild Family, 44
 Fairy tales, 58, 72, 73, 74, 75,
 102, 104, 112
 — do not appeal to some, 121
 — mixed with science, to be
 avoided, 57
 — poor material of, 122
 — potential truth in, 121
 — right age for, 75
 Father and Son, 102
 Fear, appeals to, 51
 Fénelon's *Telemachus*, 92
 Festival Day, true spirit of,
 200-3
 Fiction, should be used, 109
 Field, Eugene, 64, 69
 Filial Piety, 203-6
 Fleming, Marjorie, 53
 Folk lore, tampering with, 76
 Freeman, P., poems of, 55

- Froebel, 59
 Fun, coarse and exaggerated, 53

 Gales, R. L., 101
 Geography, dramatic possibilities of, 134
 Gesture, use and abuse of, 35, 126
 Glenconner, Lady, 187
 Glover, Mrs. Arnold, 96
 Golden Numbers, 71
 Goschen, G., 65, 99
 Gosse, E., 102
 Gregory, Lady, 24
 Grimm, 71
 Groos, Karl, 105
 Grotesque stories, an antidote to sentimentality, 78
 Gunnar, Death of, 133

 Hafiz the Stone-cutter, 170-2
 Harris, Muriel, 56
 Harrison, Frederic, 61
 Hearn, Lafcadio, 31
 Hector and Andromache, 66
 Helen and Paris, 8
 Heroes of Asgaard, 65
 History and fiction, 109, 225
 Honey Bee and other Stories, 57
 Human interest, 93
 Humour, development slow, 136
 — educational value of, 135
 — to encourage the sense of, 4, 73, 224
 Hushaby Lady, 69
 Hysteria, how encouraged, 60

 Ice Maiden, 80
 Ideal, translated into action, 4, 110

 Illustration of stories, 131
 Imagination, appeal by, 20
 — cultivation of, 4, 65, 103
 — Queyrat on, 118
 — Ribot on, 105
 Indian Stories, 81, 91, 218
 Infant piety, tales of, 55
 Irish peasants as an audience, 10

 Jack and the Beanstalk, 74, 121
 Jacob, More English tales, 72
 James, Henry, 27
 James, William, 84
 Janeway, Mrs. 51
 Jesper and the Hares, 72
 John and the Pig, 106

 Keatinge, on Suggestion, 34
 Kimmins, Dr., 130
 Kinematograph, dramatic value of, 18, 48
 King Peter, 92
 Kinship with animals, to be encouraged, 80
 Ker, Professor, 157
 Kipling, Rudyard, 38, 39, 40, 41, 123, 127

 Ladd's Psychology, 108
 Lang, Andrew, 72, 73, 85, 230
 Laocoon group, 55
 Lear's Book of Nonsense, 79
 Legends, Myths and Fairy tales, 219, 227
 Life, stories of saving, 86
 Little Citizens of other Lands, 103
 Little Cousin Series, 214
 Little Red Riding Hood, 76

- Lion and Hare, 126
 Loti, 114

 Magnanimity, to be encouraged, 107
 Mahomet, advice to teachers, 68
 McKracken, Mrs. E., 45
 Macleod, Fiona, 81
 Marsh King's Daughter, 62
 Mechanical devices for attracting attention, 32
 Memory or improvisation, 123
 Memory, the effect of, 63
 Mentius, Chinese philosopher, 95
 Metempsychosis, 81
 Milking time, 68
 Mill on the Floss, 83
 Milton, 69
 Mimicry, use of, 36
 Ministering Children, 44
 Miscellaneous Stories, 222, 228
 Modern Stories, List of, 233
 Montessori, on Silence, 131
 Moore Smith, C. G., 57
 Moral Instruction of Children, 81.
 Moral tales, 55
 Morley, Henry, 58
 Morley, Lord, on direct moral teaching, 128
 Mother Play, 59
 Moulton, Professor, 67

 Napoleon, 85, 134
 Nebuchadnezzar's golden image, 67
 Necker de Saussure, Mme., 20
 Nightingale, the, 138-150
 Njal, Burning of, 85, 133
 Nonsense, a plea for, 79

 Norse Stories, 210
 Nursery Rhymes, 101

 Old people, as an audience, 24
 Openings, vivid, 39, 40
 Orpheus and Eurydice, 66
 Our Lady's Tumbler, 123
 Over dramatic stimulation, 48
 Over-elaboration, 21
 Over explanation, danger of, 23
 Over-illustration, danger of, 17

 Pandora, story of, 123
 Pantomime, stories in, 18
 Paris and Helen, 8
 Pausing, the art of, 33
 Piety Promoted, 57
 Planting for Eternity, 115
 Plato, on the End of Education, 91.
 Poetic element, children's unexpressed need, 135
 Poetry and Life, 119
 Poetry, effect of, 119
 Poetry, value of, 69
 Polish, importance of, 31
 Poor Robin, 55
 Priggishness, how to avoid, 51
 Preparation for a story, 124
 Princess and the Pea, 34, 156-7
 Proud Cock, the, 178-180
 Psyche, 120
 Psychology, 108
 Psychological novelist, 108
 Pueblo tribe of Indians, 91
 Puss in Boots, 108

 Quebec and Téméraire, story of, 107
 Questions, danger of, 13

- Questions of teachers, 117
 Questioning the audience, futility of, 130
 Queyrat, 19, 23, 63, 106, 113, 118
 Quintilian, on the use of the hands, 35

 Reading matter for children, 211
 Realism, excessive, 49
 Repetition of story (by children) inadvisable, 130
 Repetition of stories (by lecturers) recommended, 30, 62
 Reproduction of stories, 112, 130
 Resourcefulness, stories of, 71, 224
 Ribot, on the imagination, 34, 105
 Riley, Whitcomb, 100
 Romance, Books of, 85, 221
 Romance, good for children, 66
 — in the streets, 97
 Rossetti, Christina, 68
 Russell, J., 161
 Russian myths and folk tales, 90

 Saga, a, 160, 161
 Saints, lives of, 225
 St. Christopher, Legend of, 162-5
 St. Francis and St. Clare, 66
 Santa Claus, 122
 Sarcasm, excess to be avoided, 44
 Satire, excessive, to be deprecated, 44
 Saturation, necessity of, 27
 Scott, Dr., 71
 Scudder, H., 111, 124
 Sensationalism, danger of, 47
 Sentimentality, 45

 Shakespeare, 69, 96
 Shepherd, the Obstinate, 172-8
 Sherwood, Mrs., 52
 Side issues, danger of, 6
 Sidney, Sir Philip, 85, 91, 110
 Siegfried and Brunhild, 66
 Silence, Montessori on, 131
 Simplicity, the keynote of story-telling, 2
 Smith, Mrs. R. B., 14
 Smith, N. A., 71
 Snake story, a, 195-200
 Snegourka, 180-2
 Snow Child, the, 180-2
 Somerset, Lady H., 110
 Song and Story, 70
 Song of Roland, 85
 Souvenirs du Peuple, 25
 Standard, must be high, 23
 Sterne, 44
 Stephens, James, 47
 Stevenson, R. L., 104, 105, 123
 Stories, in full, 138
 — to counteract influence of the streets, 93
 — outside children's experience, futility of, 48
 Story telling in school and home, 210
 Story Telling Magazine, 231
 Sturla, story of, 157-160
 Suggestion, 32, 34, 59
 Sully, on children, 30, 90
 Sunday books, 56
 Swineherd, the, 150-156
 Sympathy for foreigners, 103
 Syrett, N., 118

 Talking over a story, 129
 Talking Thrush, the, 200

- Talks to teachers, 85
 Teachers of Young Children,
 books for, 234
 Telemachus, 92
 Tell, Wilhelm, 30
 Tennant, Pamela, 187
 Thackeray, 135
 Thomas, W. Jenkyn, 169
 Three Bears, 121
 Through the Looking Glass, 90
 Tiger, Jackal and Brahman, 11
 Time, spent on story telling, 117
 Tin Soldier, the, 63, 64, 124, 129
 Top and Ball, 125
 To your good health, 172-8
 Treasure of the Wise Man, 100
 Troy, tale of, 8
 Truth, many-sided, 122
 Truth of Stories, 118
 Truth and Falsehood, how to
 distinguish, 106
 Two Frogs, the, 193-5
 Ulysses, 7, 93
 Unfamiliar words, danger of, 10
 United States, 31, 33, 49
 Unsuitable material for stories,
 42
 Unusual element, desirable, 64
 Unwholesome Extravagance, 53
 Utilitarian stories, danger of, 99
 Very Short Stories, 64
 Virginibus Puerisque, 104
 Voice, dramatic power of, 17
 Wallas, K., 71
 Warlike Excitement, not essen-
 tial, 87
 Water Nixie, the, 183-7
 Wide, Wide World, 44
 Wiggin, Kate Douglas, 48, 71
 Wise Old Shepherd, the, 195-200
 Wolf and Kids, 78
 Yonge, Miss, 54
 Youngest Child, success of, 226

MURRAY'S SHILLING LIBRARY

In Red Cloth, crown 8vo., 1/- net each.

THE SCHOOLMASTER. A Commentary upon the Aims and Methods of an Assistant Master in a Public School. By A. C. BENSON, C.V.O., President of Magdalene College, Cambridge.

This book is the fruits of the experience of one who has gained distinction both as a schoolmaster and as a man of letters. It is not a scientific educational treatise, but an attempt to consider the life of the schoolmaster from within.

GOLDEN STRING. A Day Book for Busy Men and Women. Arranged by SUSAN, COUNTESS OF MALMESBURY, and Miss VIOLET BROOKE-HUNT.

"An admirable selection of noble and inspiring thoughts."—*Westminster Gazette*.

"Delightful little volume, one can find nothing but praise for a happy idea so admirably carried out."—*Ladies' Field*.

RUNNING THE BLOCKADE. A Personal Narrative of Adventures, Risks, and Escapes during the American Civil War. By THOMAS E. TAYLOR. Frontispiece and Map.

An absorbing record of personal adventure, and a real contribution to history, for it presents to us, from the pen of a principal actor, the most complete account we have of a great blockade in the early days of steam. As a picture of exciting escapes, of coolness and resource at moments of danger, of well-calculated risks, boldly accepted and carried through, it has few rivals in sea story.

HISTORICAL MEMORIALS OF CANTERBURY.
By the late DEAN STANLEY. With Illustrations.

"No pilgrim to Canterbury need now content himself with the meagre historical information of the guide-books when he can get Dean Stanley's fascinating work for one shilling."—*The Church Times*.

LIVINGSTONE'S FIRST EXPEDITION TO AFRICA

A popular account of Missionary Travels and Researches in South Africa. By DAVID LIVINGSTONE, M.D. With Map and numerous Illustrations.

This is the great missionary-explorer's own narrative of his first travel experiences in Africa, and consists chiefly of a full account of his wonderful journeys in the years 1849-1856, in the course of which he discovered the Victoria Falls, and crossed the continent from west to east.

THE GATHERING OF BROTHER HILARIUS.

By MICHAEL FAIRLESS.

Through this little book runs the road of life, the common road of men, the white highway that Hilarius watched from the monastery gate and Brother Ambrose saw nearing its end in the Jerusalem of his heart. The book is a romance. It may be read as a romance of the Black Death and a monk with an artist's eye; but for the author it is a romance of the Image of God.

AN ENGLISHWOMAN'S LOVE LETTERS. By

LAURENCE HOUSMAN.

Mr. T. P. O'Connor in the *Daily Mail* said :—" I turned over the leaves rapidly, almost greedily, and had read almost all its story before I could allow myself to sleep. . . . It is a loud cry, not merely of one intoxicated and torn heart, but of the claim of inner and true emotion to be still the greatest force of life; the one thing worth having—worth living for, longing for, dying for."

ÆSOP'S FABLES. A New Version, chiefly from the original sources. By the Rev. THOMAS JAMES, M.A. With more than 100 Woodcuts designed by TENNIEL and WOLFE.

Sir John Tenniel's beautiful illustrations are a notable feature of this edition of " the most popular moral and political class-book of more than two thousand years."

THE LION HUNTER IN SOUTH AFRICA.

Five Years' Adventures in the Far Interior of South Africa, with Notices of the Native Tribes and Savage Animals. By ROUALEYN GORDON CUMMING, of Altyre. With Woodcuts.

This sporting classic is a fascinating first-hand narrative of hunting expeditions in pursuit of big game and adventures with native tribes. A special interest now attaches to it by reason of the great changes which have come over the " scene of the lion hunter's " exploits.

UNBEATEN TRACKS IN JAPAN. An Account of Travels in the Interior, including visits to the Aborigines of Yezo and the Shrine of Nikkô. By Mrs. BISHOP (ISABELLA L. BIRD). With Illustrations.

This book gives practically Mrs. BISHOP's day to day experiences during journeys of over one hundred and four thousand miles in Japan. As a faithful and realistic description of Old Japan by one of the most remarkable Englishwomen of her day, this book has an abiding interest.

NOTES FROM A DIARY. First Series. By SIR MOUNTSTUART E. GRANT DUFF.

Sir Mountstuart Grant Duff, besides being a distinguished public-servant, was a popular member of society with a genius for gathering and recording good stories. In his series of "Notes from a Diary" he jotted down the best things he heard, and thereby made some enjoyable volumes.

LAVENGRO : The Scholar, the Gypsy, the Priest. By GEORGE BORROW. With 6 Pen and Ink Sketches by PERCY WADHAM.

This edition contains the unaltered text of the original issue : with the addition of some Suppressed Episodes printed only in the Editions issued by Mr. Murray ; MS. Variorum, Vocabulary, and Notes by the late Professor W. I. KNAPP.

OUR ENGLISH BIBLE. The Story of its Origin and Growth. By H. W. HAMILTON HOARE, late of Balliol College, Oxford, now an Assistant Secretary to the Board of Education, Whitehall. With Specimen Pages of Old Bibles.

An historical sketch of the lineage of our Authorised Version, which was published in 1901 under the title of "The Evolution of the English Bible."

The aim of the sketch is to give, in a continuous and narrative form, a history of our English translations, and to exhibit them in close connection with the story of the national life.

THE LETTERS OF QUEEN VICTORIA. A Selection from her Majesty's correspondence between the years 1837 and 1861. Edited by A. C. BENSON, M.A., C.V.O., and VISCOUNT ESHER, G.C.V.O., K.C.B. With 16 Portraits. 3 vols. 1s. net each volume.

Published by authority of his Majesty King Edward VII. This edition is not abridged, but is the complete and revised text of the original.

ORIGIN OF SPECIES BY MEANS OF NATURAL SELECTION. By CHARLES DARWIN. Popular impression of the Corrected Copyright Edition. Issued with the approval of the author's executors.

The first edition of Darwin's "Origin of Species" has now passed out of copyright.

It should, however, be clearly understood that the edition which thus loses its legal protection is the imperfect edition which the author subsequently revised and which was accordingly superseded. This, the complete and authorised edition of the work, will not lose copyright for some years.

The only complete editions authorised by Mr. Darwin and his representatives are those published by Mr. Murray.

ROUND THE HORN BEFORE THE MAST. An Account of a Voyage from San Francisco round Cape Horn to Liverpool, in a Fourmasted "Windjammer," with experiences of the life of an Ordinary Seaman. By BASIL LUBBOCK. With Illustrations.

The Sheffield Independent says:—"If you care to read what life at sea in a sailing vessel really is like, this is the book that tells the story. . . . Mr. Lubbock has a fine power of telling a tale realistically. I have never read any work about the sea that is as vivid and actual as this."

ENGLISH BATTLES AND SIEGES IN THE PENINSULA. By LIEUT.-GEN. SIR WILLIAM NAPIER, K.C.B. With Portrait.

In spite of the countless books which have appeared on the Peninsular War, this great work has preserved its popularity as a standard book on the subject for over half a century and still holds its own when most rivals, which have appeared since, have become forgotten.

STUDIES IN THE ART OF RAT-CATCHING.
By H. C. BARKLEY.

"Should the reader know of a schoolboy fond of ratting, the proud possessor possibly of a sharp terrier, and, maybe, a few ferrets, and wish to bestow a present upon him, the memory of which would last throughout his life, we could not do better than advise him to purchase this most pleasantly-written book and bestow it upon him."—*Field*.

MURRAY'S SHILLING LIBRARY.

THE SERMON ON THE MOUNT. By the Right
Rev. CHARLES GORE, D.D., LL.D., Bishop of Oxford.

Cultured and scholarly, and yet simple and luminous, eloquent in tone and graceful in diction, practical and stimulating, it is far and away the best exposition of the Sermon on the Mount that has yet appeared.

THE HOUSE OF QUIET. An Autobiography.
By A. C. BENSON.

"The House of Quiet" is an autobiography, and something more—a series of very charming essays on people and life. The writer has placed himself in the chair of an invalid, an individual possessed of full mental vigour and free from bodily pain, but compelled by physical weakness to shirk the rough and tumble of a careless, unheeding, work-a-day world. He writes with a pen dipped in the milk of human kindness, and the result is a book to read time and again.

THE THREAD OF GOLD. By A. C. BENSON.

The Guardian says:—"The style of the writing is equally simple and yet dignified; from beginning to end an ease of movement charms the reader. The book is abundantly suggestive. . . . The work is that of a scholar and a thinker, quick to catch a vagrant emotion, and should be read, as it was evidently written, in leisure and solitude. It covers a wide range—art, nature, country life, human character, poetry and the drama, morals and religion."

THE PAINTERS OF FLORENCE. From the 13th
to the 16th Centuries. By JULIA CARTWRIGHT (Mrs. ADY).
With Illustrations.

Mrs. Ady is a competent and gifted writer on Italian painting, and presents in these 350 pages an excellent history of the splendid art and artists of Florence during the golden period from Cimabue and Giotto to Andrea del Sarto and Michelangelo.

A LADY'S LIFE IN THE ROCKY MOUNTAINS.
By Mrs. BISHOP (ISABELLA L. BIRD). With Illustrations.

The Irish Times says:—"A Lady's Life in the Rocky Mountains' needs no introduction to a public who have known and admired Mrs. Bishop (Isabella L. Bird) as a fearless traveller in the days when it was something of an achievement for a woman to undertake long and remote journeys."

THE LIFE OF DAVID LIVINGSTONE. By
WILLIAM GARDEN BLAIKIE. With Portrait.

This is the standard biography of the great missionary who will for ever stand pre-eminent among African travellers.

MURRAY'S SHILLING LIBRARY.

DEEDS OF NAVAL DARING; or, Anecdotes of the British Navy. By EDWARD GIFFARD.

This work contains ninety-three anecdotes, told in everyday language, of such traits of courage and feats of individual daring as may best serve to illustrate the generally received idea of the British sailor's character for "courage verging on temerity."

SINAI AND PALESTINE in connection with their History. By the late DEAN STANLEY. With Maps.

"There is no need, at this time of day, to praise the late Dean Stanley's fascinating story of his travels in Palestine. It is enough to say that here Mr. Murray has given us, for the sum of one shilling net, a delightful reprint of that charming book, with maps and plans and the author's original advertisement and prefaces. We would especially commend this cheap storehouse of history, tradition, and observation to Bible students."—*Dundee Courier*.

THE NATURALIST ON THE RIVER AMAZONS.

A Record of Adventures, Habits of Animals, Sketches of Brazilian and Indian Life, and Aspects of Nature under the Equator, during Eleven Years of Travel. By H. W. BATES, F.R.S. Numerous Illustrations.

A most readable record of adventures, sketches of Brazilian and Indian life, habits of animals, and aspects of nature under the Equator during eleven years of travel.

WORKS OF SAMUEL SMILES.

Few books in the whole history of literature have had such wide popularity or such healthy and stimulating effect as the works of Samuel Smiles during the last half-century. How great men have attained to greatness and successful men achieved success is the subject of these enthralling volumes, which are now brought within the reach of all.

SELF-HELP. With Illustrations of Conduct and Perseverance. With Portrait.

LIFE AND LABOUR; or, Characteristics of Men of Industry, Culture, and Genius.

CHARACTER. A Book of Noble Characteristics. With Frontispiece.

JAMES NASMYTH, Engineer and Inventor of the Steam Hammer. An Autobiography. Portrait and Illustrations.

Educat.
Teach.
S.

163324

Author Shedlock, Marie L.

Title The art of story-telling

University of Toronto
Library

DO NOT
REMOVE
THE
CARD
FROM
THIS
POCKET

Acme Library Card Pocket
LOWE-MARTIN CO. LIMITED

UTL AT DOWNSVIEW



D RANGE BAY SHLF POS ITEM C
39 12 07 04 10 011 5